

EES-viðbætur

ISSN 1022-9337

Nr. 5

við Stjórnartíðindi
Evrópusambandsins

28. árgangur

21.1.2021

I EES-STOFNANIR

1. Sameiginlega EES-nefndin

2021/EES/5/01	Framkvæmdarákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2020/2109 frá 16. desember 2020 um breytingu á ákvörðunum 93/52/EBE, 2003/467/EB, 2004/558/EB og 2008/185/EB að því er varðar skráningu aðildarríkja og svæða þeirra sem eru viðurkennd sem opinberlega laus við nokkra landdýrasjúkdóma	1
2021/EES/5/02	Framkvæmdarákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2020/2112 frá 16. desember 2020 um breytingu á viðaukunum við ákvörðanir 93/455/EBE, 1999/246/EB og 2007/24/EB að því er varðar samþykki fyrir viðbragðsáætlunum Breska konungsríkisins, að því er varðar Norður-Írland, um varnir gegn gin- og klaufaveiki, svínapest, fuglainflúensu og Newcastle-veiki	7
2021/EES/5/03	Framkvæmdarreglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2020/2202 frá 22. desember 2020 um breytingu á III. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1251/2008 að því er varðar færslurnar fyrir Breska konungsríkið og hjálendur krúnunnar í skránni yfir þriðju lönd, yfirráðasvæði, svæði eða hólfi þaðan sem innflutningur inn til Evrópusambandsins á sendingum af lagareldisdýrum er leyfður	11
2021/EES/5/04	Framkvæmdarákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2020/2212 frá 22. desember 2020 um breytingu á viðaukanum við ákvörðun 2007/453/EB að því er varðar stöðu Breska konungsríkisins og Jersey, hjálendu krúnunnar, með tilliti til kúariðu	14
2021/EES/5/05	Framkvæmdarreglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2020/2108 frá 16. desember 2020 um breytingu á II. viðauka við framkvæmdarreglugerð (ESB) 2019/627 að því er varðar heilbrigðismerkið sem nota skal á tiltekið kjöt sem er ætlað til manneldis í Breska konungsríkinu að því er varðar Norður-Írland	18
2021/EES/5/06	Framkvæmdarreglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2020/2196 frá 17. desember 2020 um breytingu á reglugerð (EB) nr. 1235/2008 um ítarlegar reglur um framkvæmd reglugerðar ráðsins (EB) nr. 834/2007 að því er varðar fyrirkomulag á innflutningi lífrænna afurða frá þriðju löndum	21
2021/EES/5/07	Framkvæmdarákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2020/2110 frá 16. desember 2020 um breytingu á C-hluta I. viðauka við ákvörðun 2009/177/EB að því er varðar sjúk-dómalaus stöðu Breska konungsríkisins, að því er varðar Norður-Írland, með tilliti til tiltekinna sjúkdóma í lagardýrum	40

2021/EES/5/08	Framkvæmdarákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2020/2111 frá 16. desember 2020 um breytingu á I. viðauka við ákvörðun 2010/221/ESB að því er varðar vísun til Breska konungsríkisins, að því er varðar Norður-Írland, um samþykki á landsráðstöfunum til að takmarka áhrif tiltekinna sjúkdóma í lagareldisdýrum og villtum lagardýrum í samræmi við 43. gr. tilskipunar ráðsins 2006/88/EB	44
2021/EES/5/09	Framseld reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2020/2190 frá 29. október 2020 um breytingu á framseldri reglugerð (ESB) 2019/2124 að því er varðar opinbert eftirlit á landamæraeftirlitsstöðvum þar sem vörur fara frá Sambandinu og tiltekin ákvæði um umflutning og umfermingu	47
2021/EES/5/10	Framkvæmdarákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2020/1766 frá 25. nóvember 2020 um ákvörðun, til takmarkaðs tíma, á jafngildi reglurammans sem gildir um verðbréfamiðstöðvar í Sameinaða konungsríkinu Stóra-Bretlandi og Norður-Írlandi í samræmi við reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) nr. 909/2014	52
2021/EES/5/11	Reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) 2020/2224 frá 23. desember 2020 um sameiginlegar reglur til að tryggja grunntengjanleika í vöruflutningum og farþegaflutningum eftir lok aðlögunartímabilsins sem kveðið er á um í samningnum um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu	55
2021/EES/5/12	Reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) 2020/2226 frá 23. desember 2020 um tiltekna þætti flugöryggis að því er varðar lok aðlögunartímabilsins sem kveðið er á um í samningnum um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu	67
2021/EES/5/13	Framseld reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2020/2174 frá 19. október 2020 um breytingu á I. viðauka C, III. viðauka, III. viðauka A, IV., V., VII. og VIII. viðauka við reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1013/2006 um tilflutning úrgangs	72

II EFTA-STOFNANIR

- 1. Fastanefnd EFTA-ríkjanna**
- 2. Eftirlitsstofnun EFTA**
- 3. EFTA-dómstóllinn**

III ESB-STOFNANIR

- 1. Framkvæmdastjórnin**

EES-STOFNANIR

SAMEIGINLEGA EES-NEFNDIN

FRAMKVÆMDARÁKVÖRÐUN FRAMKVÆMDASTJÓRNARINNAR
(ESB) 2020/2109

2021/EES/5/01

frá 16. desember 2020

um breytingu á ákvörðunum 93/52/EBE, 2003/467/EB, 2004/558/EB og 2008/185/EB að því er varðar skráningu aðildarríkja og svæða þeirra sem eru viðurkennd sem opinberlega laus við nokkra landdýrasjúkdóma

(tilkynnt með númeri C(2020) 9301) (*)

FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUSAMBANDSINS HEFUR,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins,

með hliðsjón af tilskipun ráðsins 64/432/EBE frá 26. júní 1964 um vanda á sviði heilbrigðis dýra sem hefur áhrif á viðskipti innan Bandalagsins með nautgripi og svín ⁽¹⁾, einkum 2. mgr. 9. gr. og 2. mgr. 10. gr.,

með hliðsjón af tilskipun ráðsins 91/68/EBE frá 28. janúar 1991 um skilyrði á sviði heilbrigðis dýra sem hafa áhrif á viðskipti innan Bandalagsins með sauðfé og geitur ⁽²⁾, einkum II. lið í 1. kafla viðauka A,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Með tilskipun 64/432/EBE eru fastsett skilyrði á sviði heilbrigðis dýra sem hafa áhrif á viðskipti innan Sambandsins með nautgripi og svín. Þar er mælt fyrir um við hvaða skilyrði er heimilt að viðurkenna aðildarríki eða svæði þeirra sem opinberlega laus við berkla, öldusótt, smitandi hvítblæði í nautgripum og smitandi nef- og barkabólgu í nautgripum að því er varðar nautgripahjarðir og Aujeszky-sveiki að því er varðar svínahjarðir.
- 2) Þó að Ermarsundseyjar og Mön, sem hjálendur Bresku krúnunnar með sjálfstjórn í innri málefnum, séu ekki hluti af Sambandinu hafa þær tiltekin takmörkuð tengsl við Sambandið. Af þessum sökum er kveðið á um í reglugerð ráðsins (EBE) nr. 706/73 ⁽³⁾ að Breska konungsríkið, Ermarsundseyjar og Mön skuli meðhöndluð sem eitt aðildarríki við beitingu reglna sem varða m.a. dýraheilbrigðislöggjöf.
- 3) Með tilskipun 91/68/EBE eru fastsett skilyrði á sviði heilbrigðis dýra sem hafa áhrif á viðskipti innan Sambandsins með sauðfé og geitur. Þar er mælt fyrir um við hvaða skilyrði er heimilt að viðurkenna aðildarríki eða svæði þeirra sem opinberlega laus við öldusótt (B. melitensis) að því er varðar sauðfjár- og geitahjarðir.
- 4) Í 2. gr. ákvörðunar framkvæmdastjórnarinnar 93/52/EBE ⁽⁴⁾ er kveðið á um að aðildarríki, sem eru skráð í I. viðauka við hana, séu viðurkennd sem opinberlega laus við öldusótt (B. melitensis) að því er varðar sauðfjár- og geitahjarðir í samræmi við skilyrðin sem mælt er fyrir um í tilskipun 91/68/EBE. Breska konungsríkið er skráð í I. viðauka við þá ákvörðun sem opinberlega laust við öldusótt (B. melitensis).

(*) Þessi ESB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 427, 17.12.2020, bls. 4. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 237/2020 frá 30. desember 2020 um breytingu á I. viðauka (Heilbrigði dýra og plantna) við EES-samninginn (bíður birtingar).

⁽¹⁾ Stjtið. EB L 121, 29.7.1964, bls. 1977/64.

⁽²⁾ Stjtið. EB L 46, 19.2.1991, bls. 19.

⁽³⁾ Reglugerð ráðsins (EBE) nr. 706/73 frá 12. mars 1973 um Bandalagsákvæði sem gilda um Ermarsundseyjar og Mön og varða viðskipti með landbúnaðarafurðir (Stjtið. EB L 68, 15.3.1973, bls. 1).

⁽⁴⁾ Ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 93/52/EBE frá 21. desember 1992 um staðfestingu á því að tiltekin aðildarríki eða héruð fullnægja skilyrðum vegna öldusóttar (B. melitensis) og um viðurkenningu þeirra sem aðildarríkja eða héraða sem eru opinberlega laus við sjúkdóminn (Stjtið. EB L 13, 21.1.1993, bls. 14).

- 5) Í 1. gr. ákvörðunar framkvæmdastjórnarinnar 2003/467/EB ⁽⁵⁾ er kveðið á um að svæði aðildarríkja, sem eru skráð í 2. kafla I. viðauka við hana, séu lýst opinberlega laus við berkla að því er varðar nautgripahjarðir í samræmi við skilyrðin sem mælt er fyrir um í tilskipun 64/432/EBE. Að því er varðar Breska konungsríkið eru yfirráðasvæði Skotlands og Manar skráð sem svæði sem eru opinberlega laus við berkla.
- 6) Í 2. gr. ákvörðunar 2003/467/EB er kveðið á um að svæði aðildarríkja, sem eru skráð í 2. kafla II. viðauka við hana, séu lýst opinberlega laus við öldusótt að því er varðar nautgripahjarðir í samræmi við skilyrðin sem mælt er fyrir um í tilskipun 64/432/EBE. Að því er varðar Breska konungsríkið eru yfirráðasvæði Englands, Skotlands og Wales, Norður-Írland og Mön skráð sem svæði sem eru opinberlega laus við öldusótt.
- 7) Í 3. gr. ákvörðunar 2003/467/EB er kveðið á um að aðildarríki og svæði þeirra, sem eru skráð í III. viðauka við hana, séu lýst opinberlega laus við smitandi hvítblæði í nautgripum að því er varðar nautgripahjarðir í samræmi við skilyrðin sem mælt er fyrir um í tilskipun 64/432/EBE. Í 1. kafla III. viðauka við ákvörðun 2003/467/EB er Breska konungsríkið skráð sem aðildarríki sem er opinberlega laust við smitandi hvítblæði í nautgripum og í 2. kafla sama viðauka eru Jersey og Mön skráðar sem svæði sem eru opinberlega laus við smitandi hvítblæði í nautgripum.
- 8) Í ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2004/558/EB ⁽⁶⁾ eru talin upp aðildarríki og svæði þeirra sem hafa heimild til að beita viðbótarábyrgðum vegna smitandi nef- og barkabólgu í nautgripum í samræmi við 9. og 10. gr. tilskipunar 64/432/EBE. Jersey er skráð í II. viðauka við þá ákvörðun sem svæði þar sem viðbótarábyrgðir, að því er varðar smitandi nef- og barkabólgu í nautgripum, gilda í samræmi við 10. gr. tilskipunar 64/432/EBE.
- 9) Í ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2008/185/EB ⁽⁷⁾ er mælt fyrir um viðbótarábyrgðir vegna tilflutnings á svínum milli aðildarríkja. Þessar ábyrgðir tengjast flokkun aðildarríkja eða svæða þeirra eftir sjúkdómasköðun þeirra með tilliti til Aujeszzkys-veiki. Breska konungsríkið er skráð í I. viðauka við þá ákvörðun sem laust við Aujeszzkys-veiki. Í d-lið 2. liðar III. viðauka við þá ákvörðun eru taldar upp stofnanir sem bera ábyrgð á að hafa eftirlit með gæðum ELISA-aðferðarinnar í hverju aðildarríki. Meðal þessara tilgreindu stofnana er ein í Breska konungsríkinu. Í samræmi við 36. lið í 2. viðauka við bókunina um Írland/Norður-Írland á ekki að skilja vísanir til landsbundinna tilvísunarrannsóknarstofa í gerðunum sem eru tilgreindar í þeim lið þannig að tilvísunarrannsóknarstofan í Breska konungsríkinu sé þar á meðal.
- 10) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópu-sambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu („útgöngusamningurinn“), einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, gilda tilskipanir 64/432/EBE og 91/68/EBE, sem og gerðir framkvæmdastjórnarinnar sem byggjast á þeim, um og í Breska konungsríkinu að því er varðar Norður-Írland eftir lok aðlögunartímabilsins sem kveðið er á um í útgöngusamningnum. Af þessum sökum ættu vísanir í Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland að koma í stað vísana til Breska konungsríkisins í I. viðauka við ákvörðun 93/52/EBE, í 2. kafla II. viðauka við ákvörðun 2003/467/EB sem og í 1. kafla III. viðauka við hana og í I. viðauka við ákvörðun 2008/185/EB.
- 11) Enn fremur er nauðsynlegt að fella vísanir til Breska konungsríkisins brott úr 2. kafla I. viðauka við ákvörðun 2003/467/EB sem og úr 2. kafla III. viðauka við þá ákvörðun, úr II. viðauka við ákvörðun 2004/558/EB og úr III. viðauka við ákvörðun 2008/185/EB.
- 12) Því ætti að breyta ákvörðunum 93/52/EBE, 2003/467/EB, 2004/558/EB og 2008/185/EB til samræmis við það.

⁽⁵⁾ Ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2003/467/EB frá 23. júní 2003 um að staðfesta að tiltekin aðildarríki eða héruð aðildarríkja séu opinberlega laus við berkla, öldusótt og smitandi hvítblæði í nautgripahjörðum (Stjtið. ESB L 156, 25.6.2003, bls. 74).

⁽⁶⁾ Ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar frá 15. júlí 2004 um framkvæmd tilskipunar ráðsins 64/432/EBE um viðbótarábyrgðir, að því er varðar smitandi kverka- og barkabólgu í nautgripum, vegna viðskipta innan Bandalagsins með nautgripi og samþykkt áætlana um útrýmingu sjúkdómsins sem tiltekin aðildarríki hafa lagt fram (Stjtið. ESB L 249, 23.7.2004, bls. 20).

⁽⁷⁾ Ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2008/185/EB frá 21. febrúar 2008 um viðbótarábyrgðir í viðskiptum innan Bandalagsins með svín í tengslum við Aujeszzkys-veiki og um viðmiðanir fyrir upplýsingar sem skal veita um sjúkdóminn (Stjtið. ESB L 59, 4.3.2008, bls. 19).

- 13) Þar eð aðlögunartímabilinu, sem kveðið er á um í útgöngusamningnum, lýkur 31. desember 2020 ætti þessi ákvörðun að koma til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.
- 14) Ráðstafanirnar, sem kveðið er á um í þessari ákvörðun, eru í samræmi við álit fastanefndarinnar um plöntur, dýr, matvæli og fóður.

SAMÞYKKT ÁKVÖRDUN ÞESSA:

1. gr.

Ákvæðum I. viðauka við ákvörðun 93/52/EBE, 2. kafla II. viðauka og 1. kafla III. viðauka við ákvörðun 2003/467/EB og I. viðauka við ákvörðun 2008/185/EB er breytt eins og fram kemur í I. viðauka við þessa ákvörðun.

2. gr.

Ákvæðum 2. kafla I. viðauka og 2. kafla III. viðauka við ákvörðun 2003/467/EB, II. viðauka við ákvörðun 2004/558/EB og III. viðauka við ákvörðun 2008/185/EB er breytt eins og fram kemur í II. viðauka við þessa ákvörðun.

3. gr.

Ákvörðun þessi kemur til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.

4. gr.

Ákvörðun þessari er beint til aðildarríkjanna.

Gjört í Brussel 16. desember 2020.

Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,

Stella KYRIAKIDES

framkvæmdastjóri.

I. VIÐAUKI

1. hluti

Í stað töflunnar í I. viðauka við ákvörðun 93/52/EBE kemur eftirfarandi:

„ISO-kóði	Aðildarríki (*)
BE	Belgía
CZ	Tékkland
DK	Danmörk
DE	Þýskaland
EE	Eistland
IE	Írland
CY	Kýpur
LV	Lettland
LT	Litáen (Lietuva)
LU	Lúxemborg
HU	Ungverjaland
NL	Holland (Niðurland)
AT	Austurríki
PL	Pólland
RO	Rúmenía
SI	Slóvenía
SK	Slóvakía
FI	Finnland
SE	Svíþjóð
UK(NI)	Breska konungsríkið (Norður-Írland)

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, innihalda vísanir til aðildarríkis, að því er þennan viðauka varðar, Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland.“

2. hluti

Ákvæðum 2. kafla II. viðauka við ákvörðun 2003/467/EB er breytt sem hér segir:

1) Í stað fyrirsagnarinnar kemur eftirfarandi:

„Héruð aðildarríkja sem eru opinberlega laus við öldusótt (*)

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, innihalda vísanir til aðildarríkja, að því er þennan viðauka varðar, Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland.“

2) Í stað færslunnar fyrir Breska konungsríkið kemur eftirfarandi:

„Í Breska konungsríkinu (Norður-Írlandi):

— Norður-Írland.“

3. hluti

Í stað töflunnar í 1. kafla III. viðauka við ákvörðun 2003/467/EB kemur eftirfarandi:

„ISO-kóði	Aðildarríki (*)
BE	Belgía
CZ	Tékkland
DK	Danmörk
DE	Þýskaland
EE	Eistland
IE	Írland
CY	Kýpur
LV	Lettland
LT	Litáen (Lietuva)
LU	Lúxemborg
HU	Ungverjaland
NL	Holland (Niðurland)
AT	Austurríki
PL	Pólland
RO	Rúmenía
SI	Slóvenía
SK	Slóvakía
FI	Finnland
SE	Svíþjóð
UK(NI)	Breska konungsríkið (Norður-Írland)

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, innihalda vísanir til aðildarríkja, að því er þennan viðauka varðar, Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland“

4. hluti

Ákvæðum I. viðauka við ákvörðun 2008/185/EB er breytt sem hér segir:

1) Í stað fyrirsagnarinnar kemur eftirfarandi:

„Aðildarríki (*) eða svæði þeirra sem eru laus við Aujeszkys-veiki og þar sem bólusetning er bönnuð

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, innihalda vísanir til aðildarríkja, að því er þennan viðauka varðar, Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland.“

2) Í stað færslunnar fyrir Breska konungsríkið kemur eftirfarandi:

„UK(NI)	Breska konungsríkið (Norður-Írland)	Norður-Írland.“
---------	-------------------------------------	-----------------

*II. VIÐAUKI***1. hluti**

Í 2. kafla I. viðauka við ákvörðun 2003/467/EB fellur færslan um Breska konungsríkið brott.

2. hluti

Í 2. kafla III. viðauka við ákvörðun 2003/467/EB fellur færslan um Breska konungsríkið brott.

3. hluti

Í II. viðauka við ákvörðun 2004/558/EB fellur færslan um Breska konungsríkið brott.

4. hluti

Í d-lið 2. liðar III. viðauka við ákvörðun 2008/185/EB fellur færslan um Breska konungsríkið brott.

**FRAMKVÆMDARÁKVÖRÐUN FRAMKVÆMDASTJÓRNARINNAR
(ESB) 2020/2112****2021/EES/5/02****frá 16. desember 2020**

um breytingu á viðaukunum við ákvarðanir 93/455/EBE, 1999/246/EB og 2007/24/EB að því er varðar samþykki fyrir viðbragðsáætlunum Breska konungsríkisins, að því er varðar Norður-Írland, um varnir gegn gin- og klaufaveiki, svínapest, fuglainflúensu og Newcastle-veiki

(tilkynnt með númeri C(2020) 9307) (*)

FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUSAMBANDSINS HEFUR,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins,

með hliðsjón af tilskipun ráðsins 92/66/EBE frá 14. júlí 1992 um ráðstafanir Bandalagsins vegna eftirlits með Newcastle-veiki ⁽¹⁾, einkum 3. mgr. 21. gr.,

með hliðsjón af tilskipun ráðsins 2001/89/EB frá 23. október 2001 um ráðstafanir Bandalagsins til að hafa eftirlit með svínapest ⁽²⁾, einkum 3. mgr. 22. gr.,

með hliðsjón af tilskipun ráðsins 2003/85/EB frá 29. september 2003 um ráðstafanir Bandalagsins vegna eftirlits með gin- og klaufaveiki, um niðurfellingu á tilskipun 85/511/EBE og ákvörðunum 89/531/EBE og 91/665/EBE og um breytingu á tilskipun 92/46/EBE ⁽³⁾, einkum 7. mgr. 72. gr.,

með hliðsjón af tilskipun ráðsins 2005/94/EB frá 20. desember 2005 um ráðstafanir Bandalagsins um varnir gegn fuglainflúensu og niðurfellingu tilskipunar 92/40/EBE ⁽⁴⁾, einkum 4. mgr. 62. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Með ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 93/455/EBE ⁽⁵⁾ voru samþykktar viðbragðsáætlanir um varnir gegn gin- og klaufaveiki í þeim aðildarríkjum sem eru talin upp í viðaukanum við hana.
- 2) Með ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 1999/246/EB ⁽⁶⁾ voru samþykktar viðbragðsáætlanir um varnir gegn svínapest í þeim aðildarríkjum sem eru talin upp í viðaukanum við hana.
- 3) Í viðaukanum við ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2007/24/EB ⁽⁷⁾ er skrá yfir aðildarríki sem hafa fengið viðbragðsáætlanir sínar um varnir gegn fuglainflúensu og Newcastle-veiki samþykktar.
- 4) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópu-sambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu („útgöngusamningurinn“), einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, gilda tilskipanir 92/66/EBE, 2001/89/EB, 2003/85/EB og 2005/94/EB, sem og gerðir framkvæmdastjórnarinnar sem byggjast á þeim, um og í Breska konungsríkinu að því er varðar Norður-Írland eftir lok aðlögunartímabilsins sem kveðið er á um í útgöngusamningnum. Af þessum sökum ættu vísanir í Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland að koma í stað vísana til Breska konungsríkisins í viðaukunum við ákvarðanir 93/455/EBE, 1999/246/EB og 2007/24/EB.
- 5) Því ætti að breyta viðaukunum við ákvarðanir 93/455/EBE, 1999/246/EB og 2007/24/EB til samræmis við það.

(*) Þessi ESB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 427, 17.12.2020, bls. 17. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 237/2020 frá 30. desember 2020 um breytingu á I. viðauka (Heilbrigði dýra og plantna) við EES-samninginn (bíður birtingar).

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 260, 5.9.1992, bls. 1.

⁽²⁾ Stjtið. ESB L 316, 1.12.2001, bls. 5.

⁽³⁾ Stjtið. ESB L 306, 22.11.2003, bls. 1.

⁽⁴⁾ Stjtið. ESB L 10, 14.1.2006, bls. 16.

⁽⁵⁾ Ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 93/455/EBE frá 23. júlí 1993 um viðurkenningu á tilteknum viðbúnaðaráætlunum vegna eftirlits með gin- og klaufaveiki (Stjtið. ESB L 213, 24.8.1993, bls. 20)

⁽⁶⁾ Ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 1999/246/EB frá 30. mars 1999 um viðurkenningu á tilteknum viðbúnaðaráætlunum vegna eftirlits með svínapest (Stjtið. ESB L 93, 8.4.1999, bls. 24).

⁽⁷⁾ Ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar frá 22. desember 2006 um samþykkt viðbragðsáætlana um varnir gegn fuglainflúensu og Newcastle-veiki (Stjtið. ESB L 8, 13.1.2007, bls. 26).

- 6) Þar eð aðlögunartímabilinu, sem kveðið er á um í útgöngusamningnum, lýkur 31. desember 2020 ætti þessi ákvörðun að koma til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.
- 7) Ráðstafanirnar, sem kveðið er á um í þessari ákvörðun, eru í samræmi við álit fastanefndarinnar um plöntur, dýr, matvæli og fóður.

SAMÞYKKT ÁKVÖRDUN ÞESSA:

1. gr.

Í stað viðaukans við ákvörðun 93/455/EEB kemur I. viðauki við þessa ákvörðun.

2. gr.

Í stað færslunnar fyrir Breska konungsríkið í skránni í viðaukanum við ákvörðun 1999/246/EB kemur eftirfarandi:

„Breska konungsríkið (Norður-Írland) (*)

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópu-sambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, innihalda vísanir til aðildarríkja, að því er þennan viðauka varðar, Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland.“

3. gr.

Í stað viðaukans við ákvörðun 2007/24/EB kemur II. viðauki við þessa ákvörðun.

4. gr.

Ákvörðun þessi kemur til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.

5. gr.

Ákvörðun þessari er beint til aðildarríkjanna.

Gjört í Brussel 16. desember 2020.

Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,

Stella KYRIAKIDES

framkvæmdastjóri.

*I. VIÐAUKI**„VIÐAUKI*

Viðbragðsáætlanir um varnir gegn gin- og klaufaveiki í eftirfarandi aðildarríkjum ⁽¹⁾ eru samþykktar:

Belgía

Danmörk

Þýskaland

Grikkland

Spánn

Frakkland

Írland

Ítalía

Lúxemborg

Holland (Niðurland)

Austurríki

Portúgal

Finnland

Svíþjóð

Breska konungsríkið (Norður-Írland)[“]

⁽¹⁾ Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, innihalda vísanir til aðildarríkja, að því er þennan viðauka varðar, Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland.

II. VIÐAUKI

„VIÐAUKI

Skrá yfir aðildarríki ⁽¹⁾ sem um getur í 3. gr.

Kóði	Land
AT	Austurríki
BE	Belgía
BG	Búlgaría
CY	Kýpur
CZ	Tékkland
DE	Þýskaland
DK	Danmörk
EE	Eistland
EL	Grikkland
ES	Spánn
FI	Finnland
FR	Frakkland
HU	Ungverjaland
IE	Írland
IT	Ítalía
LV	Lettland
LT	Litáen (Lietuva)
LU	Lúxemborg
MT	Malta
NL	Holland (Niðurland)
PL	Pólland
PT	Portúgal
RO	Rúmenía
SE	Svíþjóð
SI	Slóvenía
SK	Slóvakía
UK(NI)	Breska konungsríkið (Norður-Írland)“

(1) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópu-sambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, innihalda vísanir til aðildarríkja, að því er þennan viðauka varðar, Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland.

**FRAMKVÆMDARREGLUGERÐ FRAMKVÆMDASTJÓRNARINNAR
(ESB) 2020/2202****2021/EES/5/03****frá 22. desember 2020**

um breytingu á III. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1251/2008 að því er varðar færslurnar fyrir Breska konungsríkið og hjálendur krúnunnar í skránni yfir þriðju lönd, yfirráðasvæði, svæði eða hólfi þaðan sem innflutningur inn til Evrópusambandsins á sendingum af lagareldisdýrum er leyfður (*)

FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUSAMBANDSINS HEFUR,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins,

með hliðsjón af tilskipun ráðsins 2006/88/EB frá 24. október 2006 um heilbrigðiskröfur að því er varðar lagareldisdýr og afurðir þeirra og um forvarnir og varnir gegn tilteknum sjúkdómum í lagardýrum ⁽¹⁾, einkum 22. gr. og 3.mgr. 61. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Með reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 1251/2008 ⁽²⁾ eru fastsettar kröfur um innflutning á lagareldisdýrum inn í Sambandið. Einkum eru í III. viðauka við þá reglugerð tilgreind þriðju lönd, yfirráðasvæði, svæði eða hólfi þaðan sem innflutningur inn til Sambandsins á sendingum af lagareldisdýrum er leyfður.
- 2) Breska konungsríkið hefur lagt fram nauðsynlegar ábyrgðir, sem krafist er samkvæmt reglugerð (EB) nr. 1251/2008, til þess að Breska konungsríkið og hjálendur krúnunnar Guernsey, Mön og Jersey verði færðar á skrá í III. viðauka við þá reglugerð við lok aðlögunartímabilsins, sem kveðið er á um í samningnum um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu („útgöngusamningurinn“), með fyrirvara um beitingu laga Sambandsins um og innan Breska konungsríkisins að því er varðar Norður-Írland, í samræmi við 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland við útgöngusamninginn, í tengslum við 2. viðauka við þá bókun. Að teknu tilliti til þeirra ábyrgða sem Breska konungsríkið lét í té ætti að færa viðkomandi þriðja land og hjálendur krúnunnar á skrá í III. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1251/2008.
- 3) Því ber að breyta III. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1251/2008 til samræmis við það.
- 4) Þar eð aðlögunartímabilinu, sem kveðið er á um í útgöngusamningnum, lýkur 31. desember 2020 ætti þessi reglugerð að koma til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.
- 5) Ráðstafanirnar, sem kveðið er á um í þessari reglugerð, eru í samræmi við álit fastanefndarinnar um plöntur, dýr, matvæli og fóður.

(*) Þessi ESB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 438, 28.12.2020, bls. 1. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 238/2020 frá 30. desember 2020 um breytingu á I. viðauka (Heilbrigði dýra og plantna) við EES-samninginn (bíður birtingar).

(1) Stjtið. ESB L 328, 24.11.2006, bls. 14.

(2) Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 1251/2008 frá 12. desember 2008 um framkvæmd tilskipunar ráðsins 2006/88/EB að því er varðar skilyrði og kröfur um útgáfu heilbrigðisvottorða við setningu lagareldisdýra og afurða þeirra á markað og innflutning þeirra í Bandalagið og um skrá yfir tegundir smitferja (Stjtið. ESB L 337, 16.12.2008, bls. 41).

SAMÞYKKT REGLUGERÐ ÞESSA:

1. gr.

Ákvæðum III. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1251/2008 er breytt í samræmi við viðaukann við þessa reglugerð.

2. gr.

Reglugerð þessi öðlast gildi á þriðja degi eftir að hún birtist í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins*.

Hún kemur til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.

Reglugerð þessi er bindandi í heild sinni og gildir í öllum aðildarríkjunum án frekari lögfestingar.

Gjört í Brussel 22. desember 2020.

Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,

Ursula VON DER LEYEN

forseti.

VIÐAUKI

Ákvæðum III. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1251/2008 er breytt sem hér segir:

- 1) Eftirfarandi færslum fyrir Breska konungsríkið og Guernsey er bætt við á eftir færslunni fyrir Cooks-eyjar:

„GB	Breska konungsríkið (*)	X	X	X		Landið allt
GG	Guernsey	X	X	X		Landið allt

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópu-sambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, taka vísanir til Breska konungsríkisins, að því er þennan viðauka varðar, ekki til Norður-Írlands.“

- 2) Eftirfarandi færslum fyrir Mön og Jersey er bætt við á eftir færslunni fyrir Ísrael:

„IM	Mön	X				Landið allt
JE	Jersey	X	X	X		Landið allt“

**FRAMKVÆMDARÁKVÖRÐUN FRAMKVÆMDASTJÓRNARINNAR
(ESB) 2020/2212****2021/EES/5/04****frá 22. desember 2020****um breytingu á viðaukanum við ákvörðun 2007/453/EB að því er varðar stöðu Breska konungsríkisins og Jersey, hjálendu krúnunnar, með tilliti til kúariðu***(tilkynnt með númeri C(2020) 9453) (*)*

FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUSAMBANDSINS HEFUR,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins,

með hliðsjón af reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 999/2001 frá 22. maí 2001 um setningu reglna um forvarnir gegn, eftirlit með og útrýmingu tiltekinna tegunda smitandi heilahrömunar ⁽¹⁾, einkum þriðju undirgrein 2. mgr. 5. gr.,*og að teknu tilliti til eftirfarandi:*

- 1) Í reglugerð (EB) nr. 999/2001 er kveðið á um að aðildarríki, þriðju lönd eða svæði innan þeirra skuli flokkuð samkvæmt stöðu þeirra með tilliti til kúariðu í einn af þremur flokkum: áhætta í tengslum við kúariðu er óveruleg, áhætta í tengslum við kúariðu er haldið í skefjum og áhætta í tengslum við kúariðu er óskilgreind.
- 2) Í þriðju undirgrein 2. mgr. 5. gr. reglugerðar (EB) nr. 999/2001 er kveðið á um að ef Alþjóðadýraheilbrigðisstofnunin hefur sett umsóknarland í einn af flokkunum þremur m.t.t. kúariðu sé heimilt að ákveða endurmat á kúariðuflokkuninni á vettvangi Sambandsins.
- 3) Í A-, B- eða C-hluta viðaukans við ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2007/453/EB ⁽²⁾ er tilgreind staða landa eða svæða m.t.t. kúariðu út frá áhættu í tengslum við kúariðu. Litið er svo á að þau lönd og svæði sem eru skráð í A-hluta þess viðauka séu lönd og svæði þar sem áhætta í tengslum við kúariðu er óveruleg og að þau sem eru skráð í B-hluta hans séu lönd og svæði þar sem áhætta í tengslum við kúariðu er haldið í skefjum en í C-hluta viðaukans er kveðið á um að litið sé svo á að lönd eða svæði sem eru ekki skráð í A- og B-hluta séu lönd og svæði þar sem áhætta í tengslum við kúariðu er óskilgreind.
- 4) Norður-Írland og Skotland falla sem stendur undir A-hluta viðaukans við ákvörðun 2007/453/EB sem svæði þar sem áhætta í tengslum við kúariðu er óveruleg en Breska konungsríkið, að undanskildu Norður-Írlandi og Skotlandi, fellur sem stendur undir B-hluta viðaukans sem land þar sem áhætta í tengslum við kúariðu er haldið í skefjum.
- 5) Á aðalfundi sínum 28. maí 2019 samþykkti fundur fulltrúa Alþjóðadýraheilbrigðisstofnunarinnar ályktun nr. 19, Viðurkenning á stöðu aðila með tilliti til áhættu í tengslum við kúariðu ⁽³⁾, í ljósi gildistöku 31. maí 2019. Í þeirri ályktun var Skotland viðurkennt sem land þar sem áhætta í tengslum við kúariðu er óveruleg. Framkvæmdastjórnin taldi, eftir endurmat á ástandinu á vettvangi Sambandsins sem leiðir af ályktun Alþjóðadýraheilbrigðisstofnunarinnar, að ný staða Skotlands m.t.t. kúariðu samkvæmt Alþjóðadýraheilbrigðisstofnuninni ætti að endurspeglast í ákvörðun 2007/453/EB.

(*) Þessi ESB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 438, 28.12.2020, bls. 44. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 238/2020 frá 30. desember 2020 um breytingu á I. viðauka (Heilbrigði dýra og plantna) við EES-samninginn (bíður birtingar).

⁽¹⁾ Stjtið. EB L 147, 31.5.2001, bls. 1.

⁽²⁾ Ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2007/453/EB frá 29. júní 2007 um að ákvarða stöðu aðildarríkja, þriðju landa eða tiltekinna svæða innan þeirra með tilliti til kúariðu út frá áhættu á sjúkdómnum (Stjtið. ESB L 172, 30.6.2007, bls. 84).

⁽³⁾ http://www.oie.int/fileadmin/Home/eng/Animal_Health_in_the_World/docs/pdf/Resolutions/2019/A_R19_BSE_risk.pdf.

- 6) Hinn 29. maí 2020 samþykkti fundur fulltrúa Alþjóðadýraheilbrigðisstofnunarinnar ályktun nr. 11 ⁽⁴⁾ þar sem Jersey er viðurkennd þannig að áhætta í tengslum við kúariðu sé óveruleg í samræmi við heilbrigðisreglur Alþjóðadýraheilbrigðisstofnunarinnar um landdýr. Framkvæmdastjórnin taldi, eftir endurmat á ástandinu á vettvangi Sambandsins sem leiðir af ályktun Alþjóðadýraheilbrigðisstofnunarinnar, að ný staða Jersey m.t.t. kúariðu samkvæmt Alþjóðadýraheilbrigðisstofnuninni ætti að endurspeglast í ákvörðun 2007/453/EB.
- 7) Breska konungsríkið lagði umsókn fyrir framkvæmdastjórnina varðandi stöðu sína og Jersey, hjálendu krúnunnar, m.t.t. kúariðu. Þessari umsókn fylgdu viðeigandi upplýsingar fyrir Breska konungsríkið og Jersey, hjálendu krúnunnar, um viðmiðanir og hugsanlega áhættuþætti sem um getur í 2. mgr. 5. gr. reglugerðar (EB) nr. 999/2001 og sem sett eru fram í köflum A og B í II. viðauka við þá reglugerð. Að teknu tilliti til upplýsinganna sem Breska konungsríkið lagði fram ætti að færa viðkomandi þriðja land á skrá í B-hluta viðaukans við ákvörðun 2007/453/EB en færa ætti Jersey, hjálendu krúnunnar, á skrá í A-hluta sama viðauka.
- 8) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópu-sambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu („útgöngusamningurinn“), einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, gildir reglugerð (EB) nr. 999/2001, sem og gerðir framkvæmdastjórnarinnar sem byggjast á henni, um og í Breska konungsríkinu að því er varðar Norður-Írland eftir lok aðlögunartímabilsins sem kveðið er á um í útgöngusamningnum. Við lok aðlögunartímabilsins ætti því af þessum sökum einungis að skrá Norður-Írland sem svæði aðildarríkis í A-hluta viðaukans við ákvörðun 2007/453/EB.
- 9) Því ber að breyta viðaukanum við ákvörðun 2007/453/EB til samræmis við það.
- 10) Þar eð aðlögunartímabilinu, sem kveðið er á um í útgöngusamningnum, lýkur 31. desember 2020 ætti þessi ákvörðun að koma til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.
- 11) Ráðstafanirnar, sem kveðið er á um í þessari ákvörðun, eru í samræmi við álit fastanefndarinnar um plöntur, dýr, matvæli og fóður.

SAMÞYKKT ÁKVÖRDUN ÞESSA:

1. gr.

Í stað viðaukans við ákvörðun 2007/453/EB komi viðaukinn við þessa ákvörðun.

2. gr.

Ákvörðun þessi kemur til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.

3. gr.

Ákvörðun þessari er beint til aðildarríkjanna.

Gjört í Brussel 22. desember 2020.

Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,

Stella KYRIAKIDES

framkvæmdastjóri.

⁽⁴⁾ https://www.oie.int/fileadmin/Home/eng/About_us/docs/pdf/Session/2020/A_RESO_2020.pdf

VIÐAUKI

„VIÐAUKI

SKRÁ YFIR LÖND EÐA SVÆÐI

A. Lönd eða svæði þar sem áhætta í tengslum við kúariðu er óveruleg

Aðildarríki

- Belgía
- Búlgaría
- Tékkland
- Danmörk
- Þýskaland
- Eistland
- Spánn
- Króatía
- Ítalía
- Kýpur
- Lettland
- Litáen (Lietuva)
- Lúxemborg
- Ungverjaland
- Malta
- Holland (Niðurland)
- Austurríki
- Pólland
- Portúgal
- Rúmenía
- Slóvenía
- Slóvakía
- Finnland
- Svíþjóð

Svæði aðildarríkja ()*

- Norður-Írland

EFTA-lönd

- Ísland
- Liechtenstein
- Noregur
- Sviss

Þriðju lönd

- Argentína
- Ástralía
- Brasilía
- Chile (Síle)

- Kólumbía
- Kosta Ríka
- Indland
- Ísrael
- Japan
- Jersey
- Namibía
- Nýja-Sjáland
- Panama
- Paragvæ
- Perú
- Serbía (**)
- Singapúr
- Bandaríkin
- Úrúgvæ

B. Lönd eða svæði þar sem áhættu í tengslum við kúariðu er haldið í skefjum

Aðildarríki

- Írland
- Grikkland
- Frakkland

Þriðju lönd

- Kanada
- Mexíkó
- Níkaragva
- Suður-Kórea
- Taívan
- Bretland, að undanskildu Norður-Írlandi

C. Lönd eða svæði þar sem áhætta í tengslum við kúariðu er óskilgreind

- Lönd eða svæði sem ekki eru skráð í A- eða B-hluta.

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, innihalda vísanir til aðildarríkja, að því er þennan viðauka varðar, Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland.

(**) Eins og um getur í 135. gr. stöðugleika- og samstarfssamningsins milli Evrópubandalaganna og aðildarríkja þeirra annars vegar og Lýðveldisins Serbíu hins vegar (Stjtið. ESB L 278, 18.10.2013, bls. 16).“

**FRAMKVÆMDARREGLUGERÐ FRAMKVÆMDASTJÓRNARINNAR
(ESB) 2020/2108****2021/EES/5/05****frá 16. desember 2020**

um breytingu á II. viðauka við framkvæmdarreglugerð (ESB) 2019/627 að því er varðar heilbrigðismerkið sem nota skal á tiltekið kjöt sem er ætlað til manneldis í Breska konungsríkinu að því er varðar Norður-Írland (*)

FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUSAMBANDSINS HEFUR,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins,

með hliðsjón af reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) 2017/625 frá 15. mars 2017 um opinbert eftirlit og aðra opinbera starfsemi sem miðar að því að tryggja að lögum um matvæli og fóður og reglum um heilbrigði og velferð dýra, plöntuheilbrigði og plöntuverndarvörur sé beitt og um breytingu á reglugerðum Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 999/2001, (EB) nr. 396/2005, (EB) nr. 1069/2009, (EB) nr. 1107/2009, (ESB) nr. 1151/2012, (ESB) nr. 652/2014, (ESB) 2016/429 og (ESB) 2016/2031, reglugerðum ráðsins (EB) nr. 1/2005 og (EB) nr. 1099/2009 og tilskipunum ráðsins 98/58/EB, 1999/74/EB, 2007/43/EB, 2008/119/EB og 2008/120/EB og um niðurfellingu á reglugerðum Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 854/2004 og (EB) nr. 882/2004, tilskipunum ráðsins 89/608/EBE, 89/662/EBE, 90/425/EBE, 91/496/EBE, 96/23/EB, 96/93/EB og 97/78/EB og ákvörðun ráðsins 92/438/EBE (reglugerð um opinbert eftirlit) ⁽¹⁾, einkum inngangsorðum e-liðar 8. mgr. 18. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Í framkvæmdarreglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2019/627 ⁽²⁾ er mælt fyrir um samræmt hagnýtt fyrirkomulag við framkvæmd opinbers eftirlits í tengslum við framleiðslu á afurðum úr dýraríkinu sem eru ætlaðar til manneldis. Í II. viðauka við þá framkvæmdarreglugerð er sett fram hagnýtt fyrirkomulag vegna heilbrigðismerkis sem sýnir m.a. að kjötið sé hæft til manneldis.
- 2) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópu-sambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu („útgöngusamningurinn“), einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, gildir reglugerð (ESB) 2017/625, sem og gerðir framkvæmdastjórnarinnar sem byggjast á henni, áfram um og í Breska konungsríkinu að því er varðar Norður-Írland eftir lok aðlögunartímabilsins. Af þessum sökum er nauðsynlegt að breyta kröfunum sem mælt er fyrir um í II. viðauka við þá reglugerð að því er varðar heilbrigðismerki sem ætti að nota í Breska konungsríkinu að því er varðar Norður-Írland.

(*) Þessi ESB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 427, 17.12.2020, bls. 1. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 239/2020 frá 30. desember 2020 um breytingu á I. viðauka (Heilbrigði dýra og plantna) og II. viðauka (Tæknilegar reglugerðir, staðlar, prófanir og vottun) við EES-samninginn (bíður birtingar).

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 95, 7.4. 2017, bls. 1.

⁽²⁾ Framkvæmdarreglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2019/627 frá 15. mars 2019 um samræmt, hagnýtt fyrirkomulag við framkvæmd opinbers eftirlits með afurðum úr dýraríkinu, sem eru ætlaðar til manneldis, í samræmi við reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) 2017/625 og um breytingu á reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 2074/2005 að því er varðar opinbert eftirlit (Stjtið. ESB L 131, 17.5.2019, bls. 51).

- 3) Því ætti að breyta II. viðauka við framkvæmdarreglugerð (ESB) 2019/627 til samræmis við það.
- 4) Þar eð aðlögunartímabilinu, sem kveðið er á um í útgöngusamningnum, lýkur 31. desember 2020 ætti þessi reglugerð að koma til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.
- 5) Ráðstafanirnar, sem kveðið er á um í þessari reglugerð, eru í samræmi við álit fastanefndarinnar um plöntur, dýr, matvæli og fóður.

SAMÞYKKT REGLUGERÐ ÞESSA:

1. gr.

Ákvæðum II. viðauka við framkvæmdarreglugerð (ESB) 2019/627 er breytt í samræmi við viðaukann við þessa reglugerð.

2. gr.

Reglugerð þessi öðlast gildi á þriðja degi eftir að hún birtist í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins*.

Hún kemur til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.

Reglugerð þessi er bindandi í heild sinni og gildir í öllum aðildarríkjunum án frekari lögfestingar.

Gjört í Brussel 16. desember 2020.

Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,

Ursula VON DER LEYEN

forseti.

VIÐAUKI

Í stað a-liðar 1. liðar í II. viðauka við framkvæmdarreglugerð (ESB) 2019/627 kemur eftirfarandi:

- „a) heiti landsins þar sem starfsstöðin er og má skrifa það í fullri lengd með hástöfum eða með tveggja stafa kóða í samræmi við viðeigandi ISO-staðal. Ef um er að ræða aðildarríki (*) eru kóðarnir þó BE, BG, CZ, DK, DE, EE, IE, GR, ES, FR, HR, IT, CY, LV, LT, LU, HU, MT, NL, AT, PL, PT, RO, SI, SK, FI, SE og UK(NI),

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópu-sambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, innihalda vísanir til aðildarríkja, að því er þennan viðauka varðar, Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland.“

**FRAMKVÆMDARREGLUGERÐ FRAMKVÆMDASTJÓRNARINNAR
(ESB) 2020/2196****2021/EES/5/06****frá 17. desember 2020****um breytingu á reglugerð (EB) nr. 1235/2008 um ítarlegar reglur um framkvæmd reglugerðar ráðsins (EB) nr. 834/2007 að því er varðar fyrirkomulag á innflutningi lífræna afurða frá þriðju löndum (*)**

FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUSAMBANDSINS HEFUR,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins,

með hliðsjón af reglugerð ráðsins (EB) nr. 834/2007 frá 28. júní 2007 um lífræna framleiðslu og merkingu lífræna vara og til niðurfellingar á reglugerð (EBE) nr. 2092/91 ⁽¹⁾, einkum 2. og 3. mgr. 33. gr. og d-lið 38. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Í III. viðauka við reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 1235/2008 ⁽²⁾ er sett fram skrá yfir þriðju lönd þar sem kerfi framleiðslu- og eftirlitsráðstafa fyrir lífræna framleiðslu landbúnaðarafurða eru viðurkennd sem jafngild þeim sem mælt er fyrir um í reglugerð (EB) nr. 834/2007.
- 2) Samkvæmt upplýsingum frá **Ástralíu** hefur landið viðurkennt nýjan eftirlitsaðila „Southern Cross Certified Australia Pty Ltd“ sem ætti að færa inn í III. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008.
- 3) Samkvæmt upplýsingum frá **Kanada** er nauðsynlegt að breyta veffangi „Quality Assurance International Incorporated (QAI“ og „Organisme de Certification Québec Vrai (OCQV)“. Að auki hefur Kanada upplýst framkvæmdastjórnina um að faggilding „Oregon Tilth Incorporated (OTCO)“ sé runnin út og að faggilding „Global Organic Alliance“ hafi fallið úr gildi.
- 4) Viðurkenning Sambandsins á því að lög og reglugerðir **Chile (Síle)** séu jafngild lögum og reglugerðum Sambandsins rennur út 31. desember 2020. Samkvæmt 15. gr. samningsins milli Evrópusambandsins og Chiles (Síles) um viðskipti með lífrænar vörur ⁽³⁾ ætti að framlengja þessa viðurkenningu um ótakmarkaðan tíma.
- 5) Samkvæmt upplýsingum frá **Indlandi** ætti að uppfæra skrána yfir viðurkennda eftirlitsaðila á Indlandi sem eru skráðir í III. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Breytingarnar varða uppfærslur á heitum eða vefföngum fyrir IN-ORG-003, IN-ORG-004, IN-ORG-005, IN-ORG-006, IN-ORG-007, IN-ORG-012, IN-ORG-014, IN-ORG-016, IN-ORG-017, IN-ORG-021, IN-ORG-024 og IN-ORG-025. Að auki hefur Indland viðurkennt átta eftirlitsaðila til viðbótar sem ætti einnig að færa inn í þann viðauka, þ.e. „Bhumaatha Organic Certification Bureau (BOCB)“, „Karnataka State Organic Certification Agency“, „Reliable Organic Certification Organization“, „Sikkim State Organic Certification Agency (SSOCA)“, „Global Certification Society“, „GreenCert Biosolutions Pvt. Ltd“, „Telangana State Organic Certification Authority“ og „Bihar State Seed and Organic Certification Agency“. Að lokum hefur Indland felld viðurkenninguna á „Intertek India Pvt Ltd“ tímabundið úr gildi og afturkallað viðurkenninguna á „Vedic Organic Certification Agency“.
- 6) Samkvæmt upplýsingum frá **Japan** er nauðsynlegt að breyta veffangi „Ehime Organic Agricultural Association“, „Hiroshima Environment and Health Association“, „Rice Research Organic Food Institute“, „NPO Kumamoto Organic Agriculture Association“, „Wakayama Organic Certified Association“ og „International Nature Farming Research Center“. Enn fremur hafa heiti og veffang „Assistant Center of Certification and Inspection for Sustainability“ breyst. Að auki þarf að fella „Association of Certified Organic Hokkaido“ og „LIFE Co., Ltd“ brott vegna þess að viðurkenning þeirra hefur verið afturkölluð. Að lokum hefur lögbært yfirvald í Japan viðurkennt eftirfarandi þrjá eftirlitsaðila: „Japan

(*) Þessi ESB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 434, 23.12.2020, bls. 31. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 239/2020 frá 30. desember 2020 um breytingu á I. viðauka (Heilbrigði dýra og plantna) og II. viðauka (Tæknilegar reglugerðir, staðlar, prófanir og vottun) við EES-samninginn (bíður birtingar).

(1) Stjtið. ESB L 189, 20.7.2007, bls. 1.

(2) Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 1235/2008 frá 8. desember 2008 um ítarlegar reglur um framkvæmd reglugerðar ráðsins (EB) nr. 834/2007 að því er varðar fyrirkomulag á innflutningi lífræna afurða frá þriðju löndum (Stjtið. ESB L 334, 12.12.2008, bls. 25).

(3) Stjtið. ESB L 331, 14.12.2017, bls. 4.

Agricultural Standard Certification Alliance“, „Japan Grain Inspection Association“ og „Okayama Agriculture Development Institute“ sem ætti að bæta á skrána í III. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008.

- 7) Samkvæmt upplýsingum frá **Lýðveldinu Kóreu** hefur lögbært yfirvald í Kóreu viðurkennt eftirfarandi tvo eftirlitsaðila sem ætti að bæta á skrána í III. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008: „Hankyoung Certification Center Co., Ltd.“ og „Ctforum. LTD“.
- 8) Samkvæmt upplýsingum frá **Bandaríkjunum Ameríku** er nauðsynlegt að breyta veffangi „Iowa Department of Agriculture and Land Stewardship“, „Marin Organic Certified Agriculture“, „Monterey County Certified Organic“, „New Hampshire Department of Agriculture, Division of Regulatory Services“, „New Jersey Department of Agriculture“, „New Mexico Department of Agriculture, Organic Program“, „Washington State Department of Agriculture“ og „Yolo County Department of Agriculture“. Að auki hefur heiti „Oklahoma Department of Agriculture“ breyst. Enn fremur hafa heiti og veffang „A bee organic“, „Clemson University“, „Americert International (AI)“ og „Scientific Certification Systems“ breyst.
- 9) Skrá yfir eftirlitsyfirvöld og eftirlitsaðila sem eru til þess bær að framkvæma eftirlit og gefa út vottorð í þriðju löndum að því er varðar jafngildi er sett fram í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008.
- 10) Að því er varðar eftirlitsaðilana, sem eru skráðir í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008, rennur gildistími viðurkenningar, í samræmi við 3. mgr. 33. gr. reglugerðar (EB) nr. 834/2007, út 30. júní 2021. Á grundvelli niðurstaðna samfellds eftirlits af hálfu framkvæmdastjórnarinnar ætti að framlengja viðurkenningu þessara eftirlitsaðila til 31. desember 2021.
- 11) Af samþykkt ákvörðunar samstarfsnefndar ESB og San Marínó nr. 1/2020 ⁽⁴⁾ leiðir að fella verður San Marínó brott úr IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008 í færslunum fyrir „**Bioagricert S.r.l.**“, „**CCPB Srl**“, „**Istituto Certificazione Etica e Ambientale**“ og „**Suolo e Salute srl**“.
- 12) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**AfriCert Limited**“ um að vera fært á skrána í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að viðurkenna þennan eftirlitsaðila fyrir vöruflokka A og B að því er varðar Búrúndí, Lýðstjórnarlýðveldið Kongó, Gana, Kenya, Rúanda, Tansaníu og Úganda.
- 13) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Agricert — Certificação de Produtos Alimentares LDA**“ um að breyta forskriftum. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að rýmka landfræðilegt gildissvið viðurkenningar hennar að því er varðar vöruflokka A og D til Aserbaísjans, Brasilíu, Kamerúns, Kína, Grænhöfðaeyja, Georgíu, Gana, Kambódíu, Kasakstans, Marokkós, Mexíkós, Panama, Paragvæs, Senegals, Tímor-Lestes, Tyrklands og Víetnams.
- 14) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**BioAgricert Srl**“ um að breyta forskriftum. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að rýmka landfræðilegt gildissvið viðurkenningar hennar að því er varðar vöruflokka A og D til Afganistans, Aserbaísjans, Eþíópíu, Georgíu, Kirgíastans, Moldóvu og Rússlands, að því er varðar vöruflokk B til Albaníu, Bangladess, Brasilíu, Kambódíu, Ekvadors, Fíj, Indlands, Indónesíu, Kasakstans, Malasíu, Marokkós, Myanmar (Mjanmar), Nepals, Filippseyja, Singapúrs, Lýðveldið Kóreu, Tógós, Úkraínu og Víetnams og að rýmka viðurkenningu hennar fyrir Serbíu til vöruflokks D, fyrir Senegal til vöruflokka B og D og fyrir Laos og Tyrkland til vöruflokka B og E.

⁽⁴⁾ Ákvörðun samstarfsnefndar ESB og San Marínó nr. 1/2020 frá 28. maí 2020 um gildandi ákvæði um lífræna framleiðslu og merkingar á lífrænt ræktuðum vörum og fyrirkomulag við innflutning á lífrænt ræktuðum vörum, sem var samþykkt samkvæmt samningi um samstarf og tollabandalag milli Evrópubandalagsins og aðildarríkja þess annars vegar og Lýðveldisins San Marínó hins vegar [2020/889] (Stjtið. ESB L 205, 29.6.2020, bls. 20).

- 15) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Biodynamic Association Certification**“ um að vera fært á skrána í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að viðurkenna þennan eftirlitsaðila fyrir vöruflokka A, B, D og F að því er varðar Breska konungsríkið.
- 16) „**BioGro New Zealand Limited**“ og „**Bureau Veritas Certification France SAS**“ hafa tilkynnt framkvæmdastjórninni um breytingu á heimilisfangi.
- 17) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Caucascert Ltd**“ um að breyta forskriftum. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að rýmka landfræðilegt gildissvið viðurkenningar hennar að því er varðar vöruflokk A til Tyrklands.
- 18) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Certificadora Biotropico S.A**“ um að vera fært á skrána í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að viðurkenna þennan eftirlitsaðila fyrir vöruflokka A og D að því er varðar Kólabú.
- 19) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Control Union Certifications**“ um að breyta forskriftum. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að rýmka landfræðilegt gildissvið viðurkenningar hennar til Bosníu og Hersegóvínu og Katars að því er varðar vöruflokka A og D og að rýmka viðurkenningu hennar til Chiles (Síles) að því er varðar vöruflokka C og F.
- 20) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**DQS Polska sp. z o.o.**“ um að breyta forskriftum. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að rýmka landfræðilegt gildissvið viðurkenningar hennar að því er varðar vöruflokka A, B og D til Brasilíu, Belarús (Hvíta-Rússlands), Indónesíu, Kasakstans, Líbanons, Mexíkós, Malasíu, Nígeríu, Filippseyja, Pakistans, Serbíu, Rússlands, Tyrklands, Taívans, Úkraínu, Úsbekistans, Víetnams og Suður-Afríku.
- 21) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Ecocert SA**“ um að breyta forskriftum. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að rýmka gildissvið viðurkenningar hennar að því er varðar vöruflokk E til Chiles (Síles). Að auki lítur út fyrir að það þurfi að afturkalla viðurkenninguna fyrir vöruflokk A að því er varðar Rússland.
- 22) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Ecoglobe**“ um að breyta forskriftum. Samkvæmt beiðni „**Ecoglobe**“ þarf að fella Afganistan og Pakistan brott af skránni yfir þriðju lönd sem aðilinn er viðurkenndur fyrir.
- 23) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Ecogruppo Italia**“ um að vera fært á skrána í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að viðurkenna þennan eftirlitsaðila fyrir vöruflokk A að því er varðar Armeníu, Aserbaísjan, Bosníu og Hersegóvínu, Kasakstan, Montenegro (Svartfjallaland), Norður-Makedóníu, Serbíu og Tyrkland, fyrir vöruflokk B að því er varðar Armeníu, Bosníu og Hersegóvínu, Montenegro (Svartfjallaland), Serbíu og Tyrklands, fyrir vöruflokk D að því er varðar Montenegro (Svartfjallaland), Norður-Makedóníu, Serbíu og Tyrkland og fyrir vöruflokk E að því er varðar Tyrkland.
- 24) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**ETKO Ekolojik Tarim Kontrol Org Ltd Sti**“ um að vera fært á skrána í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að viðurkenna þennan eftirlitsaðila fyrir vöruflokka A og D að því er varðar Tyrkland.
- 25) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Florida Certified Organic Growers and Consumers, Inc. (FOG), DBA as Quality Certification Services (QCS)**“ um að breyta forskriftum. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að rýmka landfræðilegt gildissvið viðurkenningar hennar að því er varðar vöruflokka A, D og E til Sameinuðu arabísku furstadæmanna og að rýmka viðurkenninguna fyrir Kosta Ríka til vöruflokka A og D og viðurkenninguna fyrir Tyrkland til vöruflokks E.

- 26) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Kiwa Sativa**“ um að vera fært á skrána í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að viðurkenna þennan eftirlitsaðila fyrir vöruflokka A og D að því er varðar Gínea-Bissáú.
- 27) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**NASAA Certified Organic Pty Ltd**“ um að breyta forskriftum. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að rýmka viðurkenningu hennar að því er varðar Ástralíu, Kína, Indónesíu, Srí Lanka, Malasíu, Nepal, Papúa Nýju-Gíneu, Salómonseyjar, Singapúr, Tímor-Leste, Tonga og Samóa til vöruflokks B.
- 28) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Organic Agriculture Certification Thailand (ACT)**“ um að breyta forskriftum. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að rýmka viðurkenningu hennar að því er varðar Malasíu og Nepal til vöruflokks A. Samkvæmt beiðni „**Organic Agriculture Certification Thailand (ACT)**“ þarf að auki að fella Myanmar (Mjanmar) brott af skránni yfir þriðju lönd sem aðilinn er viðurkenndur fyrir.
- 29) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Organic Farmers & Growers C. I. C**“ um að vera fært á skrána í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að viðurkenna þennan eftirlitsaðila fyrir vöruflokka A, B (að undanskilinni býrækt), D, E, og F að því er varðar Breska konungsríkið.
- 30) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Organic Farmers & Growers (Scotland) Ltd**“ um að vera fært á skrána í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að viðurkenna þennan eftirlitsaðila fyrir vöruflokka A, B (að undanskilinni býrækt), D, E, og F að því er varðar Breska konungsríkið.
- 31) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Organic Food Development and Certification Center of China (OFDC)**“ um að vera fært á skrána í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að viðurkenna þennan eftirlitsaðila fyrir vöruflokka A og D að því er varðar Kína.
- 32) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Organic Food Federation**“ um að vera fært á skrána í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að viðurkenna þennan eftirlitsaðila fyrir vöruflokka A, B, D, E og F að því er varðar Breska konungsríkið.
- 33) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Organización Internacional Agropecuaria**“ um að breyta forskriftum. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að rýmka viðurkenningu hennar að því er varðar vöruflokka A og D til Úkraínu og Tyrklands og að rýmka viðurkenningu hennar fyrir Rússland til vöruflokks E.
- 34) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Overseas Merchandising Inspection CO., Ltd**“ um að afturkalla viðurkenningu þess og fella það brott úr skránni í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Framkvæmdastjórnin samþykkti beiðnina.
- 35) Framkvæmdastjórnin var upplýst um að Kósovó hefði fengið úthlutað röngu kenninúmeri fyrir eftirlitsaðilann „**Q-check**“. Því ætti að breyta þessu kenninúmeri yfir í réttan ISO-kóða.
- 36) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Quality Welsh Food Certification Ltd**“ um að vera fært á skrána í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að viðurkenna þennan eftirlitsaðila fyrir vöruflokk D að því er varðar Breska konungsríkið.
- 37) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Soil Association Certification limited**“ um að breyta forskriftum. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að viðurkenna þennan eftirlitsaðila fyrir vöruflokka A, B, C, D, E og F að því er varðar Breska konungsríkið. Að beiðni eftirlitsaðilans er vöruflokkur B felldur brott að því er varðar Kayerún og Suður-Afríka vegna fjarveru rekstraraðila.

- 38) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**Southern Cross Certified Australia Pty Ltd**“ um að vera fært á skrána í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að viðurkenna þennan eftirlitsaðila fyrir vöruflokka A, B, D og E að því er varðar Fíji, Malasíu, Samóa, Singapúr, Tonga og Vanúatú sem og fyrir vöruflokka B og E og fyrir vín og ger samkvæmt vöruflokki D að því er varðar Ástralíu.
- 39) Framkvæmdastjórnin hefur tekið við og athugað beiðni frá „**SRS Certification GmbH**“ um að vera fært á skrána í IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008. Á grundvelli þeirra upplýsinga sem framkvæmdastjórninni hafa borist komst hún að þeirri niðurstöðu að réttlætanlegt sé að viðurkenna þennan eftirlitsaðila fyrir vöruflokka A, D og E að því er varðar Kína og Taívan.
- 40) Því ætti að breyta reglugerð (EB) nr. 1235/2008 til samræmis við það.
- 41) Í kjölfar útgöngu Breska konungsríkisins úr Sambandinu 1. febrúar 2020 fóru „**Biodynamic Association Certification**“, „**Organic Farmers & Growers C.I.C**“, „**Organic Farmers & Growers (Scotland) Ltd**“, „**Organic Food Federation**“, „**Quality Welsh Food Certification Ltd**“ og „**Soil Association Certification Limited**“ þess á leit að vera viðurkenndir, í samræmi við 3. mgr. 33. gr. reglugerðar (EB) nr. 834/2007, sem eftirlitsaðilar sem eru til þess bærir að framkvæma eftirlit og gefa út vottorð í Breska konungsríkinu sem þriðja land. Þessi viðurkenning ætti því að taka gildi við lok aðlögunartímabilsins, sem kveðið er á um í samningnum um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu („útgöngusamningurinn“), með fyrirvara um beitingu laga Sambandsins um og innan Breska konungsríkisins að því er varðar Norður-Írland, í samræmi við 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland við útgöngusamninginn, í tengslum við 2. viðauka við þá bókun.
- 42) Í samræmi við 27. gr. reglugerðar (EB) nr. 834/2007 er lögbæru yfirvaldi á Norður-Írlandi heimilt að veita eftirlitsyfirvöldum eftirlitsyfirvald sitt og er heimilt að fela eftirlitsaðilum eftirlitsstörf.
- 43) Ráðstafanirnar, sem kveðið er á um í þessari reglugerð, eru í samræmi við álit nefndarinnar um lífræna framleiðslu.

SAMÞYKKT REGLUGERÐ ÞESSA:

1. gr.

Reglugerð (EB) nr. 1235/2008 er breytt sem hér segir:

- 1) Ákvæðum III. viðauka er breytt í samræmi við I. viðauka við þessa reglugerð.
- 2) Ákvæðum IV. viðauka er breytt í samræmi við II. viðauka við þessa reglugerð.

2. gr.

Reglugerð þessi öðlast gildi á sjöunda degi eftir að hún birtist í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins*.

Ákvæði 5., 22. og 26. liðar og i. liðar í a-lið 27. liðar II. viðauka sem varða „**Biodynamic Association Certification**“, „**Organic Farmers & Growers C.I.C**“, „**Organic Farmers & Growers (Scotland) Ltd**“, „**Organic Food Federation**“, „**Quality Welsh Food Certification Ltd**“ og „**Soil Association Certification Limited**“ koma til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.

Reglugerð þessi er bindandi í heild sinni og gildir í öllum aðildarríkjunum án frekari lögfestingar.

Gjört í Brussel 17. desember 2020.

Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,

Ursula VON DER LEYEN

forseti.

I. VIÐAUKI

Ákvæðum III. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008 er breytt sem hér segir:

- 1) Í færslunni sem varðar Ástralíu í 5. lið er eftirfarandi línu bætt við:

„AU-BIO-007	Southern Cross Certified Australia Pty Ltd	https://www.sxcertified.com.au
-------------	--	---

- 2) Í færslunni sem varðar Kanada er 5. lið breytt sem hér segir:

- a) línurnar sem varða CA-ORG-008 „Global Organic Alliance“ og CA-ORG-011 „Oregon Tilth Incorporated (OTCO)“ falla brott.
- b) Í stað línanna sem varða kenninúmerin CA-ORG-017 og CA-ORG-019 kemur eftirfarandi:

„CA-ORG-017	Quality Assurance International Incorporated (QAI)	http://www.qai-inc.com
CA-ORG-019	Organisme de Certification Québec Vrai (OCQV)	http://www.quebecvrai.org/

- 3) Í stað „til 31. desember 2020“, í færslunni sem varðar Chile (SÍle) í 7. lið, kemur „ótilgreint“.

- 4) Í færslunni sem varðar Indland er 5. lið breytt sem hér segir:

- a) Í stað línanna sem varða kenninúmerin IN-ORG-003, IN-ORG-004, IN-ORG-005, IN-ORG-006, IN-ORG-007, IN-ORG-012, IN-ORG-014, IN-ORG-016, IN-ORG-017, IN-ORG-021, IN-ORG-024 og IN-ORG-025 kemur eftirfarandi:

„IN-ORG-003	Bureau Veritas (India) Pvt. Limited	www.bureauveritas.co.in
IN-ORG-004	CU Inspections India Pvt Ltd	www.controlunion.com
IN-ORG-005	ECOCERT India Pvt. Ltd.	www.ecocert.in
IN-ORG-006	TQ Cert Services Private Limited	www.tqcert.in
IN-ORG-007	IMO Control Pvt. Ltd	www.imocontrol.in
IN-ORG-012	OneCert International Private Limited	www.onecertinternational.com
IN-ORG-014	Uttarakhand State Organic Certification Agency (USOCA)	www.usoca.org
IN-ORG-016	Rajasthan State Organic Certification Agency (RSOCA)	www.agriculture.rajasthan.gov.in/rssopca
IN-ORG-017	Chhattisgarh Certification Society, India (CGCERT)	www.cgcet.com
IN-ORG-021	Madhya Pradesh State Organic Certification Agency (MPSOCA)	www.mpsoca.org
IN-ORG-024	Odisha State Organic Certification Agency (OSOCA)	www.ossopca.org
IN-ORG-025	Gujarat Organic Products Certification Agency (GOPCA)	www.gopca.in

b) Eftirfarandi línur eru bætt við:

„IN-ORG-027	Karnataka State Organic Certification Agency	www.kssoca.org
IN-ORG-028	Sikkim State Organic Certification Agency (SSOCA)	www.ssoca.in
IN-ORG-029	Global Certification Society	www.glocert.org
IN-ORG-030	GreenCert Biosolutions Pvt. Ltd	www.greencertindia.in
IN-ORG-031	Telangana State Organic Certification Authority	www.tsoca.telangana.gov.in
IN-ORG-032	Bihar State Seed and Organic Certification Agency (BSSOCA)	www.bssca.co.in
IN-ORG-033	Reliable Organic Certification Organization	https://rococert.com
IN-ORG-034	Bhumaatha Organic Certification Bureau (BOCB)	http://www.agricertboeb.in

c) Línurnar sem varða IN-ORG-015 og IN-ORG-020 falla brott.

5) Í færslunni sem varðar Japan er 5. lið breytt sem hér segir:

a) Í stað línanna sem varða kenninúmerin JJP-BIO-016, JP-BIO-020, JP-BIO-021, JP-BIO-023, JP-BIO-027, JP-BIO-031 og JP-BIO-034 kemur eftirfarandi:

„JP-BIO-016	Ehime Organic Agricultural Association	http://eoaa.sakura.ne.jp/
JP-BIO-020	Hiroshima Environment and Health Association	https://www.kanhokyo.or.jp/
JP-BIO-021	ACCIS Inc.	https://www.accis.jp/
JP-BIO-023	Rice Research Organic Food Institute	https://rrofi.jp/
JP-BIO-027	NPO Kumamoto Organic Agriculture Association	http://www.kumayuken.org/
JP-BIO-031	Wakayama Organic Certified Association	https://woca.jpn.org/w/
JP-BIO-034	International Nature Farming Research Center	http://www.infrc.or.jp/

b) Línurnar sem varða kenninúmerin JP-BIO-026 og JP-BIO-030 falla brott.

c) Eftirfarandi línur eru bætt við:

„JP-BIO-038	Japan Agricultural Standard Certification Alliance	http://jascert.or.jp/
JP-BIO-039	Japan Grain Inspection Association	http://www.kokken.or.jp/
JP-BIO-040	Okayama Agriculture Development Institute	http://www.nokaiken.or.jp/

- 6) Í færslunni sem varðar Lýðveldið Kóreu í 5. lið er eftirfarandi línur bætt við:

„KR-ORG-036	Hankyoung Certification Center Co., Ltd.	https://blog.naver.com/hk61369
KR-ORG-037	Ctforum. LTD	http://blog.daum.net/ctforum “

- 7) Í stað línanna sem varða kenninúmerin US-ORG-001, US-ORG-009, US-ORG-018, US-ORG-022, US-ORG-029, US-ORG-033, US-ORG-034, US-ORG-035, US-ORG-038, US-ORG-039, US-ORG-053, US-ORG-058, og US-ORG-059 í 5. lið í færslunni sem varðar Bandaríkin kemur eftirfarandi:

„US-ORG-001	Where Food Comes From Organic	www.wfcfororganic.com
US-ORG-009	Department of Plant Industry – Clemson University	www.clemson.edu/organic
US-ORG-018	Iowa Department of Agriculture and Land Stewardship	https://www.iowaagriculture.gov/AgDiversification/organicCertification.asp
US-ORG-022	Marin Organic Certified Agriculture	https://www.marincounty.org/depts/ag/moca
US-ORG-029	Monterey County Certified Organic	https://www.co.monterey.ca.us/government/departments-a-h/agricultural-commissioner/agricultural-resource-programs/agricultural-product-quality-and-marketing/monterey-county-certifi#ag
US-ORG-033	New Hampshire Department of Agriculture, Division of Regulatory Services	www.agriculture.nh.gov
US-ORG-034	New Jersey Department of Agriculture	www.nj.gov/agriculture/divisions/md/prog/jerseyorganic.html
US-ORG-035	New Mexico Department of Agriculture, Organic Program	www.nmda.nmsu.edu/marketing/organic-program
US-ORG-038	Americert International (OIA North America, LLC)	http://www.americertorganic.com/home
US-ORG-039	Oklahoma Department of Agriculture, Food and Forestry	www.oda.state.ok.us
US-ORG-053	SCS Global Services, Inc.	www.SCSglobalservices.com
US-ORG-058	Washington State Department of Agriculture	www.agr.wa.gov/FoodAnimal/Organic
US-ORG-059	Yolo County Department of Agriculture	https://www.yolocounty.org/general-government/general-government-departments/agriculture-cooperative-extension/agriculture-and-weights-measures/yolo-certified-organic-agriculture “

II. VIÐAUKI

Ákvæðum IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1235/2008 er breytt sem hér segir:

- 1) Í 5. lið í öllum færslum kemur dagsetningin „31. desember 2021“ í stað „30. júní 2021“.
- 2) Á eftir færslunni sem varðar „A CERT European Organization for Certification S.A.“ er eftirfarandi færslu bætt við:
„**AfriCert Limited**“

1. Heimilisfang: Plaza 2000 1st Floor, East Wing – Mombasa Road, Nairobi, Kenya
2. Veffang: www.africertlimited.co.ke
3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðju lönd og vöruflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vöruflokkur					
		A	B	C	D	E	F
BI-BIO-184	Búrúndí	x	x	—	—	—	—
CD-BIO-184	Lýðstjórnarlýðveldið Kongó	x	x	—	—	—	—
GH-BIO-184	Gana	x	x	—	—	—	—
KE-BIO-184	Kenya	x	x	—	—	—	—
RW-BIO-184	Rúanda	x	x	—	—	—	—
TZ-BIO-184	Tansanía	x	x	—	—	—	—
UG-BIO-184	Úganda	x	x	—	—	—	—

4. Undantekningar: vörur í aðlögun.
5. Tímabil sem skráning gildir: til 31. desember 2021.“
- 3) Í færslunni sem varðar „**Agricert - Certificação de Produtos Alimentares LDA**“ í 3. lið er eftirfarandi línum bætt við í röð eftir kenninúmeri:

„AZ-BIO-172	Aserbaísjan	x	—	—	x	—	—
BR-BIO-172	Brasilía	x	—	—	x	—	—
CM-BIO-172	Kamerún	x	—	—	x	—	—
CN-BIO-172	Kína	x	—	—	x	—	—
CV-BIO-172	Grænhöfðaeyjar	x	—	—	x	—	—
GE-BIO-172	Georgía	x	—	—	x	—	—
GH-BIO-172	Gana	x	—	—	x	—	—
KH-BIO-172	Kambódía	x	—	—	x	—	—
KZ-BIO-172	Kasakstan	x	—	—	x	—	—
MA-BIO-172	Marokkó	x	—	—	x	—	—
MX-BIO-172	Mexíkó	x	—	—	x	—	—
PA-BIO-172	Panama	x	—	—	x	—	—
PY-BIO-172	Paragvæ	x	—	—	x	—	—
SN-BIO-172	Senegal	x	—	—	x	—	—
TL-BIO-172	Tímor-Leste	x	—	—	x	—	—
TR-BIO-172	Tyrkland	x	—	—	x	—	—
VN-BIO-172	Víetnam	x	—	—	x	—	—“

4) Í stað 3. liðar í færslunni sem varðar „**Bioagricert S.r.l.**“ kemur eftirfarandi:

„3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðju lönd og vöruflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vöruflokkur					
		A	B	C	D	E	F
AF-BIO-132	Afganistan	x	—	—	x	—	—
AL-BIO-132	Albanía	x	x	—	x	x	—
AZ-BIO-132	Aserbaísjan	x	—	—	x	—	—
BD-BIO-132	Bangladess	x	x	—	x	—	—
BO-BIO-132	Bólívía	x	x	—	x	—	—
BR-BIO-132	Brasilía	x	x	—	x	—	—
CA-BIO-132	Kamerún	x	—	—	x	x	—
CN-BIO-132	Kína	x	x	—	x	x	—
EC-BIO-132	Ekvador	x	x	—	x	—	—
ET-BIO-132	Eþíópía	x	—	—	x	—	—
FJ-BIO-132	Fíjví	x	x	—	x	—	—
GE-BIO-132	Georgía	x	—	—	x	—	—
ID-BIO-132	Indónesía	—	x	—	x	—	—
IN-BIO-132	Indland	—	x	—	x	—	—
IR-BIO-132	Íran	x	—	—	x	—	—
KG-BIO-132	Kirgistan	x	—	—	x	—	—
KH-BIO-132	Kambódía	x	x	—	x	—	—
KR-BIO-132	Lýðveldið Kórea	x	x	—	—	—	—
KZ-BIO-132	Kasakstan	x	x	—	x	x	—
LA-BIO-132	Laos	x	x	—	x	x	—
LK-BIO-132	Srí Lanka	x	x	—	x	—	—
MA-BIO-132	Marokkó	x	x	—	x	—	—
MD-BIO-132	Moldóva	x	—	—	x	—	—
MM-BIO-132	Myanmar (Mjanmar)	x	x	—	x	—	—
MX-BIO-132	Mexíkó	x	x	—	x	—	—
MY-BIO-132	Malasía	x	x	—	x	x	—
NP-BIO-132	Nepal	x	x	—	x	—	—
PF-BIO-132	Franska Pólýnesía	x	x	—	x	—	—
PH-BIO-132	Filippseyjar	x	x	—	x	—	—
PY-BIO-132	Paragvæ	x	x	—	x	x	—
RS-BIO-132	Serbía	x	x	—	x	—	—
RU-BIO-132	Rússland	x	—	—	x	—	—
SG-BIO-132	Singapúr	x	x	—	x	x	—

SN-BIO-132	Senegal	x	x	—	x	—	—
TG-BIO-132	Tógó	x	x	—	x	—	—
TH-BIO-132	Taíland	x	x	—	x	x	—
TR-BIO-132	Tyrkland	x	x	—	x	x	—
UA-BIO-132	Úkraína	x	x	—	x	—	—
UY-BIO-132	Úrúgvæ	x	x	—	x	x	—
VN-BIO-132	Víetnam	x	x	—	x	—	—“

- 5) Á eftir færslunni sem varðar „Biocert International Pvt Ltd“ er eftirfarandi færslu bætt við:

„Biodynamic Association Certification“

1. Heimilisfang: Painswick Inn, Gloucester Street, Stroud, GL5 1QG, Breska konungsríkið
2. Veffang: <http://bdcertification.org.uk/>
3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðju lönd og vöruflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vöruflokkur					
		A	B	C	D	E	F
GB-BIO-185	Breska konungsríkið (*)	x	x	—	x	—	x

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, taka vísanir til Breska konungsríkisins, að því er þennan viðauka varðar, ekki til Norður-Írlands.

4. Undantekningar: vörur í aðlögun.
5. Tímabil sem skráning gildir: til 31. desember 2021.“
- 6) Í stað 1. liðar í færslunni sem varðar „**BioGro New Zealand Limited**“ kemur eftirfarandi:

„1. Heimilisfang: Level 1, 233-237 Lambton Quay, The Old Bank Arcade, Te Aro, Wellington 6011, Nýja-Sjáland“
- 7) Í stað 1. liðar í færslunni sem varðar „**Bureau Veritas Certification France SAS**“ kemur eftirfarandi:

„1. Heimilisfang: Le Triangle de l’Arche - 9, cours du Triangle, 92937 Paris la Défense cedex, Frakkland“
- 8) Í færslunni sem varðar „**Caucascert Ltd**“ í 3. lið er eftirfarandi línu bætt við í röð eftir kenninúmeri:

„TR-BIO-117	Tyrkland	x	—	—	—	—	—“
-------------	----------	---	---	---	---	---	----

- 9) Í færslunni sem varðar „**CCPB Srl**“ í 3. lið fellur línar sem varðar San Marínó brott.
- 10) Á eftir færslunni sem varðar „CERES Certification of Environmental Standards GmbH“ er eftirfarandi færslu bætt við:

„Certificadora Biotropico S.A“

1. Heimilisfang: Casa 5C, Callejon El Mirador, Via Principal, Paraje, Cali, 760032, Kólumbía
2. Veffang: www.biotropico.com

3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðja lönd og vöruflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vöruflokkur					
		A	B	C	D	E	F
CO-BIO-186	Kólumbía	x	—	—	x	—	—

4. Undantekningar: vörur í aðlögun.

5. Tímabil sem skráning gildir: til 31. desember 2021.“

11) Í færslunni sem varðar „**Control Union Certifications**“ er 3. lið breytt sem hér segir:

a) Eftirfarandi línur bætast við í röð eftir kenninúmeri:

„BA-BIO-149	Bosnía og Hersegóvína	x	—	—	x	—	—
QA-BIO-149	Katar	x	—	—	x	—	—“

b) Í stað línunnar sem varðar Chile (Síle) kemur eftirfarandi:

„CL-BIO-149	Chile (Síle)	x	x	x	x	—	x“
-------------	--------------	---	---	---	---	---	----

12) Í færslunni sem varðar „**DQS Polska sp. z o.o.**“ í 3. lið er eftirfarandi línum bætt við í röð eftir kenninúmeri:

„BR-BIO-181	Brasilía	x	x	—	x	—	—
BY-BIO-181	Belarús (Hvíta-Rússland)	x	x	—	x	—	—
ID-BIO-181	Indónesía	x	x	—	x	—	—
KZ-BIO-181	Kasakstan	x	x	—	x	—	—
LB-BIO-181	Líbanon	x	x	—	x	—	—
MX-BIO-181	Mexíkó	x	x	—	x	—	—
MY-BIO-181	Malasía	x	x	—	x	—	—
NG-BIO-181	Nígería	x	x	—	x	—	—
PH-BIO-181	Filippseyjar	x	x	—	x	—	—
PK-BIO-181	Pakistan	x	x	—	x	—	—
RS-BIO-181	Serbía	x	x	—	x	—	—
RU-BIO-181	Rússland	x	x	—	x	—	—
TR-BIO-181	Tyrkland	x	x	—	x	—	—
TW-BIO-181	Taívan	x	x	—	x	—	—
UA-BIO-181	Úkraína	x	x	—	x	—	—
UZ-BIO-181	Úsbekistan	x	x	—	x	—	—
VN-BIO-181	Víetnam	x	x	—	x	—	—
ZA-BIO-181	Suður-Afríka	x	x	—	x	—	—“

- 13) Í stað línanna í 3. lið sem varða Chile (Síle) og Rússland, í færslunni sem varðar „**Ecocert SA**“, kemur eftirfarandi:

„CL-BIO-154	Chile (Síle)	x	x	—	x	x	x
RU-BIO-154	Rússland	—	—	—	x	x	—

- 14) Í færslunni sem varðar „**Ecoglobe**“ í 3. lið falla línurnar sem varða Afganistan og Pakistan brott.

- 15) Á eftir færslunni sem varðar „Ecoglobe“ er eftirfarandi færslu bætt við:

„**Ecogruppo Italia**“

1. Heimilisfang: Via Pietro Mascagni 79, 95129 Catania, Ítalía
2. Veffang: [http:// www.ecogruppoitalia.it](http://www.ecogruppoitalia.it)
3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðju lönd og vöruflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vöruflokkur					
		A	B	C	D	E	F
AM-BIO-187	Armenía	x	x	—	—	—	—
AZ-BIO-187	Aserbaísjan	x	—	—	—	—	—
BA-BIO-187	Bosnía og Hersegóvína	x	x	—	—	—	—
KZ-BIO-187	Kasakstan	x	—	—	—	—	—
ME-BIO-187	Montenegró (Svartfjallaland)	x	x	—	x	—	—
MK-BIO-187	Norður-Makedónía	x	—	—	x	—	—
RS-BIO-187	Serbía	x	x	—	x	—	—
TR-BIO-187	Tyrkland	x	x	—	x	x	—

4. Undantekningar: vörur í aðlögun.

5. Tímabil sem skráning gildir: til 31. desember 2021.“

- 16) Á eftir færslunni sem varðar „Ekoagros“ er eftirfarandi færslu bætt við:

„**ETKO Ekolojik Tarim Kontrol Org Ltd Sti**“

1. Heimilisfang: 160 Nr 13 Daire 3. Izmir 35100, Tyrkland
2. Veffang: www.etko.com.tr
3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðju lönd og vöruflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vöruflokkur					
		A	B	C	D	E	F
TR-BIO-109	Tyrkland	x	—	—	x	—	—

4. Undantekningar: vörur í aðlögun.

5. Tímabil sem skráning gildir: til 31. desember 2021.“

- 17) Í færslunni sem varðar „**Florida Certified Organic Growers and Consumers, Inc. (FOG), DBA as Quality Certification Services (QCS)**“ er 3. lið breytt sem hér segir:

- a) Eftirfarandi lína bættist við í röð eftir kenninúmeri:

„AE-BIO- 144	Sameinuðu arabísku furstadæmin	x	—	—	x	x	—
--------------	--------------------------------	---	---	---	---	---	---

b) Í stað línanna sem varða Kosta Ríka og Tyrkland kemur eftirfarandi:

„CR-BIO-144	Kosta Ríka	x	—	—	x	x	—
TR-BIO-144	Tyrkland	x	—	—	x	x	x“

18) Í færslunni sem varðar „**Istituto Certificazione Etica e Ambientale**“ í 3. lið fellur línan sem varðar San Marínó brott:

19) Á eftir færslunni sem varðar „Kiwa BCS Öko-Garantie GmbH“ er eftirfarandi færslu bætt við:

„„**Kiwa Sativa**“

1. Heimilisfang: Rua Robalo Gouveia, 1, 1A, 1900-392, Lissabon, Portúgal
2. Veffang: <http://www.sativa.pt>
3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðju lönd og vöruflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vöruflokkur					
		A	B	C	D	E	F
GW-BIO-188	Gínea-Bissau	x	—	—	x	—	—

4. Undantekningar: vörur í aðlögun.
5. Tímabil sem skráning gildir: til 31. desember 2021.“

20) Í stað 3. liðar í færslunni sem varðar „**NASAA Certified Organic Pty Ltd**“ kemur eftirfarandi:

„3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðju lönd og vöruflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vöruflokkur					
		A	B	C	D	E	F
AU-BIO-119	Ástralía	—	x	—	x	—	—
CN-BIO-119	Kína	x	x	—	x	—	—
ID-BIO-119	Indónesía	x	x	—	x	—	—
LK-BIO-119	Srí Lanka	x	x	—	x	—	—
MY-BIO-119	Malasía	x	x	—	x	—	—
NP-BIO-119	Nepal	x	x	—	x	—	—
PG-BIO-119	Papúa Nýja-Gínea	x	x	—	x	—	—
SB-BIO-119	Salómonseyjar	x	x	—	x	—	—
SG-BIO-119	Singapúr	x	x	—	x	—	—
TL-BIO-119	Tímor-Leste	x	x	—	x	—	—
TO-BIO-119	Tonga	x	x	—	x	—	—
WS-BIO-119	Samóa	x	x	—	x	—	—“

21) Í færslunni sem varðar „**Organic Agriculture Certification Thailand (ACT)**“ er 3. lið breytt sem hér segir:

a) Í stað línanna sem varða Malasíu og Nepal kemur eftirfarandi:

„MY-BIO-121	Malasía	x	—	—	x	—	—
NP-BIO-121	Nepal	x	—	—	x	—	—“

b) Línan sem varðar Myanmar (Mjanmar) fellur brott.

22) Á eftir færslunni sem varðar „Organic crop improvement association“ er eftirfarandi færslum bætt við:

„Organic Farmers & Growers C. I. C“

1. Heimilisfang: Old Estate Yard, Shrewsbury Road, Albrighton, Shrewsbury, Shropshire, SY4 3AG, Breska konungsríkið
2. Veffang: <http://ofgorganic.org/>
3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðju lönd og vörflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vörflokkur					
		A	B	C	D	E	F
GB-BIO-189	Breska konungsríkið (*)	x	x	—	x	x	x

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, taka vísanir til Breska konungsríkisins, að því er þennan viðauka varðar, ekki til Norður-Írlands.

4. Undantekningar: vörur í aðlögun, býrækt.
5. Tímabil sem skráning gildir: til 31. desember 2021.

„Organic Farmers & Growers (Scotland) Ltd“

1. Heimilisfang: Old Estate Yard, Shrewsbury Road, Albrighton, Shrewsbury, Shropshire, SY4 3AG, Breska konungsríkið
2. Veffang: <https://ofgorganic.org/about/scotland>
3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðju lönd og vörflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vörflokkur					
		A	B	C	D	E	F
GB-BIO-190	Breska konungsríkið (*)	x	x	—	x	x	x

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, taka vísanir til Breska konungsríkisins, að því er þennan viðauka varðar, ekki til Norður-Írlands.

4. Undantekningar: vörur í aðlögun, býrækt.
5. Tímabil sem skráning gildir: til 31. desember 2021.

„Organic Food Development and Certification Center of China (OFDC)“

1. Heimilisfang: 8# Jiangwangmiao Street, Nanjing, 210042, Kína
2. Veffang: <http://www.ofdc.org.cn>
3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðju lönd og vörflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vörflokkur					
		A	B	C	D	E	F
CN-BIO-191	Kína	x	—	—	x	—	—

4. Undantekningar: vörur í aðlögun.
5. Tímabil sem skráning gildir: til 31. desember 2021.

„Organic Food Federation“

1. Heimilisfang: 31 Turbine Way, Swaffham, PE37 7XD, Breska konungsríkið
2. Veffang: <http://www.orgfoodfed.com>
3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðju lönd og vöruflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vöruflokkur					
		A	B	C	D	E	F
GB-BIO-192	Breska konungsríkið (*)	x	x	—	x	x	x

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, taka vísanir til Breska konungsríkisins, að því er þennan viðauka varðar, ekki til Norður-Írlands.

4. Undantekningar: vörur í aðlögun.
 5. Tímabil sem skráning gildir: til 31. desember 2021.“
- 23) Í færslunni sem varðar „**Organización Internacional Agropecuaria**“ er 3. lið breytt sem hér segir:

- a) Í stað línunnar sem varðar Rússland kemur eftirfarandi:

„RU-BIO-110	Rússland	x	—	—	x	x	—“
-------------	----------	---	---	---	---	---	----

- b) Eftirfarandi línur bætast við í röð eftir kenninúmeri:

„UA-BIO-110	Úkraína	x	—	—	x	—	—
TR-BIO-110	Tyrkland	x	—	—	x	—	—“

- 24) Færslan sem varðar „**Overseas Merchandising Inspection CO., Ltd**“ fellur brott.

- 25) Í stað línunnar í 3. lið sem varðar Kósovó, í færslunni sem varðar „**Q-check**“, kemur eftirfarandi í röð eftir kenninúmeri:

„XK-BIO-179	Kósovó (*)	x	—	—	x	—	—
-------------	------------	---	---	---	---	---	---

(*) Þessi merking hefur ekki áhrif á afstöðu til stöðu Kósovós og er í samræmi við ályktun öryggisráðs Sameinuðu þjóðanna 1244/1999 og álit Alþjóðadómstólsins í Haag um sjálfstæðisfirlýsingu Kósovós.“

- 26) Á eftir færslunni sem varðar „**Quality Assurance International**“ er eftirfarandi færslu bætt við:

„Quality Welsh Food Certification Ltd“

1. Heimilisfang: North Road, Aberystwyth, SY23 2HE, Breska konungsríkið
2. Veffang: www.qwfc.co.uk
3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðju lönd og vöruflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vöruflokkur					
		A	B	C	D	E	F
GB-BIO-193	Breska konungsríkið (*)	—	—	—	x	—	—

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, taka vísanir til Breska konungsríkisins, að því er þennan viðauka varðar, ekki til Norður-Írlands.

4. Undantekningar: vörur í aðlögun.

5. Tímabil sem skráning gildir: til 31. desember 2021.“

27) Færslunni sem varðar „**Soil Association Certification Limited**“ er breytt sem hér segir:

a) Ákvæðum 3. liðar er breytt sem hér segir:

i. Eftirfarandi línu er bætt við í röð eftir kenninúmeri:

„GB-BIO-142	Breska konungsríkið (*)	x	x	x	x	x	x
-------------	-------------------------	---	---	---	---	---	---

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópu-sambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, taka vísanir til Breska konungsríkisins, að því er þennan viðauka varðar, ekki til Norður-Írlands.“

ii. Í stað línanna sem varða Kamerún og Suður-Afríku kemur eftirfarandi:

„CM-BIO-142	Kamerún	—	—	—	x	—	—
ZA-BIO-142	Suður-Afríka	x	—	—	x	—	—“

b) Í stað 4. liðar kemur eftirfarandi:

„Undantekningar: vörur í aðlögun.“

28) Á eftir færslunni sem varðar „**Soil Association Certification Limited**“ er eftirfarandi færslum bætt við:

„**Southern Cross Certified Australia Pty Ltd**“

1. Heimilisfang: 8/27 Mayneview Street, Milton, Queensland, 4064, Ástralía
2. Veffang: <https://www.sxcertified.com.au>
3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðju lönd og vöruflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vöruflokkur					
		A	B	C	D	E	F
AU-BIO-194	Ástralía ⁽¹⁾	—	x	—	x	x	—
FJ-BIO-194	Fíji	x	x	—	x	x	—
MY-BIO-194	Malasía	x	x	—	x	x	—
SG-BIO-194	Singapúr	x	x	—	x	x	—
TO-BIO-194	Tonga	x	x	—	x	x	—
VU-BIO-194	Vanúatú	x	x	—	x	x	—
WS-BIO-194	Samóa	x	x	—	x	x	—

(1) Að því er varðar þennan eftirlitsaðila nær viðurkenningin fyrir vöruflokk D að því er varðar Ástralíu einungis yfir vín og ger.

4. Undantekningar: vörur í aðlögun og vörur sem falla undir III. viðauka.

5. Tímabil sem skráning gildir: til 31. desember 2021.

„**SRS Certification GmbH**“

1. Heimilisfang: Friedländer Weg 20, Göttingen, 37085, Þýskaland
2. Veffang: <http://www.srs-certification.com>

3. Hlutaðeigandi kenninúmer, þriðju lönd og vöruflokkar:

Kenninúmer	Þriðja land	Vöruflokkur					
		A	B	C	D	E	F
CN-BIO-195	Kína	x	—	—	x	x	—
TW-BIO-195	Taívan	x	—	—	x	x	—

4. Undantekningar: vörur í aðlögun.

5. Tímabil sem skráning gildir: til 31. desember 2021.“

29) Í færslunni sem varðar „**Suolo e Salute srl**“ í 3. lið fellur línan sem varðar San Marínó brott.

**FRAMKVÆMDARÁKVÖRÐUN FRAMKVÆMDASTJÓRNARINNAR
(ESB) 2020/2110****2021/EES/5/07****frá 16. desember 2020****um breytingu á C-hluta I. viðauka við ákvörðun 2009/177/EB að því er varðar sjúkdómalausastöðu Breska konungsríkisins, að því er varðar Norður-Írland, með tilliti til tiltekinna sjúkdóma í lagardýrum***(tilkynnt með númeri C(2020) 9303) (*)*

FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUSAMBANDSINS HEFUR,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins,

með hliðsjón af tilskipun ráðsins 2006/88/EB frá 24. október 2006 um heilbrigðiskröfur að því er varðar lagareldisdýr og afurðir þeirra og um forvarnir og varnir gegn tilteknum sjúkdómum í lagardýrum ⁽¹⁾, einkum 49. gr. (1. mgr.), 50. gr. (a-liður 2. mgr.), 50. gr. (3. mgr.), 51. gr. (2. mgr.) og 61. gr. (3. mgr.),

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2009/177/EB ⁽²⁾ kemur tilskipun 2006/88/EB til framkvæmda að því er varðar eftirlits- og útrýmingaráætlanir og sjúkdómalausastöðu aðildarríkja, svæða og hólfa í öðrum og fjórða dálki töflunnar í C-hluta I. viðauka við þá ákvörðun eru tilgreind þau aðildarríki sem hafa verið lýst sjúkdómalaus í samræmi við 1. mgr. 49. gr. tilskipunar 2006/88/EB og þau svæði og hólfa sem hafa verið lýst sjúkdómalaus í samræmi við 3. mgr. 50. gr. þeirrar tilskipunar. Í fyrsta dálki sömu töflu er tilgreint um hvaða sjúkdóm þessi sjúkdómalausastaða gildir.
- 2) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópu-sambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu („útgöngusamningurinn“), einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, gildir tilskipun 2006/88/EB, sem og gerðir framkvæmdastjórnarinnar sem byggjast á henni, um og í Breska konungsríkinu að því er varðar Norður-Írland eftir lok aðlögunartímabilsins sem kveðið er á um í útgöngusamningnum. Af þessum sökum ættu vísanir í Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland að koma í stað vísana til Breska konungsríkisins í C-hluta I. viðauka við ákvörðun 2009/177/EB.
- 3) Því ætti að breyta I. viðauka við ákvörðun 2009/177/EB til samræmis við það.
- 4) Þar eð aðlögunartímabilinu, sem kveðið er á um í útgöngusamningnum, lýkur 31. desember 2020 ætti þessi ákvörðun að koma til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.
- 5) Ráðstafanirnar, sem kveðið er á um í þessari ákvörðun, eru í samræmi við álit fastanefndarinnar um plöntur, dýr, matvæli og fóður.

SAMÞYKKT ÁKVÖRÐUN ÞESSA:

1. gr.

Í stað C-hluta I. viðauka við ákvörðun 2009/177/EB kemur texti viðaukans við þessa ákvörðun.

(*) Þessi ESB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 427, 17.12.2020, bls. 10. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 239/2020 frá 30. desember 2020 um breytingu á I. viðauka (Heilbrigði dýra og plantna) og II. viðauka (Tæknilegar reglugerðir, staðlar, prófanir og vottun) við EES-samninginn (bíður birtingar).

(1) Stjtið. ESB L 328, 24.11.2006, bls. 14.

(2) Ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2009/177/EB frá 31. október 2008 um framkvæmd tilskipunar ráðsins 2006/88/EB að því er varðar eftirlits- og útrýmingaráætlanir og sjúkdómalausastöðu aðildarríkja, svæða og hólfa (Stjtið. ESB L 63, 7.3.2009, bls. 15).

2. gr.

Ákvörðun þessi kemur til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.

3. gr.

Ákvörðun þessari er beint til aðildarríkjanna.

Gjört í Brussel 16. desember 2020.

Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,

Stella KYRIAKIDES

framkvæmdastjóri.

VIÐAUKI

„C-HLUTI

Aðildarríki (*), svæði og hólf sem lýst hafa verið sjúkdómalaus

Sjúkdómur	Aðildarríki	ISO-kóði	Landfræðileg afmörkun sjúkdómalaus svæðisins (aðildarríki, svæði eða hólf)
Veirublæði (VHS-veiki)	Danmörk	DK	Allt yfirráðasvæðið á fastalandinu
	Írland	IE	Allt yfirráðasvæðið
	Kýpur	CY	Öll svæði inn til landsins á yfirráðasvæði þess
	Finnland	FI	Öll svæði inn til landsins og strandsvæði á yfirráðasvæði þess, nema Ålandssýsla
	Svíþjóð	SE	Allt yfirráðasvæðið
	Breska konungsríkið (Norður-Írland)	UK(NI)	Norður-Írland
Iðradrep (IHN)	Danmörk	DK	Allt yfirráðasvæðið
	Írland	IE	Allt yfirráðasvæðið
	Kýpur	CY	Öll svæði inn til landsins á yfirráðasvæði þess
	Finnland	FI	Allt yfirráðasvæði, nema hólf strandlengjunnar í Ii, Kuivaniemi, og eftirfarandi vatnasvið: 14.72 Virmasvesi, 14.73 Nilakka, 4.74 svæði Saarijärvi og 4.41 svæði Pielinen
	Svíþjóð	SE	Allt yfirráðasvæðið
	Breska konungsríkið (Norður-Írland)	UK(NI)	Norður-Írland
Skjónakarpaherpesveiki	Írland	IE	Allt yfirráðasvæðið
	Breska konungsríkið (Norður-Írland)	UK(NI)	Norður-Írland
Blóðþorri (ISA)	Belgía	BE	Allt yfirráðasvæðið
	Búlgaría	BG	Allt yfirráðasvæðið
	Tékkland	CZ	Allt yfirráðasvæðið
	Danmörk	DK	Allt yfirráðasvæðið
	Þýskaland	DE	Allt yfirráðasvæðið
	Eistland	EE	Allt yfirráðasvæðið
	Írland	IE	Allt yfirráðasvæðið
	Grikkland	EL	Allt yfirráðasvæðið
	Spánn	ES	Allt yfirráðasvæðið
	Frakkland	FR	Allt yfirráðasvæðið
	Ítalía	IT	Allt yfirráðasvæðið
	Kýpur	CY	Allt yfirráðasvæðið

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, innihalda vísanir til aðildarríkja, að því er þennan viðauka varðar, Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland.

	Lettland	LV	Allt yfirráðasvæðið
	Litáen (Lietuva)	LT	Allt yfirráðasvæðið
	Lúxemborg	LU	Allt yfirráðasvæðið
	Ungverjaland	HU	Allt yfirráðasvæðið
	Malta	MT	Allt yfirráðasvæðið
	Holland (Niðurland)	NL	Allt yfirráðasvæðið
	Austurríki	AT	Allt yfirráðasvæðið
	Pólland	PL	Allt yfirráðasvæðið
	Portúgal	PT	Allt yfirráðasvæðið
	Rúmenía	RO	Allt yfirráðasvæðið
	Slóvenía	SI	Allt yfirráðasvæðið
	Slóvakía	SK	Allt yfirráðasvæðið
	Finnland	FI	Allt yfirráðasvæðið
	Svíþjóð	SE	Allt yfirráðasvæðið
	Breska konungsríkið (Norður-Írland)	UK/NI	Norður-Írland
Sýking af völdum martelíuveikisýkils (<i>Marteilia refringens</i>)	Írland	IE	Allt yfirráðasvæðið
	Breska konungsríkið (Norður-Írland)	UK/NI	Öll strandlengja Norður-Írlands, nema Belfast Lough og Dundrum Bay
Sýking af völdum ostruveikisýkils (<i>Bonamia ostreae</i>)	Írland	IE	Öll strandlengja Írlands, nema: 1 Cork Harbour 2 Galway Bay 3 Ballinakill Harbour 4 Clew Bay 5 Achill Sound 6 Loughmore, Blacksod Bay 7 Lough Foyle 8 Lough Swilly 9 Kilkieran Bay
	Breska konungsríkið (Norður-Írland)	UK(NI)	Öll strandlengja Norður-Írlands, nema Lough Foyle og Strangford Lough
Hvítblettaveiki“			

**FRAMKVÆMDARÁKVÖRÐUN FRAMKVÆMDASTJÓRNARINNAR
(ESB) 2020/2111****2021/EES/5/08****frá 16. desember 2020**

um breytingu á I. viðauka við ákvörðun 2010/221/ESB að því er varðar vísun til Breska konungsríkisins, að því er varðar Norður-Írland, um samþykki á landsráðstöfunum til að takmarka áhrif tiltekinna sjúkdóma í lagareldisdýrum og villtum lagardýrum í samræmi við 43. gr. tilskipunar ráðsins 2006/88/EB

(tilkynnt með númeri C(2020) 9302) ()*

FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUSAMBANDSINS HEFUR,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins,

með hliðsjón af tilskipun ráðsins 2006/88/EB frá 24. október 2006 um heilbrigðiskröfur að því er varðar lagareldisdýr og afurðir þeirra og um forvarnir og varnir gegn tilteknum sjúkdómum í lagardýrum ⁽¹⁾, einkum 2. mgr. 43. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Með ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2010/221/ESB ⁽²⁾ eru samþykktar landsráðstafanir til að takmarka áhrif tiltekinna sjúkdóma í lagareldisdýrum og villtum lagardýrum í samræmi við 43. gr. tilskipunar ráðsins 2006/88/EB
- 2) Yfirráðasvæði Breska konungsríkisins er tilgreint í öðrum dálki töflunnar í I. viðauka við ákvörðun 2010/221/ESB sem laust við marga þeirra sjúkdóma sem eru tilgreindir í fyrsta dálki þeirrar töflu.
- 3) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu („útgöngusamningurinn“), einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, gildir tilskipun 2006/88/EB, sem og gerðir framkvæmdastjórnarinnar sem byggjast á henni, um og í Breska konungsríkinu að því er varðar Norður-Írland eftir lok aðlögunartímabilsins sem kveðið er á um í útgöngusamningnum. Af þessum sökum ættu vísanir í Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland að koma í stað vísana til Breska konungsríkisins í I. viðauka við ákvörðun 2010/221/ESB.
- 4) Því ætti að breyta I. viðauka við ákvörðun 2010/221/ESB til samræmis við það.
- 5) Þar eð aðlögunartímabilinu, sem kveðið er á um í útgöngusamningnum, lýkur 31. desember 2020 ætti þessi ákvörðun að koma til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.
- 6) Ráðstafanirnar, sem kveðið er á um í þessari ákvörðun, eru í samræmi við álit fastanefndarinnar um plöntur, dýr, matvæli og fóður.

SAMÞYKKT ÁKVÖRÐUN ÞESSA:

1. gr.

Í stað I. viðauka við ákvörðun 2010/221/ESB kemur texti viðaukans við þessa ákvörðun.

2. gr.

Ákvörðun þessi kemur til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.

(*) Þessi ESB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 427, 17.12.2020, bls. 14. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 239/2020 frá 30. desember 2020 um breytingu á I. viðauka (Heilbrigði dýra og plantna) og II. viðauka (Tæknilegar reglugerðir, staðlar, prófanir og vottun) við EES-samninginn (bíður birtingar).

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 328, 24.11.2006, bls. 14.

⁽²⁾ Ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2010/221/ESB frá 15. apríl 2010 um samþykki á landsráðstöfunum til að takmarka áhrif tiltekinna sjúkdóma í lagareldisdýrum og villtum lagardýrum í samræmi við 43. gr. tilskipunar ráðsins 2006/88/EB (Stjtið. ESB L 98, 20.4.2010, bls. 7).

3. gr.

Ákvörðun þessari er beint til aðildarríkjanna.

Gjört í Brussel 16. desember 2020.

Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,

Stella KYRIAKIDES

framkvæmdastjóri.

VIÐAUKI

„I. VIÐAUKI

Aðildarríki (*) og svæði sem teljast laus við sjúkdómana sem eru skráðir í töflunni og þar sem landsráðstafanir til að koma í veg fyrir að þessir sjúkdómar berist þangað hafa verið samþykktar í samræmi við 2. mgr. 43. gr. tilskipunar 2006/88/EB

Sjúkdómur	Aðildarríki	Kóði	Landfræðileg afmörkun sjúkdómalausar svæðisins (aðildarríki, svæði, hólfi)
Vorveira í vatnakarpa (SVC)	Danmörk	DK	Allt yfirráðasvæðið
	Írland	IE	Allt yfirráðasvæðið
	Ungverjaland	HU	Allt yfirráðasvæðið
	Finnland	FI	Allt yfirráðasvæðið
	Svíþjóð	SE	Allt yfirráðasvæðið
	Breska konungsríkið (Norður-Írland)	UK(NI)	Norður-Írland
Nýrnaveiki (BKD)	Írland	IE	Allt yfirráðasvæðið
	Breska konungsríkið (Norður-Írland)	UK(NI)	Norður-Írland
Brisdrepsveira (IPN)	Finnland	FI	Svæði inn til landsins á yfirráðasvæði þess
	Svíþjóð	SE	Svæði inn til landsins á yfirráðasvæði þess
Sýking af völdum roðflyðrusníkils (GS)	Írland	IE	Allt yfirráðasvæðið
	Finnland	FI	Vatnasvið Tenojoki og Näätämönjoki en vatnasvið Paatsjoki, Tuulomajoki og Uutuanjoki teljast sóttvarnabelti
	Breska konungsríkið (Norður-Írland)	UK(NI)	Norður-Írland
Ostruherpesveira 1 μvar (OsHV-1 μVar)	Írland	IE	Hólf 1: Sheephaven Bay Hólf 3: Killala Bay, Broadhaven Bay og Blacksod Bay Hólf 4: Streamstown Bay Hólf 5: Bertraghboy Bay og Galway Bay Hólf A: Tralee Bay Hatchery
	Breska konungsríkið (Norður-Írland)	UK(NI)	Yfirráðasvæði Norður-Írlands, nema Dundrum Bay, Killough Bay, Lough Foyle, Carlingford Lough, Larne Lough og Strangford Lough
Sýking af völdum alfaveiru í laxfiski (SAV)	Finnland	FI	Svæði inn til landsins á yfirráðasvæði þess ^(*)

(*) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, innihalda vísanir til aðildarríkja, að því er þennan viðauka varðar, Breska konungsríkið að því er varðar Norður-Írland.

**FRAMSELD REGLUGERÐ FRAMKVÆMDASTJÓRNARINNAR
(ESB) 2020/2190****2021/EES/5/09****frá 29. október 2020****um breytingu á framseldri reglugerð (ESB) 2019/2124 að því er varðar opinbert eftirlit á landamæraeftirlitsstöðvum þar sem vörur fara frá Sambandinu og tiltekin ákvæði um umflutning og umfermingu (*)**

FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUSAMBANDSINS HEFUR,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins,

með hliðsjón af reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) 2017/625 frá 15. mars 2017 um opinbert eftirlit og aðra opinbera starfsemi sem miðar að því að tryggja að lögum um matvæli og fóður og reglum um heilbrigði og velferð dýra, plöntuheilbrigði og plöntuverndarvörur sé beitt og um breytingu á reglugerðum Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 999/2001, (EB) nr. 396/2005, (EB) nr. 1069/2009, (EB) nr. 1107/2009, (ESB) nr. 1151/2012, (ESB) nr. 652/2014, (ESB) 2016/429 og (ESB) 2016/2031, reglugerðum ráðsins (EB) nr. 1/2005 og (EB) nr. 1099/2009 og tilskipunum ráðsins 98/58/EB, 1999/74/EB, 2007/43/EB, 2008/119/EB og 2008/120/EB og um niðurfellingu á reglugerðum Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 854/2004 og (EB) nr. 882/2004, tilskipunum ráðsins 89/608/EBE, 89/662/EBE, 90/425/EBE, 91/496/EBE, 96/23/EB, 96/93/EB og 97/78/EB og ákvörðun ráðsins 92/438/EBE (reglugerð um opinbert eftirlit) ⁽¹⁾, einkum b- og d-lið 1. mgr. 51. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Með framseldri reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2019/2124 ⁽²⁾ eru fastsettar reglur um opinbert eftirlit sem lögbær yfirvöld aðildarríkjanna ⁽³⁾ inna af hendi með sendingum af dýrum og vörum í umflutningi, umfermingu og áframhaldandi flutningi gegnum Sambandið.
- 2) Þar eð þó nokkrir rekstraraðilar koma að umflutningi og umfermingu, þ.m.t. innflytjendur, flutningsaðilar, tollmiðlarar og seljendur, er nauðsynlegt að tilgreina að rekstraraðilar sem bera ábyrgð á sendingum eiga að fara að reglunum í framseldri reglugerð (ESB) 2019/2124.
- 3) Til að tryggja rekjanleika sendinga þangað til þær fara frá yfirráðasvæði Sambandsins á opinbert vottorð, sem er gefið út í samræmi við framkvæmdarreglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2019/2128 ⁽⁴⁾, að fylgja sendingunum frá samþykktum vörugæmslum til landamæraeftirlitsstöðvanna þar sem vörurnar fara frá yfirráðasvæði Sambandsins.

(*) Þessi ESB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 434, 23.12.2020, bls. 3. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 240/2020 frá 30. desember 2020 um breytingu á I. viðauka (Heilbrigði dýra og plantna) og II. viðauka (Tæknilegar reglugerðir, staðlar, prófanir og vottun) við EES-samninginn (bíður birtingar).

(1) Stjtið. ESB L 95, 7.4. 2017, bls. 1.

(2) Framseld reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2019/2124 frá 10. október 2019 um viðbætur við reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) 2017/625 að því er varðar reglur um opinbert eftirlit með sendingum af dýrum og vörum í umflutningi, umfermingu og áframhaldandi flutningi gegnum Sambandið og um breytingu á reglugerðum framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 798/2008, (EB) nr. 1251/2008, (EB) nr. 119/2009, (ESB) nr. 206/2010, (ESB) nr. 605/2010, (ESB) nr. 142/2011, (ESB) nr. 28/2012, framkvæmdarreglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2016/759 og ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2007/777/EB (Stjtið. ESB L 321, 12.12.2019, bls. 73).

(3) Í samræmi við samninginn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu, einkum 4. mgr. 5. gr. bókunarinnar um Írland/Norður-Írland í tengslum við 2. viðauka við þá bókun, gildir þessi reglugerð um og í Breska konungsríkinu að því er varðar Norður-Írland.

(4) Framkvæmdarreglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2019/2128 frá 12. nóvember 2019 um að koma á fyrirmynd að opinberu vottorði ásamt reglum um útgáfu opinberra vottorða fyrir vörur sem eru afhentar til skipa sem fara frá Sambandinu og eru ætlaðar sem birgðir skips eða til neyslu fyrir áhöfn og farþega eða til herstöðvar Atlantshafsbandalagsins eða herstöðvar Bandaríkjanna (Stjtið. ESB L 321, 12.12.2019, bls. 114).

- 4) Í samræmi við framkvæmdarreglugerð (ESB) 2019/2128 er heimilt að gefa opinber vottorð út á pappír. Af því leiðir að lögbær yfirvöld sem bera ábyrgð á opinberu eftirliti í herstöðvum Atlantshafsbandalagsins eða Bandaríkjanna, lögbær yfirvöld á landamæraeftirlitsstöðvum þar sem vörurnar fara frá Sambandinu og fulltrúi skipstjóra skips eða rekstraraðili sem ber ábyrgð á að afhenda sendingarnar í skip sem fer frá yfirráðasvæði Sambandsins ætti einnig að hafa þann möguleika að meðárita opinber vottorð sem eru gefin út á pappír og skila slíkum opinberum vottorðum innan 15 daga frá þeim degi þegar umflutningurinn var leyfður.
- 5) Með það fyrir augum að vernda heilbrigði manna og dýra má heimila að sendingar af afurðum úr dýraríkinu, kímefnum, aukaafurðum úr dýrum, afleiddum afurðum, heyi og hálmi og samsettum afurðum, sem eru í umflutningi frá einu þriðja landi til annars þriðja lands, fari gegnum yfirráðasvæði Sambandsins að því tilskildu að þær uppfylli tiltekin skilyrði. Slík skilyrði ættu að innihalda tilhlýðilega vöktun með sendingum á meðan á umflutningi stendur og við væntanlega framvísun þeirra til opinbers eftirlits á landamæraeftirlitsstöðinni þar sem þær fara frá yfirráðasvæði Sambandsins.
- 6) Til að tryggja vernd fyrir heilbrigði manna og dýra ætti að bæta afurðum úr dýraríkinu við þær vörur sem eiga að sæta eftirliti á landamæraeftirlitsstöðinni þar sem vörurnar fara frá Sambandinu.
- 7) Í framseldri reglugerð (ESB) 2019/2124 er mælt fyrir um sértækar kröfur um umflutning á dýrum, afurðum úr dýraríkinu, kímefnum, aukaafurðum úr dýrum, afleiddum afurðum, heyi og hálmi og samsettum afurðum sem eru flutt frá einum hluta af yfirráðasvæði Sambandsins til annars hluta af yfirráðasvæði Sambandsins og fara gegnum yfirráðasvæði þriðja lands.
- 8) Eftir aðlögunartímabilið sem var samþykkt sem hluti af samningnum um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu („útgöngusamningurinn“) skal framvísa afurðum úr dýraríkinu, kímefnum, aukaafurðum úr dýrum, afleiddum afurðum, heyi og hálmi og samsettum afurðum, sem eru flutt frá einum hluta af yfirráðasvæði Sambandsins til annars hluta af yfirráðasvæði Sambandsins og fara gegnum Breska konungsríkið, að undanskildu Norður-Írlandi, til opinbers eftirlits á landamæraeftirlitsstöðinni þar sem sendingin kemur aftur inn í Sambandið. Hugtakið „yfirráðasvæði Sambandsins“ tekur til Norður-Írlands að því er varðar beitingu þessarar reglugerðar.
- 9) Á grundvelli fyrirframtilkynningar um komu sendingar og sannprófunar skjala ættu lögbær yfirvöld landamæraeftirlitsstöðvar þar sem sendingin kemur aftur inn í Sambandið að vera fær um að meta hvort sendingin, sem er í umflutningi, megi koma aftur inn í Sambandið eða hvort það eigi að framvísa henni til frekara eftirlits. Rekstraraðilinn sem ber ábyrgð á sendingunni ætti að virkja þessa fyrirframtilkynningu. Fyrirframtilkynning og sannprófun skjala ættu að fara fram gegnum upplýsingastjórnunarkerfið fyrir opinbert eftirlit (IMSOC).
- 10) Nokkur aðildarríki hafa þó beint athyglinni að raunhæfum vandamálum og verulegri stjórnsýslubyrði við að nota upplýsingastjórnunarkerfið fyrir opinbert eftirlit fyrir fyrirframtilkynningar og sannprófun skjala í því ákveðna tilviki þegar um er að ræða umflutning gegnum Breska konungsríkið, að undanskildu Norður-Írlandi.
- 11) Til að komast hjá hvers konar töfum sem stafa af stjórnsýslubyrði við að fara að formsatriðum í tengslum við skjöl vegna endurinnkomu afurða úr dýraríkinu, kímefna, aukaafurða úr dýrum, afleiddra afurða, heys og hálms og samsettra afurða inn í Sambandið ætti að veita aðildarríkjum þann möguleika að nota annað upplýsingakerfi sem nær fram sömu markmiðum og upplýsingastjórnunarkerfið fyrir opinbert eftirlit varðandi fyrirframtilkynningar og skráningu niðurstaðna úr sannprófun skjala á landamæraeftirlitsstöðinni þar sem sending kemur aftur inn í Sambandið eftir umflutning gegnum Breska konungsríkið, að undanskildu Norður-Írlandi.
- 12) Því ætti að breyta framseldri reglugerð (ESB) 2019/2124 til samræmis við það.
- 13) Til að tryggja að ráðstafanirnar, sem kveðið er á um í þessari reglugerð, séu skilvirkar eftir að aðlögunartímabilinu í útgöngusamningnum lýkur ætti þessi reglugerð að koma til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.

SAMÞYKKT REGLUGERÐ ÞESSA:

1. gr.

Framseldri reglugerð (ESB) 2019/2124 er breytt sem hér segir:

1) Í stað 7. liðar 2. gr. kemur eftirfarandi:

„7) „landamæraeftirlitsstöð þar sem sending kemur inn í Sambandið“: landamæraeftirlitsstöð þar sem dýrum og vörum er framvísað til opinbers eftirlits og fara síðan þaðan inn í Sambandið til setningar á markað eða til umflutnings gegnum yfirráðasvæði Sambandsins (*) og þetta getur verið landamæraeftirlitsstöðin þar sem þau koma fyrst inn í Sambandið,

(*) Hugtakið „yfirráðasvæði Sambandsins“ tekur til Norður-Írlands að því er varðar beitingu þessarar reglugerðar.“

2) Í stað 14. gr. kemur eftirfarandi:

„14. gr.

Geymsla umfermdra sendinga af afurðum úr dýraríkinu, kímefnum, aukaafurðum úr dýrum, afleiddum afurðum, heyi og hálmi og samsettum afurðum

Rekstraraðili sem ber ábyrgð á sendingum af afurðum úr dýraríkinu, kímefnum, aukaafurðum úr dýrum, afleiddum afurðum, heyi og hálmi og samsettum afurðum skal tryggja að þessar sendingar séu einungis annaðhvort geymdar á umfermingartímabilinu:

- i. á tollsvæði eða frísvæði í sömu höfn eða á sama flugvelli í lokuðum umbúðum eða
- ii. í geymsluaðstöðu í atvinnurekstri undir stjórn sömu landamæraeftirlitsstöðvarinnar, í samræmi við skilyrðin sem mælt er fyrir um í 11. og 12. mgr. 3. gr. framkvæmdarreglugerðar framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2019/1014 (**).

(**) Framkvæmdarreglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2019/1014 frá 12. júní 2019 um að mæla fyrir um ítarlegar reglur um lágmarkskröfur fyrir landamæraeftirlitsstöðvar, þ.m.t. skoðunarmiðstöðvar, og um snið, flokka og skammstafanir til að nota til að skrá landamæraeftirlitsstöðvar og eftirlitsstaði (Stjtið. ESB L 165, 21.6.2019, bls. 10).“

3) Í stað c-liðar 29. gr. kemur eftirfarandi:

„c) rekstraraðilinn, sem ber ábyrgð á sendingunni, tryggir að opinbert vottorð, í samræmi við fyrirmyndina sem sett er fram í viðaukanum við framkvæmdarreglugerð (ESB) 2019/2128, fylgi sendingunni á viðtökustað hennar eða til landamæraeftirlitsstöðvarinnar þar sem vörurnar fara frá yfirráðasvæði Sambandsins“.

4) Ákvæðum 31. gr. er breytt sem hér segir:

a) Í stað 2. mgr. kemur eftirfarandi:

„2. Rekstraraðili sem ber ábyrgð á sendingum af vörum, sem um getur í 1. mgr., má afferma þessar sendingar í viðtökuhöfn áður en sendingarnar eru afhentar um borð í skip sem fer frá yfirráðasvæði Sambandsins að því tilskildu að töllyfirvöld heimili þessa aðgerð og hafi eftirlit með henni og að skilyrðin fyrir afhendingu, sem eru tilgreind í tilkynningunni sem um getur í 1. mgr., séu uppfyllt.“

b) Í stað 4. mgr. kemur eftirfarandi:

„4. Fulltrúinn, sem um getur í 3. mgr., eða rekstraraðilinn, sem ber ábyrgð á afhendingu sendinganna um borð í skip sem fer frá yfirráðasvæði Sambandsins, skal skila meðáritaða opinbera vottorðinu, sem um getur í a-lið 3. mgr., til lögbærra yfirvalda landamæraeftirlitsstöðvarinnar þar sem sendingin kemur inn í Sambandið eða vörugæmslunnar innan 15 daga frá þeim degi þegar heimild var veitt fyrir umflutningi á landamæraeftirlitsstöðinni þar sem sendingin kemur inn í Sambandið eða í vörugæmslunni.“

5) Í stað 32. gr. kemur eftirfarandi:

„32. gr.

Skyldur rekstraraðila til að framvísa vörum, sem fara frá yfirráðasvæði Sambandsins, til opinbers eftirlits

1. Rekstraraðili, sem ber ábyrgð á sendingum af afurðum úr dýraríkinu, kímefnum, aukaafurðum úr dýrum, afleiddum afurðum, heyi og hálmum og samsettum afurðum, sem fara frá yfirráðasvæði Sambandsins til flutnings til þriðja lands, skal framvísa þessum sendingum til opinbers eftirlits hjá lögbærum yfirvöldum landamæraeftirlitsstöðvarinnar, sem er tilgreind í samræmda heilbrigðis- og innflutningsskjalinu, á stað sem þessi lögbæru yfirvöld tilgreina.
2. Rekstraraðili sem ber ábyrgð á sendingum af vörum, sem um getur í 1. mgr., sem fara frá yfirráðasvæði Sambandsins til afhendingar á herstöð Atlantshafsbandalagsins eða Bandaríkjanna, sem er staðsett í þriðja landi, skal framvísa þessum sendingum til opinbers eftirlits hjá lögbærum yfirvöldum landamæraeftirlitsstöðvarinnar sem er tilgreind í opinbera vottorðinu sem er gefið út í samræmi við fyrirmyndina sem sett er fram í viðaukanum við framkvæmdarreglugerð (ESB) 2019/2128.“

6) Í stað 33. gr. kemur eftirfarandi:

„33. gr.

Opinbert eftirlit á landamæraeftirlitsstöðinni þar sem vörurnar fara frá yfirráðasvæði Sambandsins

1. Lögbær yfirvöld landamæraeftirlitsstöðvar þar sem afurðir úr dýraríkinu, kímefni, aukaafurðir úr dýrum, afleiddar afurðir, hey og hálmur og samsettar afurðir fara frá yfirráðasvæði Sambandsins skulu inna af hendi sannprófun auðkenna til að tryggja að sending, sem er framvísað, sé í samræmi við sendinguna sem um getur í samræmda heilbrigðis- og innflutningsskjalinu eða í opinbera vottorðinu, sem er gefið út í samræmi við fyrirmyndina sem sett er fram í viðaukanum við framkvæmdarreglugerð (ESB) 2019/2128, sem fylgir sendingunni. Þau skulu einkum sannreyna að innsiglin sem voru fest á ökutækin eða flutningagámana í samræmi við 19. gr. (d-liður), 28. gr. (d-liður) eða 29. gr. (e-liður) séu enn órofin.
2. Lögbær yfirvöld landamæraeftirlitsstöðvarinnar þar sem vörurnar, sem um getur í 1. mgr., fara frá yfirráðasvæði Sambandsins skulu skrá niðurstöðuna úr opinbera eftirlitinu í III. hluta samræmda heilbrigðis- og innflutningsskjalsins eða í III. hluta opinbera vottorðsins sem er gefið út í samræmi við fyrirmyndina sem sett er fram í viðaukanum við framkvæmdarreglugerð (ESB) 2019/2128.
3. Lögbær yfirvöld landamæraeftirlitsstöðvarinnar sem bera ábyrgð á eftirlitinu, sem um getur í 1. mgr., skulu staðfesta við lögbær yfirvöld landamæraeftirlitsstöðvarinnar þar sem sendingin kemur inn í Sambandið eða vörugæmslunnar, innan 15 daga frá þeim degi þegar heimild var veitt fyrir umflutningi á landamæraeftirlitsstöðinni þar sem sendingin kemur inn í Sambandið eða í vörugæmslunni, að sendingin sé komin og að hún sé í samræmi við þessa reglugerð, annaðhvort með:
 - a) því að færa viðeigandi upplýsingar inn í upplýsingastjórnunarkerfið fyrir opinbert eftirlit eða
 - b) meðárita opinbera vottorðið sem er gefið út í samræmi við fyrirmyndina sem sett er fram í viðaukanum við framkvæmdarreglugerð (ESB) 2019/2128 og skila upprunalega vottorðinu til lögbærra yfirvalda vörugæmslunnar eða senda þeim afrit af því.“

7) Ákvæðum 35. gr. er breytt sem hér segir:

a) Í stað 2. mgr. kemur eftirfarandi:

„2. Lögbær yfirvöld sem ber ábyrgð á eftirliti í herstöð Atlantshafsbandalagsins eða Bandaríkjanna á viðtökustaðnum skulu inna af hendi sannprófun auðkenna til að staðfesta að sendingin sé í samræmi við sendinguna sem fellur undir samræmda heilbrigðis- og innflutningsskjalið eða undir meðfylgjandi opinbert vottorð sem er gefið út í samræmi við fyrirmyndina sem sett er fram í viðaukanum við framkvæmdarreglugerð (ESB) 2019/2128. Þau skulu einkum sannreyna að innsiglin sem voru fest á ökutækin eða flutningagámana, í samræmi við d-lið 19. gr. og e-lið 29. gr., séu enn órofin.“

b) Eftirfarandi 3. mgr. er bætt við:

„3. Lögbær yfirvöld sem bera ábyrgð á eftirliti í herstöðvum Atlantshafsbandalagsins eða Bandaríkjanna á viðtökustaðnum skulu staðfesta við lögbær yfirvöld landamæraeftirlitsstöðvarinnar þar sem sendingin kemur inn í Sambandið eða vörugæmslunnar, innan 15 daga frá þeim degi þegar heimild var veitt fyrir umflutningi á landamæraeftirlitsstöðinni þar sem sendingin kemur inn í Sambandið eða í vörugæmslunni, að sendingin sé komin og að hún sé í samræmi við þessa reglugerð, annaðhvort með:

- a) því að færa viðeigandi upplýsingar inn í upplýsingastjórnunarkerfið fyrir opinbert eftirlit eða
- b) meðárita opinbera vottorðið sem er gefið út í samræmi við fyrirmyndina sem sett er fram í viðaukanum við framkvæmdarreglugerð (ESB) 2019/2128 og skila upprunalega vottorðinu til lögbærra yfirvalda vörugæmslunnar eða senda þeim afrit af því.“

8) Í stað 3. mgr. 36. gr. kemur eftirfarandi:

„3. Rekstraraðilinn, sem ber ábyrgð á sendingu af vörum, sem um getur í 1. mgr., skal flytja sendinguna beint á einn af eftirfarandi viðtökustöðum:

- a) landamæraeftirlitsstöðina þar sem umflutningur um Sambandið var leyfður eða
- b) vörugæmsluna þar sem hún var geymd áður en þriðja land synjaði um komu.“

9) Ákvæðum 37. gr. er breytt sem hér segir:

a) Eftirfarandi 4. mgr. a er bætt við:

„4a. Að því er varðar sendingar af vörum, sem um getur í 1. mgr. þessarar greinar, sem falla ekki undir dýraheilbrigðiskröfur varðandi komu inn í Sambandið í samræmi við reglurnar sem um getur í d- og e-lið 2. mgr. 1. gr. reglugerðar (ESB) 2017/625 og sem eru fluttar frá einum hluta af yferráðasvæði Sambandsins til annars hluta af yferráðasvæði Sambandsins og fara gegnum Breska konungsríkið, að undanskildu Norður-Írlandi, er rekstraraðilunum, sem um getur í 2. mgr. þessarar greinar, heimilt að senda fyrirframtilkynningu um komu þessara sendinga til lögbærra yfirvalda landamæraeftirlitsstöðvarinnar þar sem sendingin kemur aftur inn í Sambandið gegnum annað upplýsingakerfi, eða samsetningu upplýsingakerfa, en upplýsingastjórnunarkerfið fyrir opinbert eftirlit að því tilskildu að slíkt kerfi eða samsetning kerfa:

- a) hafi verið hannað af lögbærum yfirvöldum,
- b) geri rekstraraðilum kleift að leggja fram eftirfarandi upplýsingar:
 - i. lýsingu á vörum í umflutningi,
 - ii. auðkenningu flutningatækisins,
 - iii. áætlaðan komutíma,
 - iv. uppruna og viðtökustað sendinganna og
- c) geri lögbærum yfirvöldum landamæraeftirlitsstöðvarinnar þar sem sendingin kemur aftur inn í Sambandið kleift að:
 - i. meta upplýsingarnar sem rekstraraðilar láta í té,
 - ii. upplýsa rekstraraðila um það ef framvísa þarf sendingunum til viðbótarathugana sem kveðið er á um í 4. mgr.“

b) Í stað 5. mgr. kemur eftirfarandi:

„5. Rekstraraðilar sem bera ábyrgð á sendingum af dýrum, sem eru fluttar frá einum hluta af yferráðasvæði Sambandsins til annars hluta af yferráðasvæði Sambandsins og fara gegnum yferráðasvæði þriðja lands, skulu framvísa þessum sendingum til opinbers eftirlits á brottfararstað frá yferráðasvæði Sambandsins.“

2. gr.

Reglugerð þessi öðlast gildi á tuttugasta degi eftir að hún birtist í Stjórnartíðindum Evrópusambandsins.

Hún kemur til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.

Reglugerð þessi er bindandi í heild sinni og gildir í öllum aðildarríkjunum án frekari lögfestingar.

Gjört í Brussel 29. október 2020.

Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,

Ursula VON DER LEYEN

forseti.

**FRAMKVÆMDARÁKVÖRÐUN FRAMKVÆMDASTJÓRNARINNAR
(ESB) 2020/1766****2021/EES/5/10****frá 25. nóvember 2020**

um ákvörðun, til takmarkaðs tíma, á jafngildi reglurammans sem gildir um verðbréfamiðstöðvar í Sameinaða konungsríkinu Stóra-Bretlandi og Norður-Írlandi í samræmi við reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) nr. 909/2014 (*)

FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUSAMBANDSINS HEFUR,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins,

með hliðsjón af reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) nr. 909/2014 frá 23. júlí 2014 um bætt verðbréfauppgjör í Evrópusambandinu og um verðbréfamiðstöðvar og um breytingu á tilskipunum 98/26/EB og 2014/65/ESB og reglugerð (ESB) nr. 236/2012 ⁽¹⁾, einkum 9. mgr. 25. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Hinn 29. mars 2017 lagði Sameinaða konungsríkið Stóra-Bretland og Norður-Írland („Bretland“) fram tilkynningu um þá fyrirætlan sína að ganga úr Sambandinu skv. 50. gr. sáttmálans um Evrópusambandið. Hinn 17. október 2019 komust Sambandið og Bretland að samkomulagi um útgöngu Bretlands úr Sambandinu ⁽²⁾ („útgöngusamningurinn“) með endurskoðaðri bókun um Írland/Norður-Írland og endurskoðaðri pólitískri yfirlýsingu ⁽³⁾. Samkvæmt útgöngusamningnum og eftir að neðri deild breska þingsins hafði fullgilt hann, Evrópuþingið samþykkt hann og ráðið komist að niðurstöðu um hann varð Bretland þriðja land 1. febrúar 2020 og munu lög Sambandsins hætta að gilda um og í Bretlandi 31. desember 2020.
- 2) Verðbréfamiðstöðvar (e. *Central securities depositories* („CSDs“)) eru mikilvægar fyrir fjármálamarkaði. Skráning verðbréfa í rafrænt kerfi („eignaskráningarþjónusta“) og viðhald verðbréfareikninga á efsta stigi („miðlæg vörsluþjónusta“) auka gagnsæi og vernda fjárfesta þar sem þau tryggja heilindi verðbréfa og koma í veg fyrir óþarfa myndun eða lækkun útgefinna verðbréfa. Verðbréfamiðstöðvar starfrækja einnig verðbréfauppgjörskerfi sem tryggir að verðbréfavíðskipti séu gerð upp á tilhlýðilegan hátt og tímanlega. Þessi starfsemi er mikilvæg fyrir stöðustofnunar- og uppgjörferlið eftir viðskipti. Verðbréfauppgjörskerfi eru einnig mikilvæg fyrir peningamálastefnu þar sem þau eiga mikinn þátt í að afla trygginga vegna peningastefnuaðgerða.
- 3) Frá 1. janúar 2021 munu verðbréfamiðstöðvar með staðfestu í Bretland teljast vera verðbréfamiðstöðvar þriðja lands í skilningi reglugerðar (ESB) nr. 909/2014. Sem slíkar mega þær ekki veita eignaskráningarþjónustu og miðlæga vörsluþjónustu í tengslum við fjármálagerninga sem stofnaðir eru samkvæmt lögum aðildarríkis nema þær séu viðurkenndar af Evrópsku verðbréfamarkaðseftirlitsstofnuninni í samræmi við 25. gr. téðrar reglugerðar. Án slíkar viðurkenningar mega útgefendur í Sambandinu ekki nota verðbréfamiðstöðvar í Bretlandi til að annast eignaskráningarþjónustu og miðlæga vörsluþjónustu að því er varðar framseljanleg verðbréf sem stofnuð eru samkvæmt lögum aðildarríkis. Þessi staða gæti haft í för með sér tímabundnar áskoranir fyrir útgefendur í Sambandinu við að uppfylla lagalegar skuldbindingar sínar þar sem þessi þjónusta, sem veitt er af verðbréfamiðstöðvum í Bretlandi í tengslum við fyrirtækjaverðbréf og kauphallarsjóði sem settir eru á stofn samkvæmt landslögum Írlands („írska fyrirtækjaverðbréf og kauphallarsjóðir“), er sem stendur ekki veitt af verðbréfamiðstöðvum með starfsleyfi í Sambandinu. Því er réttmætt og í þágu Sambandsins og aðildarríkja þess að tryggja að verðbréfamiðstöðvar í Bretlandi geti haldið áfram að veita þjónustu í Sambandinu eftir 31. desember 2020 í takmarkaðan tíma.
- 4) Evrópska verðbréfamarkaðseftirlitsstofnunin getur eingöngu viðurkennt verðbréfamiðstöðvar með staðfestu í þriðja landi ef framkvæmdastjórnin hefur samþykkt framkvæmdargerð um að fyrirkomulag laga og eftirlits sem gildir um verðbréfamiðstöðvar sé jafngilt kröfunum sem mælt er fyrir um í reglugerð (ESB) nr. 909/2014. Í ljósi þess að hætta var

(*) Þessi ESB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 397, 26.11.2020, bls. 26. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 241/2020 frá 30. desember 2020 um breytingu á IX. viðauka (Fjármálaþjónusta) við EES-samninginn (bíður birtingar).

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 257, 28.8.2014, bls. 1.

⁽²⁾ Samningur um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu (Stjtið. ESB L 29, 31.1.2020, bls. 7).

⁽³⁾ Pólitísk yfirlýsing sem felur í sér ramma um framtíðartengsl Evrópusambandsins og Bretlands (Stjtið. ESB C 34, 31.1.2020, bls. 1).

á Bretland færi úr Sambandinu án þess að hafa gert útgöngusamning var laga- og eftirlitsrammi Bretlands viðurkenndur jafngildur í framkvæmdarákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2018/2030 ⁽⁴⁾ fyrir tímabilið fram til 30. mars 2021. Gerð útgöngusamningsins varð til þess að sú framkvæmdarákvörðun kom aldrei til framkvæmdar. Verðbréfamiðstöðvar í Sambandinu eru mjög langt komnar í að móta þjónustu í tengslum við írsk fyrirtækjaverðbréf og kauphallarsjóði til að gera útgefendum í Sambandinu kleift að flytja stöður sínar, en ekki verður lokið að fullu við þá vinnu þegar lög Sambandsins hætta að gilda um og í Bretlandi 31. desember 2020. Því er nauðsynlegt og í þágu Sambandsins og aðildarríkja þess að það fyrirkomulag laga og eftirlits sem gildir um verðbréfamiðstöðvar í Bretlandi sé viðurkennt jafngilt kröfunum sem mælt er fyrir um í reglugerð (ESB) nr. 909/2014 í sex mánuði.

- 5) Í samræmi við 9. mgr. 25. gr. reglugerðar (ESB) nr. 909/2014 þarf að uppfylla þrjú skilyrði til að unnt sé að ákvarða að fyrirkomulag laga og eftirlits þriðja lands, að því er varðar verðbréfamiðstöðvar með staðfestu þar, sé jafngilt því sem mælt er fyrir um í þeirri reglugerð.
- 6) Í fyrsta lagi verður fyrirkomulag laga og eftirlits þriðja lands að tryggja að verðbréfamiðstöðvar í viðkomandi þriðja landi fari að lagalega bindandi kröfum sem jafngilda kröfunum sem mælt er fyrir um í reglugerð (ESB) nr. 909/2014. Þar til í lok umbreytingartímabilsins 31. desember 2020 verða verðbréfamiðstöðvar í Bretlandi að fara að kröfunum sem mælt er fyrir um í reglugerð (ESB) nr. 909/2014. Hinn 26. júní 2018 tók Bretland ákvæði reglugerðar (ESB) nr. 908/2014 upp í landslög sín frá og með lokum umbreytingartímabilsins.
- 7) Í öðru lagi verður laga- og eftirlitsfyrirkomulag þriðja lands að tryggja að verðbréfamiðstöðvar með staðfestu í því þriðja landi falli undir skilvirkt eftirlit, yfirsýn og framfylgd á áframhaldandi grundvelli. Þar til í lok umbreytingartímabilsins 31. desember 2020 falla verðbréfamiðstöðvar í Bretlandi undir eftirlit Englandsbanka eins og ákvarðað er í landslögum Bretlands í samræmi við reglugerð (ESB) nr. 909/2014. Við upptöku ákvæðanna, sem sett eru fram í reglugerð (ESB) nr. 909/2014, í landslög Bretlands mun Englandsbanki áfram bera ábyrgð á eftirliti með verðbréfamiðstöðvum frá lokum umbreytingartímabilsins og sem stendur eru engar vísbendingar um að verulegar breytingar verði á því eftirliti.
- 8) Í þriðja lagi verður lagarammi þriðja landsins að kveða á um skilvirkt jafngilt kerfi fyrir viðurkenningu á verðbréfamiðstöðvum sem fengið hafa starfsleyfi samkvæmt lagareglum þriðja lands. Þetta er tryggt með því að taka ákvæðin sem sett eru fram í 25. gr. reglugerðar (ESB) nr. 909/2014 upp í landslög Bretlands. Enn fremur hefur Bretland innleitt sérstök umbreytingarákvæði sem gera verðbréfamiðstöðvum í þriðja landi kleift að veita eignaskráningarþjónustu og miðlæga vörsluþjónustu í Bretlandi í a.m.k. 6 mánuði eftir að Bretland hefur viðurkennt jafngildi ramma þessa þriðja lands.
- 9) Á þessum grundvelli má draga þá ályktun að það laga- og eftirlitsfyrirkomulag Bretlands sem mun gilda um verðbréfamiðstöðvar í Bretlandi eftir að umbreytingartímabilinu, sem um getur í 126. gr. útgöngusamningsins, lýkur uppfylli skilyrðin sem mælt er fyrir um í 9. mgr. 25. gr. reglugerðar (ESB) nr. 909/2014.
- 10) Þessi ákvörðun byggist á þeim upplýsingum sem nú liggja fyrir um laga- og eftirlitsfyrirkomulagið sem gildir um verðbréfamiðstöðvar í Bretlandi frá 1. janúar 2021. Í ljósi þeirrar tilkynningar Bretlands að tiltekna kröfur sem munu taka gildi samkvæmt lagaramma Sambandsins í framtíðinni verði ekki teknar upp í landslög þess er ekki hægt að telja að laga- og eftirlitsfyrirkomulagið sem nú er til staðar í Bretlandi sé jafngilt nema í takmarkaðan tíma. Með hliðsjón af tilkynningu Bretlands um ósamleitni í framtíðinni að því er varðar laga- og eftirlitsfyrirkomulagið sem gildir um verðbréfamiðstöðvar í Bretlandi er ætlast til þess að markaðsaðilar búi sig undir aðstæður án frekari ákvörðunar um jafngildi á þessu sviði.
- 11) Það að komið sé á víðtæku og skilvirku samstarfsfyrirkomulagi milli Evrópsku verðbréfamarkaðseftirlitsstofnunarinnar og Englandsbanka, í samræmi við 10. mgr. 25. gr. reglugerðar (ESB) nr. 909/2014, tryggir markviss upplýsingaskipti og samræmingu á eftirlitsstarfsemi. Einkum verður þetta fyrirkomulag að tryggja að Evrópska verðbréfamarkaðseftirlitsstofnunin hafi tafarlausan aðgang í öllum aðstæðum, á áframhaldandi grundvelli, að öllum upplýsingum sem hún óskar

⁽⁴⁾ Framkvæmdarákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2018/2030 frá 19. desember 2018 um ákvörðun, til takmarkaðs tíma, á jafngildi reglurammans sem gildir um verðbréfamiðstöðvar í Sameinaða konungsríkinu Stóra-Bretlandi og Norður-Írlandi í samræmi við reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) nr. 909/2014 (Stjtið. L 325, 20.12.2018, bls. 47).

eftir. Þetta samstarfsfyrirkomulag ætti einnig að tryggja að Evrópska verðbréfamarkaðseftirlitsstofnunin geti deilt öllum viðeigandi upplýsingum með yfirvöldunum sem um getur í 5. mgr. 25. gr. reglugerðar (ESB) nr. 909/2014 í þeim tilgangi að hafa samráð við þau um viðurkennda stöðu verðbréfamiðstöðva í Bretlandi eða ef þessar upplýsingar eru nauðsynlegar til að þessi yfirvöld geti framkvæmt eftirlitsverkefni sín.

- 12) Ætlast er til að yfirvöld í Bretlandi upplýsi Sambandið um allar breytingar sem gerðar eru á laga- og eftirlitsfyrirkomulagi Bretlands og hafa áhrif á veitingu eignaskráningarþjónustu og miðlægrar vörsluþjónustu í Bretlandi. Framkvæmdastjórnin mun í samstarfi við Evrópsku verðbréfamarkaðseftirlitsstofnunina hafa eftirlit með öllum breytingum sem teknar eru upp í laga- og eftirlitsfyrirkomulagið og hafa áhrif á veitingu slíkrar þjónustu í Bretlandi, markaðsþróun og skilvirkni eftirlitssamvinnu, þ.m.t. tafarlausa upplýsingaskipti milli Evrópsku verðbréfamarkaðseftirlitsstofnunarinnar og Englandsbanka. Framkvæmdastjórnin getur endurskoðað þessa ákvörðun hvenær sem er ef mikilvæg þróun kallar á að framkvæmdastjórnin endurmeti jafngildið sem samþykkt er með henni, þ.m.t. ef yfirvöld í Bretlandi hundsamstarf, eða ef þau gera ókleift að meta sem skyldi hættuna sem Sambandinu eða aðildarríkjum þess stafar af verðbréfamiðstöðvum í Bretlandi eða ef aðgerðirnar sem verðbréfamiðstöðvar í Bretlandi eða Englandsbanki grípa til stuðla að ótilhlýðilegri og óheiðarlegri samkeppni.
- 13) Með hagsmuni Sambandsins og aðildarríkja þess í huga og til að gefa verðbréfamiðstöðvum í Sambandinu þann tíma sem þær þurfa til að þróa frekar framboð þjónustu sinnar, í tengslum við írsk fyrirtækjaverðbréf og kauphallarsjóði, og útgefendum í Sambandinu þann tíma sem þeir þurfa til að flytja stöður sínar til verðbréfamiðstöðva í Sambandinu, ætti þessi ákvörðun að falla úr gildi sex mánuðum eftir gildistökudag hennar.
- 14) Þessi ákvörðun ætti að öðlast gildi eins fljótt og auðið er til að tryggja réttarvissu fyrir útgefendum í Sambandinu áður en umbreytingartímabilinu lýkur í samræmi við útgöngusamninginn. Hún ætti að koma til framkvæmda frá og með deginum eftir að lög Sambandsins hætta að gilda um og í Bretlandi.
- 15) Ráðstafanirnar, sem kveðið er á um í þessari ákvörðun, eru í samræmi við álit evrópsku verðbréfanefndarinnar.

SAMÞYKKT ÁKVÖRDUN ÞESSA:

1. gr.

Að því er varðar 25. gr. reglugerðar (ESB) nr. 909/2014 telst laga- og eftirlitsfyrirkomulag Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands, sem gildir um verðbréfamiðstöðvar sem þegar eru með staðfestu og starfsleyfi í Sameinaða konungsríkinu Stóra-Bretlandi og Norður-Írlandi, jafngilda kröfunum sem mælt er fyrir um í reglugerð (ESB) nr. 909/2014.

2. gr.

Ákvörðun þessi öðlast gildi daginn eftir að hún birtist í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins*.

Hún kemur til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.

Hún fellur úr gildi 30. júní 2021.

Gjört í Brussel 25. nóvember 2020.

Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,

Ursula VON DER LEYEN

forseti.

REGLUGERÐ EVRÓPUÞINGSINS OG RÁÐSINS (ESB) 2020/2224

2021/EES/5/11

frá 23. desember 2020

um sameiginlegar reglur til að tryggja grunntengjanleika í vöruflutningum og farþegaflutningum eftir lok aðlögunartímabilsins sem kveðið er á um í samningnum um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu (*)

EVROÞUPINGIÐ OG RÁÐ EVRÓPUSAMBANDSINS HAFU,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins, einkum 1. mgr. 91. gr.,

með hliðsjón af tillögu framkvæmdastjórnar Evrópusambandsins,

eftir að hafa lagt drög að lagagerð fyrir þjóðþingin,

að höfðu samráði við efnahags- og félagsmálanefndina,

að höfðu samráði við svæðanefndina,

í samræmi við almenna lagasetningarmeðferð ⁽¹⁾,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Samningurinn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu ⁽²⁾ („útgöngusamningurinn“) var gerður af Sambandinu með ákvörðun ráðsins (ESB) 2020/135 ⁽³⁾ og öðlaðist gildi 1. febrúar 2020. Aðlögunartímabilinu, sem um getur í 126. gr. útgöngusamningsins, lýkur 31. desember 2020 en á því tímabili gilda lög Sambandsins áfram um og í Sameinaða konungsríkinu Stóra-Bretlandi og Norður-Írlandi (Bretlandi) í samræmi við 127. gr. útgöngusamningsins. Hinn 25. febrúar 2020 samþykkti ráðið ákvörðun (ESB, KBE) 2020/266 ⁽⁴⁾ um heimild til að hefja samningaviðræður við Bretland um nýjan samstarfssamning. Eins og gefið er til kynna í tilskipunum um samningaviðræður nær heimildin m.a. yfir þætti sem eru nauðsynlegir fyrir heildstæða meðferð á tengslunum við Bretland á sviði flutninga á vegum eftir að aðlögunartímabilinu er lokið. Hins vegar er óvíst hvort að samningur milli Sambandsins og Bretlands um framtíðartengsl þeirra á sviði vöruflutninga og farþegaflutninga á vegum muni hafa öðlast gildi fyrir lok þessa tímabils.
- 2) Lok aðlögunartímabilsins mun, að því er varðar samskipti Bretlands við Sambandið og aðildarríki þess og ef ekki er um að ræða nein sérákvæði, fela í sér niðurfellingu allra réttinda og skyldna sem leiða af lögum Sambandsins að því er varðar markaðsaðgang, eins og ákvarðað er með reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1072/2009 ⁽⁵⁾ og reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1073/2009 ⁽⁶⁾.
- 3) Í slíku tilviki myndu vöruflutningar og farþegaflutningar milli landa á vegum milli Sambandsins og Bretlands verða fyrir verulegri röskun.

(*) Þessi ESB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 437, 28.12.2020, bls. 74. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 242/2020 frá 30. desember 2020 um breytingu á XIII. viðauka (Flutningastarfsemi) við EES-samninginn (bíður birtingar).

(1) Afstaða Evrópuþingsins frá 18. desember 2020 (hefur enn ekki verið birt í Stjórnartíðindunum) og ákvörðun ráðsins frá 22. desember 2020.

(2) Stjtið. ESB L 29, 31.1.2020, bls. 7.

(3) Ákvörðun ráðsins (ESB) 2020/135 frá 30. janúar 2020 um gerð samningsins um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu (Stjtið. ESB L 29, 31.1.2020, bls. 1).

(4) Ákvörðun (ESB, KBE) 2020/266 frá 25. febrúar 2020 um heimild til að hefja samningaviðræður við Sameinaða konungsríkið Stóra-Bretland og Norður-Írland um nýjan samstarfssamning (Stjtið. ESB L 58, 27.2.2020, bls. 53).

(5) Reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1072/2009 frá 21. október 2009 um sameiginlegar reglur um aðgang að mörkuðum fyrir farnflutninga á vegum milli landa (Stjtið. ESB L 300, 14.11.2009, bls. 72).

(6) Reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1073/2009 frá 21. október 2009 um sameiginlegar reglur um aðgang að mörkuðum fyrir flutninga með hópbifreiðum milli landa og um breytingu á reglugerð (EB) nr. 561/2006 (Stjtið. ESB L 300, 14.11.2009, bls. 88).

- 4) Gíbraltar fellur ekki undir gildissvæði þessarar reglugerðar og hvers kyns vísun í Bretland í þessari reglugerð tekur ekki til Gíbraltar.
- 5) Marghliða kvótakerfi Sambands samgönguráðherra í Evrópu (ECMT-kerfið) er eini tiltæki lagaramminn sem gæti legið til grundvallar vöruflutningum á vegum milli Sambandsins og Bretlands. Sökum takmarkaðs fjölda leyfa, sem í boði eru samkvæmt ECMT-kerfinu og takmarkaðs gildissviðs þess að því er varðar þær tegundir flutningastarfsemi á vegum sem falla þar undir, er kerfið, sem stendur, þó ekki fært um að uppfylla að fullu þörfina fyrir vöruflutninga á vegum milli Sambandsins og Bretlands.
- 6) Einnig er búist við alvarlegri röskun, m.a. með tilliti til allsherjarreglu, í tengslum við farþegaflutninga á vegum. Samningurinn um alþjóðlega óreglubundna farþegaflutninga með hópþífreid (7) („Interbus-samningurinn“) er eini tiltæki lagaramminn sem gæti legið til grundvallar farþegaflutningum með hópþífreid milli Sambandsins og Bretlands eftir lok aðlögunartímabilsins. Bretland verður sjálfstæður samningsaðili að Interbus-samningnum frá og með 1. janúar 2021. Hins vegar tekur Interbus-samningurinn aðeins til óreglubundinna flutninga og er því ófullnægjandi til að taka á þeim röskunum á alþjóðlegum flutningum með hópþífreidum sem lok aðlögunartímabilsins hefur í för með sér. Samningsaðilar sömdu um bókun við Interbus-samninginn að því er varðar alþjóðlega reglubundna farþegaflutninga og sérstaka reglubundna farþegaflutninga með hópþífreidum og þess er vænst að Bretland fullgildi hana eins fljótt og auðið er. Þess er þó ekki vænst að bókunin muni öðlast gildi í tæka tíð til að teljast framkvæmanleg staðgöngugulausn fyrir tímabilið strax eftir lok aðlögunartímabilsins. Fyrirliggjandi gerningar taka því ekki á þörfinni fyrir reglubundna farþegaflutninga og sérstaka reglubundna farþegaflutninga með hópþífreidum milli Sambandsins og Bretlands.
- 7) Til að koma í veg fyrir alvarlega röskun sem af þessu leiðir, m.a. í tengslum við allsherjarreglu, er því nauðsynlegt að grípa til tímabundinna ráðstafana sem gera farmflytjendum á vegum og hópþífreidafyrirtækjum, með leyfi frá Bretlandi, kleift að flytja vörur og farþega á vegum milli Bretlands og Sambandsins eða frá yfirráðasvæði Bretlands til yfirráðasvæðis Bretlands með viðkomu í einu aðildarríki eða fleirum. Til að tryggja viðeigandi jafnvægi milli Bretlands og Sambandsins ættu réttindin, sem veitt eru í þessu samhengi, að vera bundin því skilyrði að veitt séu jafngild réttindi og að þau séu háð tilteknum skilyrðum sem tryggja sanngjarna samkeppni.
- 8) Réttindin til að stunda flutningastarfsemi innan yfirráðasvæðis aðildarríkis og milli aðildarríkja er eitt af grundvallarafrekum innri markaðarins og eftir lok aðlögunartímabilsins og ef ekki eru nein sérákvæði til staðar sem kveða á um annað ættu þau ekki að standa farmflytjendum á vegum frá Bretlandi lengur til boða. Strax í kjölfar aðlögunartímabilsins og án framtíðarsamnings um vöruflutninga á vegum milli Sambandsins og Bretlands má þó búast við röskun á umferðarflæði og ógnun við allsherjarreglu, einkum við landamærastöðvar sem eru fáar og þar sem viðbótareftirlit með ökutækjum og farmi þeirra skal fara fram. Umferðarteppur hafa þegar aukist við landamærastöðvar að Bretlandi fyrir lok aðlögunartímabilsins. Hættuástandið í tengslum við COVID-19-heimsfaraldurinn hefur einnig haft neikvæð áhrif á flutninga á vegum þar sem flutningar með engan farm hafa aukist, sem er þróun sem getur versnað enn frekar ef ekki er neitt svigrúm til staðar sem gerir farmflytjendum á vegum frá Bretlandi kleift að stunda, jafnvel að mjög takmörkuðu leyti, flutninga innan Sambandsins sem lúta ströngum tímatakmörkunum. Slík röskun gæti leitt til aðstæðna sem hafa neikvæð áhrif á mikilvægar aðfangakeðjur, sem taldar eru nauðsynlegar til að takast á við COVID-19-heimsfaraldurinn sem nú herjar á. Til að draga úr slíkum röskunum ætti að veita farmflytjendum á vegum frá Bretlandi tímabundið leyfi til að framkvæma takmarkaðan fjölda viðbótarflutninga innan yfirráðasvæðis Sambandsins í tengslum við flutninga milli Bretlands og Sambandsins. Ökutæki þeirra þyrftu þá ekki að snúa strax aftur til Bretlands og því minni líkur á að ökutækin væru tóm þegar þau snúa aftur til Bretlands, sem myndi draga úr heildarfjölda ökutækja og þar af leiðandi álagi við landamærastöðvarnar. Réttindi til að framkvæma slíka viðbótarflutninga ættu að vera hófleg, ættu ekki að veita sömu réttindi og þau sem farmflytjendur á vegum frá Sambandinu njóta samkvæmt reglum innri markaðarins og ættu að falla úr gildi í áföngum.

(7) Stjtið. ESB L 321, 26.11.2002, bls. 13.

- 9) Flutningar með hópþifreiðum yfir landamærin milli Írlands og Norður-Írlands eru afar mikilvægir fyrir fólkið sem býr á landamærasvæðunum í því skyni að tryggja grunntengjanleika milli samfélaga, m.a. innan sameiginlega ferðasvæðisins. Því ætti áfram að leyfa hópþifreiðafyrirtækjum frá Bretlandi að sækja og skila farþegum á landamærasvæðum Írlands í tengslum við alþjóðlega farþegaflutninga fyrir farþega milli Írlands og Norður-Írlands.
- 10) Til að endurspegla tímabundinn þátt þeirra, þó án þess að skapa fordæmi, ættu þær ráðstafanir sem kveðið er á um í þessari reglugerð að gilda í stuttan tíma. Að því er varðar farmflutninga á vegum er þessu stutta tímabili ætlað að tryggja að hægt sé að gera ráðstafanir til að tryggja grunntengjanleika innan ECMT-kerfisins og án þess að það hafi áhrif á gildistöku framtíðarsamnings um vöruflutninga á vegum milli Sambandsins og Bretlands og á síðari reglur Sambandsins um flutninga. Hvað varðar farþegaflutninga með hópþifreiðum þá er þessu stutta tímabili ætlað að tryggja að bókunin við Interbus-samninginn um alþjóðlega reglubundna farþegaflutninga og sérstaka reglubundna farþegaflutninga með hópþifreiðum geti öðlast gildi og að hún gildi að því er varðar Bretland, annaðhvort með því að Bretland fullgildi bókunina eða gerist aðili að henni, án þess að það hafi áhrif á mögulegan framtíðarsamning milli Sambandsins og Bretlands um málið.
- 11) Þar eð aðildarríkin geta ekki fyllilega náð markmiði þessarar reglugerðar, þ.e. að mæla fyrir um bráðabirgðaráðstafanir sem gilda um vöruflutninga á vegum og farþegaflutninga milli Sambandsins og Bretlands ef enginn samningur er fyrir hendi við lok aðlögunartímabilsins um framtíðartengsl þeirra á sviði flutninga á vegum, og því verður betur náð á vettvangi Sambandsins vegna umfangs þess og áhrifa, er Sambandinu heimilt að samþykkja ráðstafanir í samræmi við nálægðarregluna eins og kveðið er á um í 5. gr. sáttmálans um Evrópusambandið (SESB). Í samræmi við meðalhófsregluna, eins og hún er sett fram í þeirri grein, er ekki gengið lengra en nauðsyn krefur í þessari reglugerð til að ná því markmiði.
- 12) Í ljósi þess hversu lok aðlögunartímabilsins er brýnt málefni er talið viðeigandi að veita undanþágu frá átta vikna frestinum, sem um getur í 4. gr. bókunar 1 um hlutverk þjóðþinga í Evrópusambandinu sem fylgir sáttmálanum um Evrópusambandið (SESB), sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins (SUSE) og stofnsáttmála Kjarnorkubandalags Evrópu.
- 13) Reglugerð þessi ætti að öðlast gildi sem fyrst og ætti að koma til framkvæmda frá og með deginum eftir lok aðlögunartímabilsins sem komið er á með útgöngusamningnum nema samningur um flutninga á vegum, sem gerður er við Bretland, hafi öðlast gildi fyrir þann dag eða, eftir því sem við á, gildir til bráðabirgða fyrir þann dag. Reglugerð þessi ætti að gilda þar til daginn fyrir gildistöku eða daginn fyrir bráðabirgðabeitingu alþjóðasamnings um flutninga á vegum fyrir báða samningsaðila. Að undanskildum þeim sérstöku ákvæðum sem gilda á landamærasvæði Írlands um alþjóðlega reglubundna flutninga og sérstaka reglubundna flutninga milli Írlands og Norður-Írlands ætti rétturinn til að reka reglubundna flutninga og sérstaka reglubundna flutninga með hópþifreiðum að falla úr gildi á þeim degi sem bókunin við Interbus-samninginn um alþjóðlega reglubundna farþegaflutninga og sérstaka reglubundna farþegaflutninga með hópþifreiðum öðlast gildi í Sambandinu og í Bretlandi. Reglugerð þessi ætti í öllum tilvikum að falla úr gildi frá og með 30. júní 2021.
- 14) Ef það er nauðsynlegt, til að koma til móts við þarfir markaðarins, ætti að veita framkvæmdastjórninni valdheimildir til að samþykkja gerðir, í samræmi við 290. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins, til að endurheimta jafngildi milli þeirra réttinda sem Sambandið hefur veitt farmflytjendum á vegum sem og hópþifreiðafyrirtækjum frá Bretlandi og þeirra réttinda sem Bretland hefur veitt farmflytjendum á vegum frá Sambandinu og hópþifreiðafyrirtækjum frá Sambandinu, þ.m.t. þegar þau réttindi sem Bretland veitir eru veitt á grundvelli upprunaaðildarríkisins eða réttindin eru ekki jafn aðgengileg öllum rekstraraðilum í Sambandinu, sem og til að ráða bót á tilvikum um ósanngjarna samkeppni sem skaðar farmflytjendur á vegum frá Sambandinu.

- 15) Þessar framseldu gerðir ættu að vera í samræmi við meðalhófsregluna og skilmálar þeirra ættu því að vera í samræmi við vandamálin sem upp koma vegna skorts á jafngildum réttindum eða vegna ósanngjarnra samkeppnisskilyrða. Framkvæmdastjórnin ætti einungis að fresta tímabundið beitingu þessarar reglugerðar í alvarlegustu tilvikunum, þegar Bretland veitir farmflytjendum á vegum frá Sambandinu eða hópþifreiðafyrirtækjum frá Sambandinu ekki jafngild réttindi eða þegar þau réttindi sem eru veitt eru lágmarksréttindi eða þegar samkeppnisskilyrðin fyrir farmflytjendur á vegum frá Bretlandi eða hópþifreiðafyrirtæki frá Bretlandi eru það ólík skilyrðunum fyrir rekstraraðila frá Sambandinu að það er ekki fjárhagslega hagkvæmt fyrir rekstraraðila frá Sambandinu að veita viðkomandi þjónustu.
- 16) Þegar framkvæmdastjórnin samþykkir þessar framseldu gerðir er einkum mikilvægt að hún hafi viðeigandi samráð meðan á undirbúningsvinnu hennar stendur, þ.m.t. við sérfræðinga, og að þetta samráð fari fram í samræmi við meginreglurnar sem mælt er fyrir um í samstarfssamningi milli stofnana um betri lagasetningu frá 13. apríl 2016⁽⁸⁾. Einkum, í því skyni að tryggja jafna þátttöku við undirbúning framseldra gerða, fá Evrópuþingið og ráðið öll skjöl á sama tíma og sérfræðingar aðildarríkjanna og hafa sérfræðingar þeirra kerfisbundinn aðgang að fundum sérfræðingahópa framkvæmdastjórnarinnar sem vinna að undirbúningi framseldra gerða. Framkvæmdastjórnin ætti að tryggja að slíkar samþykktar framseldar gerðir hafi ekki óútlýðileg áhrif á eðlilega starfsemi innri markaðarins.
- 17) Til að tryggja að réttindi, sem Bretland veitir farmflytjendum á vegum frá Sambandinu og hópþifreiðafyrirtækjum frá Sambandinu, sem eru jafngild þeim sem veitt eru farmflytjendum á vegum frá Bretlandi og hópþifreiðafyrirtækjum frá Bretlandi samkvæmt þessari reglugerð, séu jafn aðgengileg öllum rekstraraðilum frá Sambandinu ætti tímabundið að rýmka gildissvið reglugerða (EB) nr. 1072/2009 og (EB) nr. 1073/2009. Þessar reglugerðir taka þegar til þess hluta ferðar milli aðildarríkis og þriðja ríkis sem farinn er í gegnum yfirráðasvæði aðildarríkisins. Hins vegar er nauðsynlegt að tryggja að í slíkum tilvikum gildi reglugerð (EB) nr. 1072/2009 einnig um þann hluta ferðarinnar sem farinn er í gegnum yfirráðasvæði aðildarríkisins þar sem ferming eða afferming fer fram og að reglugerð (EB) nr. 1073/2009 gildi um þann hluta ferðarinnar sem farinn er í gegnum yfirráðasvæði aðildarríkisins þar sem farþegar eru sóttir eða þeim skilað. Markmiðið með slíkri rýmkun er að tryggja að rekstraraðilar frá Sambandinu geti framkvæmt millilandaflutninga utan skráningarríkis til eða frá Bretlandi sem og haft viðbótarbiðstöðvar fyrir farþegaflutninga sína.

SAMÞYKKT REGLUGERÐ ÞESSA:

1. gr.

Gildissvið

Í þessari reglugerð er mælt fyrir um tímabundnar ráðstafanir sem gilda um vöruflutninga á vegum, sem og ákvæði um reglubundna farþegaflutninga og sérstaka reglubundna farþegaflutninga með hópþifreið milli Sambandsins og Bretlands eftir lok aðlögunartímabilsins sem um getur í 126. gr. útgöngusamningsins.

2. gr.

Skilgreiningar

Í þessari reglugerð er merking eftirfarandi hugtaka sem hér segir:

⁽⁸⁾ Stjtið. ESB L 123, 12.5.2016, bls. 1.

- 1) „ökutæki“:
 - a) að því er varðar vöruflutninga, vélknúið ökutæki, skráð í Bretlandi, eða samtengt ökutæki þar sem a.m.k. vélknúna ökutækið er skráð í Bretlandi og eingöngu notað til vöruflutninga, sem er annaðhvort í eigu fyrirtækisins eða sem það hefur keypt með afborgunum eða tekið á leigu, að því tilskildu að skilyrðin, sem sett eru fram í tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2006/1/EB ⁽⁹⁾, hafi verið uppfyllt í síðarnefnda tilvikinu,
 - b) að því er varðar farþegaflutninga, hópþifreið,
- 2) „heimilaðir vöruflutningar“:
 - a) ferð með farm frá yfirráðasvæði Sambandsins til yfirráðasvæðis Bretlands, eða öfugt, hvort sem farið er í gegnum eitt eða fleiri aðildarríki eða þriðju lönd,
 - b) í kjölfar ferðar með farm frá yfirráðasvæði Bretlands til yfirráðasvæðis Sambandsins, eins og um getur í a-lið þessa liðar, starfræksla, innan sjö daga frá affermingu innan yfirráðasvæðis Sambandsins, að hámarki tveggja ferða til viðbótar þar sem fering og afferming fer fram á yfirráðasvæði Sambandsins í tvo mánuði frá og með fyrsta degi sem þessi reglugerð kemur til framkvæmda, eins og um getur í fyrstu undirgrein 2. mgr. 12. gr., og einnar ferðar innan sjö daga frá affermingu innan yfirráðasvæðis Sambandsins á næstu þremur mánuðum,
 - c) ferð með farm frá yfirráðasvæði Bretlands til yfirráðasvæðis Bretlands þar sem farið er í gegnum yfirráðasvæði Sambandsins,
 - d) ferð án farms í tengslum við þann flutning sem um getur í a- og c-lið,
- 3) „heimilaðir farþegaflutningar með hópþifreið“:
 - a) ferð með hópþifreið til að flytja farþega frá yfirráðasvæði Sambandsins til yfirráðasvæðis Bretlands, eða öfugt, hvort sem farið er í gegnum eitt eða fleiri aðildarríki eða þriðju lönd,
 - b) ferð með hópþifreið til að flytja farþega frá yfirráðasvæði Bretlands til yfirráðasvæðis Bretlands þar sem farið er í gegnum yfirráðasvæði Sambandsins,
 - c) ferð án farþega í tengslum við þann flutning sem um getur í a- og b-lið,
 - d) farþegar sóttir eða þeim skilað á landamærasvæði Írlands í tengslum við alþjóðlega reglubundna flutninga og sérstaka reglubundna flutninga milli Írlands og Norður-Írlands,
- 4) „landamærasvæði Írlands“: sýslur Írlands sem liggja að landamærunum milli Írlands og Norður-Írlands,
- 5) „farmflytjandi á vegum frá Sambandinu“ (e. *Union road haulage operator*): fyrirtæki sem stundar vöruflutninga á vegum og er með gilt Bandalagsleyfi í samræmi við 4. gr. reglugerðar (EB) nr. 1072/2009,
- 6) „farmflytjandi á vegum frá Bretlandi“ (e. *United Kingdom road haulage operator*): fyrirtæki stofnað í Bretlandi sem hefur heimild til að stunda vöruflutninga á vegum og er með gilt leyfi sem er gefið út í tengslum við millilandaflutninga vegna heimilaðra vöruflutninga,
- 7) „leyfi frá Bretlandi“ (e. *United Kingdom licence*): þegar það er gefið út til handa farmflytjanda á vegum frá Bretlandi, leyfi sem Bretland gefur út í tengslum við millilandaflutninga vegna heimilaðra vöruflutninga og, þegar það er gefið út til handa hópþifreiðafyrirtækis frá Bretlandi, leyfi sem Bretland gefur út í tengslum við millilandaflutninga vegna heimilaðra farþegaflutninga með hópþifreið,
- 8) „hópþifreið“: ökutæki sem er skráð í Bretlandi sem, að því er varðar smíði og búnað, er til þess gert að flytja fleiri en níu farþega, að öikumanni meðtöldum,
- 9) „reglubundnir flutningar“: flutningar á farþegum milli tiltekinna staða með tilteknu millibili á ákveðnum leiðum þar sem farþegar eru sóttir og þeim skilað á fyrirfram ákveðnum viðkomustöðum,

⁽⁹⁾ Tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2006/1/EB frá 18. janúar 2006 um notkun ökutækja sem leigð eru án ökumanna til vöruflutninga á vegum (Stjút. ESB L 33, 4.2.2006, bls. 82).

- 10) „sérstakir reglubundnir flutningar“: reglubundnir flutningar, óháð því hver skipuleggur þá, þar sem séð er fyrir flutningi á tilteknum hópum farþega, en aðrir farþegar eru útilokaðir,
- 11) „hópbifreiðafyrirtæki frá Sambandinu“ (e. *Union coach and bus service operator*): fyrirtæki sem stundar farþegaflutninga með hópbifreið og er með gilt Bandalagsleyfi í samræmi við 4. gr. reglugerðar (EB) nr. 1073/2009,
- 12) „hópbifreiðafyrirtæki frá Bretlandi“ (e. *United Kingdom coach and bus service operator*): fyrirtæki stofnað í Bretlandi sem hefur heimild til að stunda farþegaflutninga með hópbifreið og er með gilt leyfi í tengslum við millilandaflutninga vegna heimilaðra farþegaflutninga með hópbifreið,
- 13) „rekstraraðili“: annaðhvort farmflytjandi á vegum eða hópbifreiðafyrirtæki,
- 14) „samkeppnislög“: lög sem taka á eftirfarandi háttsemi, í því tilviki þegar þau gætu haft áhrif á vöruflutningaþjónustu á vegum eða flutninga með hópbifreið:
- a) háttsemi sem felur í sér:
- i. gerð samninga milli farmflytjenda á vegum eða hópbifreiðafyrirtækja, eftir því sem við á, ákvarðanir samtaka farmflytjenda á vegum eða hópbifreiðafyrirtækja og samstilltar aðgerðir, sem miða að því eða verða þess valdandi að koma í veg fyrir, takmarka eða raska samkeppni,
- ii. misnotkun eins eða fleiri farmflytjenda á vegum eða hópbifreiðafyrirtækja á markaðsráðandi stöðu,
- iii. ráðstafanir, sem Bretland grípur til eða viðheldur, að því er varðar opinber fyrirtæki og fyrirtæki sem Bretland veitir sérréttindi eða einkaréttindi sem stríða gegn ákvæðum i. eða ii. liðar,
- b) samrunar farmflytjenda á vegum eða hópbifreiðafyrirtækja, eftir því sem við á, sem hafa í för með sér verulega röskun á virkri samkeppni, einkum þegar yfirburðastaða myndast eða styrkist,
- 15) „styrkur“: hvers konar fjárframlag sem rekstraraðili fær frá ríkisstjórninni eða einhverjum öðrum opinberum aðila, á hvaða stjórnsýslustigi sem er, sem er til hagsbóta fyrir móttakanda og felur í sér:
- a) beina millifærslu fjármuna, s.s. á formi styrkveitinga, lánveitinga eða eiginfjárauðningar, eða mögulega beina millifærslu fjármuna, og yfirtöku á skuldbindingum, s.s. á formi lánatrygginga, fjármagnsinnspýtinga, eignarhalds, varnar gegn gjaldþroti eða trygginga,
- b) gjaldfallnar tekjur sem eru gefnar eftir eða ekki innheimtar,
- c) veitingu vara eða þjónustu, að undanskildum almennum innviðum, eða kaup á vörum eða þjónustu,
- d) framkvæmd greiðslna í fjármögnunarkerfi eða að ríkisstjórnin eða annar opinber aðili feli einkaaðila framkvæmd eins eða fleiri verkefna sem um getur í a-, b- og c-lið og venjulega hvíla á ríkisstjórninni eða öðrum opinberum aðila og sem í reynd eru í engu frábrugðin hefðbundnum verkefnum ríkisstjórna;
- fjárframlag frá ríkisstjórn eða öðrum opinberum aðila telst ekki vera til hagsbóta ef aðili á einkamarkaði, sem stjórnast eingöngu af arðsemissjónarmiðum og er í sömu stöðu og hlutaðeigandi opinber aðili, myndi hafa veitt sambærilegt fjárframlag,
- 16) „óháð samkeppnisyfirvald“: yfirvald sem er í forsvari fyrir beitingu og framfylgd samkeppnislaga og hefur þar að auki eftirlit með styrkjum og uppfyllir eftirfarandi skilyrði:
- a) yfirvaldið hefur rekstrarlegt sjálfstæði og hefur yfir að ráða nægilegum úrræðum sem eru nauðsynleg til að það geti innt af hendi verkefni sín,
- b) við framkvæmd skyldna sinna og beitingu valdheimilda sinna er yfirvaldinu tryggt nauðsynlegt óháði frá stjórnámálalegum áhrifum eða öðrum utanaðkomandi áhrifum og starfar það af óhlutdrægni,
- c) ákvarðanir yfirvaldsins eru háðar endurskoðunarvaldi dómstóla,
- 17) „mismunun“: hvers konar aðgreining, án hlutlægs rökstuðnings að því er varðar afhendingu vöru eða þjónustu, þ.m.t. opinber þjónusta, sem notuð er til að starfrækja vöruflutningaþjónustu á vegum eða flutninga með hópbifreið eða að því er varðar meðferð opinberra yfirvalda þar á með tilliti til slíkrar þjónustu,

- 18) „yfirráðasvæði Sambandsins“: yfirráðasvæði aðildarríkjanna þar sem sáttmálinn um Evrópusambandið og sáttmálinn um starfshætti Evrópusambandsins gilda, samkvæmt þeim skilyrðum sem mælt er fyrir um í þessum sáttmálum.

3. gr.

Réttindi til að framkvæma heimilaða vöruflutninga

1. Farmflytjendur á vegum frá Bretlandi mega, samkvæmt þeim skilyrðum sem mælt er fyrir um í þessari reglugerð, framkvæma heimilaða vöruflutninga.
2. Einstaklingar eða lögaðilar með staðfestu í Bretlandi mega framkvæma eftirfarandi tegundir af heimiluðum vöruflutningi, án þess að krafist sé leyfis frá Bretlandi:
 - a) pósthutninga sem eiga sér stað innan ramma alþjónustu,
 - b) flutninga á ökutækjum sem hafa orðið fyrir tjóni eða bilað,
 - c) vöruflutninga með vélknúnum ökutækjum þar sem leyfileg þyngd, þ.m.t. þyngd eftirvagna, fer ekki yfir 3,5 tonn,
 - d) flutninga á lyfjum, lækisfræðilegum búnaði og tækjum og öðrum vörum sem eru nauðsynlegar til neyðaraðstoðar, einkum vegna náttúruhamfara,
 - e) vöruflutninga, að því tilskildu:
 - i. að vörurnar, sem eru fluttar, séu eign fyrirtækisins eða fyrirtækið hafi selt, keypt, leigt út eða leigt vörurnar, framleitt þær, unnið úr þeim, meðhöndlað þær eða annast viðgerðir á þeim,
 - ii. að tilgangur ferðarinnar sé að flytja vörur til eða frá fyrirtæki eða flytja þær annaðhvort innan fyrirtækisins eða utan þess til eigin nota,
 - iii. að starfsmenn, sem eru ráðnir til fyrirtækisins eða eru því til reiðu, samkvæmt samningsbundinni skyldu, aki vélknúnu ökutækjunum sem eru notuð við slíka flutninga,
 - iv. að ökutækin, sem flytja vörurnar, séu í eigu fyrirtækisins eða það hefur keypt þau með afborgunum eða tekið þau á leigu, að því tilskildu að skilyrði tilskipunar 2006/1/EB hafi verið uppfyllt í síðarnefnda tilvikinu og
 - v. að flutningurinn sé einungis viðbótarstarfsemi við heildarstarfsemi fyrirtækisins.

4. gr.

Réttindi til að framkvæma reglubundna flutninga og sérstaka reglubundna flutninga með hópþifreið

1. Hópþifreiðafyrirtæki frá Bretlandi mega, samkvæmt þeim skilyrðum sem mælt er fyrir um í þessari reglugerð, framkvæma heimilaða farþegaflutninga með hópþifreið í tengslum við reglubundna flutninga og sérstaka reglubundna flutninga.
2. Hópþifreiðafyrirtæki frá Bretlandi skulu hafa undir höndum leyfi, sem gefið er út fyrir þann dag sem þessi reglugerð kemur til framkvæmda í samræmi við 6.-11. gr. reglugerðar (EB) nr. 1073/2009, til að framkvæma heimilaða reglubundna flutninga og sérstaka reglubundna flutninga með hópþifreið gegn gjaldi.
3. Þau leyfi sem eru áfram gild skv. 2. mgr. þessarar greinar má áfram nota í þeim tilgangi sem tilgreindur er í 1. mgr. þessarar greinar ef þau hafa verið endurnýjuð samkvæmt sömu skilmálum og skilyrðum eða þeim breytt einungis með tilliti til biðstöðva, fargjalda eða áætlunar og með fyrirvara um reglurnar og málsmeðferðarreglurnar í 6.-11. gr. reglugerðar (EB) nr. 1073/2009 í gildistíma sem er að hámarki til 30. júní 2021.

4. Einstaklingar eða lögaðilar með staðfestu í Bretlandi mega framkvæma heimilaða farþegaflutninga með hópþifreið, sem er ekki í ábata- eða hagnaðarskyni, án þess að krafist sé leyfis, ef:

- a) flutningarnir eru aðeins aukastarfsemi fyrir þann einstakling eða lögaðila og
- b) ökutækin, sem notuð eru, eru í eigu viðkomandi einstaklings eða lögaðila eða hafi verið keypt með afborgunum eða tekin á leigu samkvæmt langtímaleigusamningi og starfsmaður viðkomandi einstaklings eða lögaðila, eða viðkomandi einstaklingur sjálfur eða starfsmenn sem eru ráðnir til fyrirtækisins eða eru því til reiðu, samkvæmt samningsbundinni skyldu, aki þeim.

Þessi flutningastarfsemi skal undanþegin hvers kyns leyfisveitingakerfi innan Sambandsins, að því tilskildu að sá einstaklingur sem annast flutningana hafi undir höndum landsbundið leyfi, sem gefið er út fyrir fyrsta daginn sem þessi reglugerð kemur til framkvæmda, eins og um getur í fyrstu undirgrein 2. mgr. 12. gr. þessarar reglugerðar, í samræmi við 2. mgr. 3. gr. reglugerðar (EB) nr. 1073/2009.

5. Það hefur ekki áhrif á beitingu þessarar reglugerðar þótt hlé sé gert á flutningnum og hluti leiðarinnar sé farinn með annars konar flutningatæki eða skipt sé um ökutæki.

5. gr.

Tvíhliða samningar eða samkomulög

Aðildarríkin skulu hvorki semja við né gera tvíhliða samninga eða samkomulög við Bretland um málefni sem falla undir gildissvið þessarar reglugerðar.

Með fyrirvara um fyrirliggjandi marghliða samkomulög skulu þau ekki veita farmflytjendum á vegum frá Bretlandi eða hópþifreiðafyrirtækjum frá Bretlandi önnur réttindi en þau sem veitt eru samkvæmt þessari reglugerð.

6. gr.

Félagslegar reglur og tæknireglur

Við heimilaða vöruflutninga eða farþegaflutninga með hópþifreið, í samræmi við þessa reglugerð, skal farið að eftirfarandi reglum:

- a) að því er varðar farstarfsmenn og sjálfstætt starfandi ökumenn, kröfurnar sem aðildarríkin mæla fyrir um í samræmi við tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2002/15/EB ⁽¹⁰⁾,
- b) að því er varðar tiltekna félagsmálalöggjöf í tengslum við flutninga á vegum, kröfur reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 561/2006 ⁽¹¹⁾,
- c) að því er varðar ökurita fyrir flutninga á vegum, kröfur reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) nr. 165/2014 ⁽¹²⁾,
- d) að því er varðar grunnþjálfun og reglubundna þjálfun ökumanna, kröfurnar sem aðildarríkin mæla fyrir um í samræmi við tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2003/59/EB ⁽¹³⁾,

⁽¹⁰⁾ Tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2002/15/EB frá 11. mars 2002 um skipulag á vinnutíma farstarfsmanna sem sjá um flutninga á vegum (Stjtið. EB L 80, 23.3.2002, bls. 35).

⁽¹¹⁾ Reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 561/2006 frá 15. mars 2006 um samhæfingu tiltekinna ákvæða félagsmálalöggjafarinnar er varða flutninga á vegum og um breytingu á reglugerðum ráðsins (EBE) nr. 3821/85 og (EB) nr. 2135/98 og niðurfellingu á reglugerð ráðsins (EBE) nr. 3820/85 (Stjtið. ESB L 102, 11.4.2006, bls. 1).

⁽¹²⁾ Reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) nr. 165/2014 frá 4. febrúar 2014 um ökurita í flutningum á vegum, niðurfellingu reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 3821/85 um að taka upp skráningarbúnað í ökutækjum í flutningum á vegum og breytingu á reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 561/2006 um samhæfingu tiltekinna ákvæða félagsmálalöggjafarinnar er varða flutninga á vegum (Stjtið. ESB L 60, 28.2.2014, bls. 1).

⁽¹³⁾ Tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2003/59/EB frá 15. júlí 2003 um grunnþjálfun og reglubundna þjálfun ökumanna tiltekinna ökutækja til vöru- eða farþegaflutninga, um breytingu á reglugerð ráðsins (EBE) nr. 3820/85 og tilskipun ráðsins 91/439/EEC og um niðurfellingu á tilskipun ráðsins 76/914/EEC (Stjtið. ESB L 226, 10.9.2003, bls. 4).

- e) að því er varðar leyfileg hámarksból og -þyngd tiltekinna ökutækja, kröfurnar sem aðildarríkin mæla fyrir um í samræmi við tilskipun ráðsins 96/53/EB ⁽¹⁴⁾,
- f) að því er varðar uppsetningu og notkun búnaðar sem takmarkar hraða í tilteknum flokkum vélknúinna ökutækja, kröfurnar sem aðildarríkin mæla fyrir um í samræmi við tilskipun ráðsins 92/6/EEB ⁽¹⁵⁾,
- g) að því er varðar skyldubundna notkun öryggisbelta og aðhaldsbúnaðar fyrir börn í ökutækjum, kröfurnar sem aðildarríkin mæla fyrir um í samræmi við tilskipun ráðsins 91/671/EEB ⁽¹⁶⁾,
- h) að því er varðar útsendingu starfsmanna, kröfurnar sem aðildarríkin mæla fyrir um í samræmi við tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 96/71/EB ⁽¹⁷⁾,
- i) að því er varðar réttindi farþega, kröfur reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) nr. 181/2011 ⁽¹⁸⁾.

7. gr.

Jafngildi réttinda

1. Framkvæmdastjórnin skal hafa eftirlit með þeim réttindum sem Bretland veitir farmflytjendum á vegum frá Sambandinu og hópþifreiðafyrirtækjum frá Sambandinu og skilyrðunum fyrir nýtingu þeirra.
2. Ef framkvæmdastjórnin kemst að þeirri niðurstöðu að réttindin, sem Bretland veitir farmflytjendum á vegum frá Sambandinu eða hópþifreiðafyrirtækjum frá Sambandinu, eru ekki, að lögum eða í reynd, jafngild þeim réttindum sem farmflytjendum á vegum frá Bretlandi eða hópþifreiðafyrirtækjum frá Bretlandi er veitt samkvæmt þessari reglugerð, eða að þessi réttindi séu ekki jafn aðgengileg öllum farmflytjendum á vegum frá Sambandinu eða öllum hópþifreiðafyrirtækjum frá Sambandinu, skal framkvæmdastjórnin tafarlaust og í því skyni að endurheimta jafngildi réttinda, samþykkja framseldar gerðir í samræmi við 11. gr. til að:
 - a) fresta tímabundið beitingu 3. gr. eða 1.-4. mgr. 4. gr. ef rekstraraðilar í Sambandinu fá ekki jafngild réttindi eða ef réttindin sem þeim eru veitt eru lágmarksréttindi,
 - b) setja takmarkanir á leyfilega flutningsgetu, sem er tiltæk farmflytjendum á vegum frá Bretlandi eða hópþifreiðafyrirtækjum frá Bretlandi, eða á fjölda ferða eða hvoru tveggja,
 - c) samþykkja rekstrartakmarkanir í tengslum við tegundir ökutækja eða umferðarskilyrði.

8. gr.

Sanngjörn samkeppni

1. Framkvæmdastjórnin skal vakta samkvæmt hvaða skilyrðum rekstraraðilar frá Sambandinu keppa við rekstraraðila frá Bretlandi að því er varðar veitingu vöruflutningaþjónustu á vegum og flutninga með hópþifreið, sem falla undir þessa reglugerð.

⁽¹⁴⁾ Tilskipun ráðsins 96/53/EB frá 25. júlí 1996 um að ákveða leyfileg hámarksból vegna umferðar innan aðildarríkja og milli landa og leyfilega hámarksþyngd vegna umferðar milli landa fyrir tiltekin ökutæki sem eru í notkun í Bandalaginu (Stjtið. EB L 235, 17.9.1996, bls. 59).

⁽¹⁵⁾ Tilskipun ráðsins 92/6/EEB frá 10. febrúar 1992 um uppsetningu og notkun búnaðar sem takmarkar hraða í tilteknum flokkum vélknúinna ökutækja innan Bandalagsins (Stjtið. EB L 57, 2.3.1992, bls. 27).

⁽¹⁶⁾ Tilskipun ráðsins 91/671/EEB frá 16. desember 1991 varðandi skyldubundna notkun öryggisbelta og aðhaldsbúnaðar fyrir börn í ökutækjum (Stjtið. EB L 373, 31.12.1991, bls. 26).

⁽¹⁷⁾ Tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 96/71/EB frá 16. desember 1996 um störf útsendra starfsmanna í tengslum við veitingu þjónustu (Stjtið. EB L 18, 21.1.1997, bls. 1).

⁽¹⁸⁾ Reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) nr. 181/2011 frá 16. febrúar 2011 um réttindi farþega í hópþifreiðum og um breytingu á reglugerð (EB) nr. 2006/2004 (Stjtið. ESB L 55, 28.2.2011, bls. 1).

2. Ef framkvæmdastjórnin kemst að þeirri niðurstöðu að einhverjar þær aðstæður sem um getur í 3. mgr. þessarar greinar geri það að verkum að skilyrðin, sem um getur í 1. mgr. þessarar greinar, séu töluvert óhagstæðari en þau sem rekstraraðilar frá Bretlandi njóta skal framkvæmdastjórnin tafarlaust og í því skyni að ráða bót á þessum aðstæðum, samþykkja framseldar gerðir í samræmi við 11. gr. til að:

- a) fresta tímabundið beitingu 3. gr. eða 1.-4. mgr. 4. gr. ef samkeppnisskilyrðin fyrir farmflytjendum á vegum frá Bretlandi eða hópþifreiðafyrirtæki frá Bretlandi eru það ólík skilyrðunum fyrir rekstraraðila frá Sambandinu að það er ekki fjárhagslega hagkvæmt fyrir þann síðarnefnda að veita viðkomandi þjónustu,
- b) setja takmarkanir á leyfilega flutningsgetu, sem er tiltæk farmflytjendum á vegum frá Bretlandi eða hópþifreiðafyrirtækjum frá Bretlandi, eða á fjölda ferða eða hvoru tveggja eða
- c) samþykkja rekstrartakmarkanir í tengslum við tegundir ökutækja eða umferðarskilyrði.

3. Framseldu gerðirnar, sem um getur í 2. mgr., skulu, að uppfylltum þeim skilyrðum sem tilgreind eru í þeirri málsgrein, samþykktar til að ráða bót á eftirfarandi aðstæðum:

- a) Bretland veitir styrki,
- b) Bretland hefur ekki innleitt samkeppnislög eða beitt þeim ekki með skilvirkum hætti,
- c) Bretland hefur ekki komið á eða viðhaldið óháðu samkeppnisyfirvaldi,
- d) Bretland beittir stöðlum að því er varðar vernd starfsfólks, öryggi eða umhverfið sem eru vægari en þeir sem mælt er fyrir um í lögum Sambandsins, eða, ef viðeigandi ákvæði er ekki að finna í lögum Sambandsins, vægari en þeir sem notaðir eru í öllum aðildarríkjunum eða, hvað sem öðru líður, vægari en viðeigandi alþjóðlegir staðlar,
- e) Bretland beittir stöðlum að því er varðar veitingu leyfa frá Bretlandi til handa farmflytjendum á vegum eða hópþifreiðafyrirtækjum sem eru vægari en þeir sem mælt er fyrir um í reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1071/2009 ⁽¹⁹⁾,
- f) Bretland beittir stöðlum að því er varðar menntun og hæfi og þjálfun atvinnuökumanna sem eru vægari en þeir sem mælt er fyrir um í tilskipun 2003/59/EB,
- g) Bretland beittir reglum varðandi innheimtu veggjalda og skattlagningu sem víkja frá þeim reglum sem mælt er fyrir um í tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 1999/62/EB ⁽²⁰⁾ og
- h) hvers konar mismunun gagnvart rekstraraðilum frá Sambandinu.

4. Að því er varðar 1. mgr. er framkvæmdastjórninni heimilt að óska eftir upplýsingum frá lögbærum yfirvöldum í Bretlandi eða rekstraraðilum frá Bretlandi. Ef þau leggja ekki fram upplýsingarnar, sem óskað er eftir, innan hæfilegs frests sem framkvæmdastjórnin setur, eða leggja fram ófullnægjandi upplýsingar, er framkvæmdastjórninni heimilt að grípa til ráðstafananna sem um getur í 2. mgr.

9. gr.

Rýmkun reglugerða (EB) nr. 1072/2009 og (EB) nr. 1073/2009

1. Með tilliti til vöruflutninga milli yfirráðasvæðis Sambandsins og yfirráðasvæðis Bretlands, sem eru starfræktir af farmflytjanda á vegum frá Sambandinu, sem treystir á réttindi sem Bretland veitir, eins og um getur í 7. gr. þessarar reglugerðar, sem eru jafngild þeim réttindum sem veitt eru samkvæmt þessari reglugerð, þá gildir reglugerð (EB) nr. 1072/2009 um þann hluta ferðarinnar sem farinn er í gegnum yfirráðasvæði þess aðildarríkis þar sem ferming eða afferming á sér stað.

⁽¹⁹⁾ Reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1071/2009 frá 21. október 2009 um sameiginlegar reglur varðandi skilyrði sem uppfylla þarf til þess að mega starfa sem flutningsaðili á vegum og um niðurfellingu á tilskipun ráðsins 96/26/EB (Stjtið. ESB L 300, 14.11.2009, bls. 51).

⁽²⁰⁾ Tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 1999/62/EB frá 17. júní 1999 um álagningu gjalda á þungaflutningabifreiðar fyrir notkun á tilteknum grunnvirkjum (Stjtið. EB L 187, 20.7.1999, bls. 42).

2. Með tilliti til farþegaflutninga milli yfirráðasvæðis Sambandsins og yfirráðasvæðis Bretlands sem eru starfræktir af hópþreifreiðafyrirtæki frá Sambandinu, sem treystir á réttindi sem Bretland veitir, eins og um getur í 7. gr. þessarar reglugerðar, sem eru jafngild þeim réttindum sem veitt eru samkvæmt þessari reglugerð, þá gildir reglugerð (EB) nr. 1073/2009 um þann hluta ferðarinnar sem farinn er í gegnum yfirráðasvæði þess aðildarríkis þar sem farþegar eru sóttir eða þeim skilað.

10. gr.

Samráð og samvinna

1. Lögbær yfirvöld í aðildarríkjunum skulu hafa samráð við og starfa með lögbærum yfirvöldum í Bretlandi, eins og nauðsyn krefur, til að tryggja framkvæmd þessarar reglugerðar.
2. Sé óskað eftir því skulu aðildarríkin láta framkvæmdastjórninni í té, án ótilhlýðilegrar tafar, allar upplýsingarnar, sem fengnar eru skv. 1. mgr., eða allar aðrar upplýsingar sem skipta máli fyrir framkvæmd 7. og 8. gr. þessarar reglugerðar.

11. gr.

Beiting framsals

1. Framkvæmdastjórnin skal hafa heimild til 30. júní 2021 til að samþykkja framseldu gerðirnar sem um getur í 2. mgr. 7. gr. og 2. mgr. 8. gr.
2. Áður en framseld gerð er samþykkt, skv. 2. mgr. 7. gr. eða 2. mgr. 8. gr., skal framkvæmdastjórnin hafa samráð við sérfræðinga sem hvert aðildarríki hefur tilnefnt í samræmi við meginreglurnar sem mælt er fyrir um í samstarfssamningi milli stofnana um betri lagasetningu frá 13. apríl 2016.
3. Um leið og framkvæmdastjórnin samþykkir framselda gerð skal hún jafnframt tilkynna það Evrópuþinginu og ráðinu.

12. gr.

Gildistaka og beiting

1. Reglugerð þessi öðlast gildi daginn eftir að hún birtist í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins*.
2. Reglugerð þessi kemur til framkvæmda frá og með deginum eftir þann dag þegar lög Sambandsins hætta að gilda um Bretland og í Bretlandi skv. 126. og 127. gr. útgöngusamningsins.

Hún skal þó ekki koma til framkvæmda ef alþjóðasamningur um flutninga á vegum, sem gerður er milli Sambandsins og Bretlands, hefur öðlast gildi eða, eftir því sem við á, gildir til bráðabirgða fyrir þann dag.

3. Reglugerð þessi gildir þar til daginn fyrir gildistöku eða, eftir því sem við á, daginn fyrir bráðabirgðabeitingu alþjóðasamnings um flutninga á vegum sem gerður er milli Sambandsins og Bretlands.

Ákvæði þessarar reglugerðar sem gilda um farþegaflutninga með hópþreifreið, að undanskildum þeim farþegaflutningum með hópþreifreið sem um getur í d-lið 3. mgr. 2. gr., falla úr gildi á þeim degi sem bókunin við Interbus-samninginn um alþjóðlega reglubundna farþegaflutninga og sérstaka reglubundna farþegaflutninga með hópþreifreið öðlast gildi í Sambandinu og í Bretlandi.

4. Reglugerð þessi skal í öllum tilvikum falla úr gildi eigi síðar en 30. júní 2021.

Reglugerð þessi er bindandi í heild sinni og gildir í öllum aðildarríkjum án frekari lögfestingar.

Gjört í Brussel 23. desember 2020.

Fyrir hönd Evrópuþingsins,

D. M. SASSOLI

forseti.

Fyrir hönd ráðsins,

M. ROTH

forseti.

REGLUGERÐ EVRÓPUÞINGSINS OG RÁÐSINS (ESB) 2020/2226

2021/EES/5/12

frá 23. desember 2020

um tiltekna þætti flugöryggis að því er varðar lok aðlögunartímabilsins sem kveðið er á um í samningnum um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu (*)

EVROPUÞINGIÐ OG RÁÐ EVRÓPUSAMBANDSINS HAFU,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins, einkum 2. mgr. 100. gr.,

með hliðsjón af tillögu framkvæmdastjórnar Evrópusambandsins,

eftir að hafa lagt drög að lagagerð fyrir þjóðþingin,

að höfðu samráði við efnahags- og félagsmálanefndina,

að höfðu samráði við svæðanefndina,

í samræmi við almenna lagasetningarmeðferð (1),

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Samningurinn um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu (2) („útgöngusamningurinn“) var gerður af Sambandinu með ákvörðun ráðsins (ESB) 2020/135 (3) og öðlaðist gildi 1. febrúar 2020. Aðlögunartímabilinu, sem kveðið er á um í 126. gr. útgöngusamningsins („aðlögunartímabilið“), lýkur 31. desember 2020 en á því tímabili gilda lög Sambandsins áfram um og í Sameinaða konungsríkinu Stóra-Bretlandi og Norður-Írlandi (Bretlandi) í samræmi við 127. gr. útgöngusamningsins.
- 2) Meginmarkmið reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) 2018/1139 (4) er að koma á og viðhalda samræmdu flugöryggi á háu stigi í Sambandinu. Í því skyni hefur verið komið á vottorðakerfi fyrir ýmsa flugstarfsemi til þess að ná tilskildu öryggisstigi og gera kleift að gera nauðsynlegar sannprófanir og viðurkenna gagnkvæmt útgefin vottorð.
- 3) Margir hagsmunaaðilar á sviði flugöryggis geta gripið til ýmissa ráðstafana til að bregðast við þeim áhrifum sem lok aðlögunartímabilsins hefur á vottorð og samþykki ef ekki liggur fyrir samningur þar sem kveðið er á um ný tengsl milli Sambandsins og Bretlands á sviði flugöryggismála. Meðal þeirra ráðstafana má nefna framsal til flugmálafyrvalds á sviði almenningsflugs í einu af aðildarríkjunum og umsókn, fyrir lok aðlögunartímabilsins, um vottorð, sem Flugöryggisstofnun Evrópusambandsins („Flugöryggisstofnunin“) gefur út, sem öðlast gildi daginn eftir lok aðlögunartímabilsins.

(*) Þessi ESB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 437, 28.12.2020, bls. 97. Hentar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 243/2020 frá 30. desember 2020 um breytingu á XIII. viðauka (Flutningastarfsemi) við EES-samninginn (bíður birtingar).

(1) Afstaða Evrópuþingsins frá 18. desember 2020 (hefur enn ekki verið birt í Stjórnartíðindunum) og ákvörðun ráðsins frá 22. desember 2020.

(2) Stjtið. ESB L 29, 31.1.2020, bls. 7.

(3) Ákvörðun ráðsins (ESB) 2020/135 frá 30. janúar 2020 um gerð samningsins um útgöngu Sameinaða konungsríkisins Stóra-Bretlands og Norður-Írlands úr Evrópusambandinu og Kjarnorkubandalagi Evrópu (Stjtið. ESB L 29, 31.1.2020, bls. 1).

(4) Reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) 2018/1139 frá 4. júlí 2018 um sameiginlegar reglur um almenningsflug og um stofnun Flugöryggisstofnunar Evrópusambandsins og um breytingu á reglugerðum (EB) nr. 2111/2005, (EB) nr. 1008/2008, (ESB) nr. 996/2010, (ESB) nr. 376/2014 og tilskipunum Evrópuþingsins og ráðsins 2014/30/ESB og 2014/53/ESB og um niðurfellingu á reglugerðum Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 552/2004 og (EB) nr. 216/2008 og reglugerð ráðsins (EBE) nr. 3922/91 (Stjtið. ESB L 212, 22.8.2018, bls. 1).

- 4) Hins vegar verður að koma á sértækum ráðstöfunum að því er varðar sum vottorð til að bregðast við afleiðingunum fyrir lok aðlögunartímabilsins. Þetta á einkum við um hönnunurvottorð sem Flugöryggisstofnunin hefur gefið út fyrir lok aðlögunartímabilsins til hönnunarfyrirtækja sem eru með höfuðstöðvar sínar í Bretlandi eða sem eru gefin út af slíkum hönnunarfyrirtækjum sem samþykkt eru af Flugöryggisstofnuninni. Fram að þeim degi annaðist Flugöryggisstofnunin störf og verkefni „hönnunarrikisins“ samkvæmt Chicago-samningnum um alþjóðlegt almenningssflug og viðaukum við hann, fyrir hönd Bretlands, eins og kveðið er á um í 1. mgr. 77. gr. reglugerðar (ESB) 2018/1139. Þegar aðlögunartímabilinu er lokið verða þessi störf og verkefni „hönnunarrikisins“ varðandi Bretland í höndum breskra flugmálafyrirvalda á sviði almenningssflugs. Til að bregðast við þeirri breytingu hefur Bretland samþykkt löggjöf þar sem kveðið er á um að hönnunurvottorð, sem gefin eru út fyrir aðlögunartímabilið, teljist gefin út samkvæmt lögum Bretlands frá og með lokum aðlögunartímabilsins.
- 5) Nauðsynlegt er að Sambandið geri sértækar ráðstafanir, hvað varðar loftför sem eru skráð í Sambandinu, til að tryggja að hönnun sem fellur undir slík hönnunurvottorð falli áfram undir hönnunurvottorð sem falla undir reglugerð (ESB) 2018/1139 eftir að aðlögunartímabilinu er lokið. Þessar sértæku ráðstafanir ættu að gera hlutaðeigandi flugrekendum/umráðendum loftfara kleift að halda áfram að nota þær framleiðsluvörur sem um er að ræða. Því er nauðsynlegt að kveða á um að Flugöryggisstofnunin eða, eftir því sem við á, hönnunarfyrirtæki, sem hún hefur samþykkt, séu talin hafa gefið út hönnunurvottorðin fyrir þessa hönnun frá og með deginum eftir lok aðlögunartímabilsins. Í reglugerð (ESB) 2018/1139 og viðeigandi gerðum framkvæmdastjórnarinnar er fjallað um slík hönnunurvottorð, sem gefin eru út á grundvelli þess að umrætt loftfar sé skráð í aðildarríki, þó svo að hönnunarrikið sé þriðja land.
- 6) Nauðsynlegt er að skýra að þessi hönnunurvottorð falla undir viðeigandi reglur sem settar eru fram í reglugerð (ESB) 2018/1139 og viðeigandi framkvæmdargerðum og framseldum gerðum, sem samþykktar eru í krafti hennar eða í krafti reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 216/2008⁽⁵⁾, einkum þeirra sem gilda um vottun hönnunar og lögbundnar upplýsingar um áframhaldandi lofthæfi.
- 7) Í ljósi þess hversu lok aðlögunartímabilsins er brýnt málefni er talið viðeigandi að veita undanþágu frá átta vikna frestinum, sem um getur í 4. gr. bókunar 1 um hlutverk þjóðþinga í Evrópusambandinu sem fylgir sáttmálanum um Evrópusambandið, sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins og stofnsáttmála Kjarnorkubandalags Evrópu.
- 8) Þar eð aðildarríkin geta ekki fyllilega náð markmiði þessarar reglugerðar, þ.e. að viðhalda samræmdu öryggi á háu stigi í almenningssflugi í Sambandinu, og því verður betur náð á vettvangi Sambandsins, vegna umfangs þess og áhrifa, er Sambandinu heimilt að samþykkja ráðstafanir í samræmi við nálægðarregluna, eins og kveðið er á um í 5. gr. sáttmálans um Evrópusambandið. Í samræmi við meðalhófsregluna, eins og hún er sett fram í þeirri grein, er ekki gengið lengra en nauðsyn krefur í þessari reglugerð til að ná því markmiði.
- 9) Þessi reglugerð ætti að öðlast gildi sem fyrst og ætti að koma til framkvæmda frá og með deginum eftir að aðlögunartímabilinu lýkur, nema samningur milli Evrópusambandsins og Bretlands um málefni á sviði öryggis í almenningssflugi er varða hönnunurvottorð, sem fjallað er um í þessari reglugerð, hafi öðlast gildi fyrir þann dag eða gildir til bráðabirgða fyrir þann dag,

SAMÞYKKT REGLUGERÐ ÞESSA:

1. gr.

Efni og gildissvið

1. Í þessari reglugerð er mælt fyrir um sértæk ákvæði, með tilliti til loka aðlögunartímabilsins, um tiltekin vottorð vegna flugöryggis sem gefin eru út samkvæmt reglugerð (EB) nr. 216/2008 eða reglugerð (ESB) 2018/1139 fyrir einstaklinga og lögaðila sem hafa höfuðstöðvar sínar í Bretlandi.

⁽⁵⁾ Reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 216/2008 frá 20. febrúar 2008 um sameiginlegar reglur um almenningssflug og um stofnun Flugöryggisstofnunar Evrópu og niðurfellingu tilskipunar ráðsins 91/670/EBE, reglugerðar (EB) nr. 1592/2002 og tilskipunar 2004/36/EB (Stjútíð. ESB L 79, 19.3.2008, bls. 1).

2. Þessi reglugerð skal gilda um hönnunartóttorðin sem talin eru upp í viðaukanum, sem eru í gildi daginn áður en þessi reglugerð kemur til framkvæmda og sem hafa verið gefin út af Flugöryggisstofnuninni fyrir einstaklinga og lögaðila, sem hafa höfuðstöðvar sínar í Bretlandi, eða af hönnunarfyrirtæki, sem hefur höfuðstöðvar sínar í Bretlandi.

3. Þessi reglugerð skal aðeins gilda að því er varðar loftför sem skráð eru í Sambandinu.

2. gr.

Skilgreiningar

Í þessari reglugerð gilda samsvarandi skilgreiningar og er að finna í reglugerð (ESB) 2018/1139 sem og í framseldum gerðum og framkvæmdargerðum, sem eru samþykktar samkvæmt þeirri reglugerð og reglugerð (EB) nr. 216/2008.

3. gr.

Gildistími vottorða

Hönnunartóttorðin, sem um getur í 2. mgr. 1. gr., skulu teljast hafa verið gefin út frá og með dagsetningunni sem um getur í 2. mgr. 5. gr.:

- 1) af Flugöryggisstofnuninni, að því er varðar vottorðin sem um getur í 2. mgr. 1. gr. sem Flugöryggisstofnunin gaf út,
- 2) af fyrirtæki sem samþykkt er að Flugöryggisstofnuninni að því er varðar vottorðin sem um getur í 2. mgr. 1. gr. sem hönnunarfyrirtæki, sem samþykkt er af Flugöryggisstofnuninni, gaf út.

4. gr.

Reglur og skuldbindingar varðandi vottorð sem 3. gr. gildir um

1. Vottorðin, sem 3. gr. þessarar reglugerðar gildir um, falla undir reglur sem gilda um þau samkvæmt reglugerð (ESB) 2018/1139 og viðeigandi framkvæmdargerðum og framseldum gerðum, sem samþykktar eru í krafti þeirrar reglugerðar eða í krafti reglugerðar (EB) nr. 216/2008, einkum reglugerðar framkvæmdastjórnarinnar (ESB) nr. 748/2012⁽⁶⁾.
2. Flugöryggisstofnunin skal hafa þær valdheimildir sem komið er á með reglugerð (ESB) 2018/1139 og með viðeigandi framkvæmdargerðum og framseldum gerðum, sem samþykktar eru samkvæmt henni og reglugerð (EB) nr. 216/2008, að því er varðar aðila sem hafa höfuðstöðvar sínar í þriðja landi.

5. gr.

Gildistaka og framkvæmd

1. Reglugerð þessi öðlast gildi daginn eftir að hún birtist í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins*.
2. Reglugerð þessi kemur til framkvæmda frá og með deginum eftir þann dag þegar lög Sambandsins hætta að gilda um Bretland og í Bretlandi skv. 126. og 127. gr. útgöngusamningsins.
3. Þessi reglugerð skal þó ekki koma til framkvæmda ef samningur milli Sambandsins og Bretlands um málefni á sviði öryggis í almenningssflugi varðandi hönnunartóttorðin, sem um getur í 2. mgr. 1. gr. þessarar reglugerðar, hefur öðlast gildi eða, eftir atvikum, gildir til bráðabirgða fyrir dagsetninguna sem um getur í 2. mgr. þessarar greinar.

⁽⁶⁾ Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) nr. 748/2012 frá 3. ágúst 2012 um framkvæmdarreglur varðandi lofthæfi- og umhverfisvottun loftfara og tilheyrandi framleiðsluvara, hluta og búnaðar og varðandi vottun hönnunar- og framleiðslufyrirtækja (Stjtið. ESB L 224, 21.8.2012, bls. 1).

Reglugerð þessi er bindandi í heild sinni og gildir í öllum aðildarríkjunum án frekari lögfestingar.

Gjört í Brussel 23. desember 2020.

Fyrir hönd Evrópuþingsins,

D. M. SASSOLI

forseti.

Fyrir hönd ráðsins,

M. ROTH

forseti.

VIÐAUKI

SKRÁ YFIR VOTTORÐ SEM UM GETUR Í 1. GR.

1. B-kafli A-páttar 21. hluta í I. viðauka reglugerðar framkvæmdastjórnarinnar (ESB) nr. 748/2012 ⁽¹⁾ (tegundarvottorð og takmörkuð tegundarvottorð)
2. D-kafli A-páttar 21. hluta í I. viðauka við reglugerð (ESB) nr. 748/2012 (breytingar á tegundarvottorðum og takmörkuðum tegundarvottorðum)
3. E-kafli A-páttar 21. hluta í I. viðauka við reglugerð (ESB) nr. 748/2012 (viðbótartegundarvottorð)
4. M-kafli A-páttar 21. hluta í I. viðauka við reglugerð (ESB) nr. 748/2012 (viðgerðir)
5. O-kafli A-páttar 21. hluta í I. viðauka við reglugerð (ESB) nr. 748/2012 (evrópskar tækniforskriftarheimildir)
6. J-kafli A-páttar 21. hluta í I. viðauka við reglugerð (ESB) nr. 748/2012 (samþykki fyrir hönnunarfyrirtæki)

⁽¹⁾ Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) nr. 748/2012 frá 3. ágúst 2012 um framkvæmdarreglur varðandi lofthæfi- og umhverfissvottun loftfara og tilheyrandi framleiðsluvara, hluta og búnaðar og varðandi vottun hönnunar- og framleiðslufyrirtækja (Stjtið. ESB L 224, 21.8.2012, bls. 1).

**FRAMSELD REGLUGERÐ FRAMKVÆMDASTJÓRNARINNAR
(ESB) 2020/2174****2021/EES/5/13****frá 19. október 2020****um breytingu á I. viðauka C, III. viðauka, III. viðauka A, IV., V., VII. og VIII. viðauka við reglugerð
Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1013/2006 um tilflutning úrgangs (*)**

FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUSAMBANDSINS HEFUR,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins,

með hliðsjón af reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1013/2006 frá 14. júní 2006 um tilflutning úrgangs ⁽¹⁾, einkum a- og c-lið 1. mgr. 58. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Á fjórtánda ráðstefnu aðila Basel-samningsins, sem var haldin í maí 2019, var ákveðið, með ákvörðun BC-14/12, að fella nýja færslu um hættulegan plastúrgang (færsla A3210) inn í VIII. viðauka og tvær nýjar færslur um hættulausan plastúrgang inn í II. viðauka (færsla Y48) og IX. viðauka (færsla B3011) við Basel-samninginn. Þessar breytingar öðlast gildi 1. janúar 2021.
- 2) Rétt þykir að Sambandið, sem er aðili að Basel-samningnum, breyti viðeigandi viðaukum við reglugerð (EB) nr. 1013/2006 til að taka til greina breytingar á viðaukunum við Basel-samninginn sem tengjast færslum um plastúrgang.
- 3) Umhverfismálanefnd Efnahags- og framfarastofnunarinnar samþykkti breytingar á 4. viðbæti við ákvörðun Efnahags- og framfarastofnunarinnar ⁽²⁾ varðandi hættulegan plastúrgang og nánari útlistanir í 3. og 4. viðbæti við ákvörðun Efnahags- og framfarastofnunarinnar 7. september 2020. Þessar breytingar öðlast gildi 1. janúar 2021. Rétt þykir að Sambandið breyti viðeigandi viðaukum við reglugerð (EB) nr. 1013/2006 til að taka þessar breytingar til greina.
- 4) Í þessari reglugerð er höfð hliðsjón af þeirri staðreynd að ekkert samkomulag hefur náðst innan Efnahags- og framfarastofnunarinnar um að fella breytingarnar á viðaukunum við Basel-samninginn um hættulausan plastúrgang (færslur B3011 og Y48) inn í viðbætana við ákvörðun Efnahags- og framfarastofnunarinnar.
- 5) Að því er varðar útflutning á plastúrgangi frá Sambandinu til þriðju landa og innflutning á plastúrgangi frá þriðju löndum inn í Sambandið ætti að breyta III., IV. og V. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1013/2006 til að taka til greina breytingarnar á II., VIII. og IX. viðauka við Basel-samninginn og breytingarnar á 4. viðbæti við ákvörðun Efnahags- og framfarastofnunarinnar. Af því leiðir að frá og með 1. janúar 2021 fellur útflutningur frá Sambandinu og innflutningur inn í Sambandið á plastúrgangi sem fellur undir færslur AC300 og Y48 til og frá þriðju löndum, sem ákvörðun Efnahags- og framfarastofnunarinnar ⁽³⁾ gildir um, undir málsmæðferð um skriflega fyrirframtíðuningu og skriflegt fyrirframsamþykki. Í samræmi við a- og b-lið 1. mgr. 36. gr. og V. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1013/2006 verður bannað að flytja plastúrgang, sem fellur undir færslur A3210 og Y48, til þriðju landa sem ákvörðun Efnahags- og framfarastofnunarinnar gildir ekki um.
- 6) Í ljósi þeirrar staðreyndar að Sambandið hefur lagt tilkynningu, sem nær yfir tilflutning úrgangs innan Sambandsins, fyrir skrifstofu Basel-samningsins skv. 11. gr. samningsins er engin krafa um að Sambandið innleiði breytingarnar á viðaukunum við Basel-samninginn, sem varða hættulausan plastúrgang (færslur B3011 og Y48), inn í lög Sambandsins að því er varðar tilflutning milli aðildarríkja. Til að tryggja skýrleika laga ætti þó að fella nýjar færslur um tilflutninga á hættulausum plastúrgangi innan Sambandsins inn í III. viðauka, III. viðauka A og IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1013/2006 þar sem höfð er hliðsjón af hugtökum sem notuð eru í nýju færslunum B3011 og Y48 í Basel-samningnum og þar sem núverandi eftirliti með slíkum tilflutningum innan Sambandsins er að mestu leyti viðhaldið.
- 7) Ýmsar tæknilegar viðmiðunarreglur og leiðbeiningarskjöl um umhverfissvæna stjórnun ýmiss konar úrgangsstrauma voru samþykkt á síðustu ráðstefnu aðila Basel-samningsins. Þessar tæknilegu viðmiðunarreglur og leiðbeiningarskjöl veita gagnlegar leiðbeiningar og því ætti að bæta þeim við í VIII. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1013/2006.

(*) Þessi ESB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 433, 22.12.2020, bls. 11. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 244/2020 frá 30. desember 2020 um breytingu á XX. viðauka (Umhverfismál) við EES-samninginn (bíður birtingar).

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 190, 12.7.2006, bls. 1.

⁽²⁾ Ákvörðun ráðs Efnahags- og framfarastofnunarinnar C(2001)/107/lokagerð um endurskoðun ákvörðunar C(92)39/lokagerð um eftirlit með flutningi úrgangs sem ætlaður er til endurnýtingar.

⁽³⁾ Ákvörðun ráðs Efnahags- og framfarastofnunarinnar C(2001)/107/lokagerð um endurskoðun ákvörðunar C(92)39/lokagerð um eftirlit með flutningi úrgangs sem ætlaður er til endurnýtingar.

- 8) Því ætti að breyta reglugerð (EB) nr. 1013/2006 til samræmis við það.
- 9) Þar eð breytingarnar á viðaukunum við Basel-samninginn og viðbættunum við ákvörðun Efnahags- og framfarastofnunarinnar öðlast gildi 1. janúar 2021 ættu breytingarnar á reglugerð (EB) nr. 1013/2006, sem varða þessar breytingar, einnig að öðlast gildi 1. janúar 2021.

SAMÞYKKT REGLUGERÐ ÞESSA:

1. gr.

Reglugerð (ESB) nr. 1013/2006 er breytt sem hér segir:

- 1) Ákvæðum I. viðauka C, III. viðauka, III. viðauka A., IV., V. og VII. viðauka er breytt í samræmi við I. viðauka við þessa reglugerð.
- 2) Í stað VIII. viðauka kemur texti II. viðauka við þessa reglugerð.

2. gr.

Reglugerð þessi öðlast gildi á tuttugasta degi eftir að hún birtist í Stjórnartíðindum Evrópusambandsins.

Ákvæði 1. mgr. 1. gr. koma til framkvæmda frá og með 1. janúar 2021.

Reglugerð þessi er bindandi í heild sinni og gildir í öllum aðildarríkjunum án frekari lögfestingar.

Gjört í Brussel 19. október 2020.

Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,

Ursula VON DER LEYEN

forseti.

I. VIÐAUKI

Ákvæðum I. viðauka C, III. viðauka, III. viðauka A., IV., V. og VII. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1013/2006 er breytt sem hér segir:

1) Í stað annarrar málsgreinar e-liðar 25. liðar í I. viðauka C. kemur eftirfarandi:

„Slíkir kóðar geta verið tilgreindir í III. viðauka A, III. viðauka B, IV. viðauka (EU48) eða IV. viðauka A við þessa reglugerð. Í því tilviki skal númer viðaukans koma fram á undan kóðunum. Að því er varðar III. viðauka A skal nota viðkomandi kóða sem er tilgreindur, eða sem eru tilgreindir, í III. viðauka A, í röð eins og við á. Tiltekna Basel-færslur, s.s. B1100 og B3020, takmarkast eingöngu við tiltekna strauma úrgangs, eins og tilgreint er í III. viðauka A.“

2) Ákvæðum III. viðauka er breytt sem hér segir:

a) Í stað fyrirsagnarinnar kemur eftirfarandi:

„SKRÁ YFIR ÚRGANG SEM FELLUR UNDIR ALMENNUNN UPPLÝSINGAKRÖFURNAR SEM MÆLT ER FYRIR UM Í 18. GR. (ÚRGANGUR Í „GRÆNNI“ SKRÁ)“

b) Í stað a-liðar í I. hluta kemur eftirfarandi:

„a) Skal líta á allar tilvísanir í skrá A í IX. viðauka við Basel-samninginn sem tilvísun í IV. viðauka við þessa reglugerð.“

c) Í stað g-liðar í I. hluta kemur eftirfarandi:

„g) Að því er varðar úrgang sem er tilfluttur innan Sambandsins gildir færsla B3011 í Basel-samningnum ekki og í stað hennar gildir eftirfarandi færsla:

EU3011 Plastúrgangur (sjá einnig skylda færslu AC300 í II. hluta IV. viðauka og skylda færslu EU48 í I. hluta IV. viðauka):

Plastúrgangur sem er tilgreindur hér á eftir að því tilskildu að hann sé svo til laus við mengun og aðrar tegundir úrgangs (*):

— Plastúrgangur sem samanstendur nær eingöngu (**) af einni óhalógenaðri fjölliðu ásamt eftirfarandi fjölliðum en ekki einskorðað við þær:

- Pólýetýlen (PE)
- Pólýprópýlen (PP)
- Pólýstýren (PS)
- Akrylnítrílbútadíenstýren (ABS)
- Pólýetýlenterēpalat (PET)
- Pólýkarbónöt (PC)
- Pólýeterar

— Plastúrgangur sem samanstendur nær eingöngu (**) af einu hertu resíni eða þéttingarafurð ásamt eftirfarandi resínum en ekki einskorðað við þau:

- Úreaformaldehýðresín
- Fenólformaldehýðresín
- Melamínformaldehýðresín
- Epoxýresín
- Alkýðresín

— Plastúrgangur sem samanstendur nær eingöngu (**) af einni af eftirfarandi flúoruðum fjölliðum (***):

- Perflúoróetýlen/própýlen (FEP)
- Perflúoróalkoxýalkön:
 - Tetraflúoróetýlen/perflúoróalkýlvínýleter (PFA)
 - Tetraflúoróetýlen/perflúorómetýlvínýleter (MFA)

- Pólývínýlflúoríð (PVF)
- Pólývínýlidenflúoríð (PVDF)
- Pólýtetraflúoróetýlen (PTFE)
- Pólývínýlklóríð (PVC).

- (*) Í tengslum við „svo til laus við mengun og aðrar tegundir úrgangs“ geta alþjóðlegar og landsbundnar nákvæmar skilgreiningar haft að geyma viðmiðunarpunkt.
- (**) Í tengslum við „nær eingöngu“ geta alþjóðlegar og landsbundnar nákvæmar skilgreiningar haft að geyma viðmiðunarpunkt.
- (***) Úrgangur frá neytendum er undanskilinn“.

d) Í II. hluta fellur eftirfarandi texti brott:

„Plastúrgangur í föstu formi

GH013 391530 úr 390410—40 Vínýlklóríðfjölliður“.

3) Ákvæðum III. viðauka A er breytt sem hér segir:

- a) Ákvæði d-, e- og f-liðar 3. liðar falla brott.
- b) Eftirfarandi 4. lið er bætt við:

„4. Eftirfarandi blöndur úrgangs, sem flokkast undir aðgreinda liði eða undirliði einnar tiltekinnar færslu, falla einungis undir þennan viðauka að því er varðar tilflutninga innan Sambandsins:

- a) blöndur úrgangs sem flokkast undir færslu EU3011 og er skráður undir liðinn þar sem vísað er til óhalógenaðra fjölliða,
- b) blöndur úrgangs sem flokkast undir færslu EU3011 og er skráður undir liðinn þar sem vísað er til herts resíns eða þéttingarafurða,
- c) blöndur úrgangs sem flokkast undir færslu EU3011 og er skráður undir „perflúoróalkoxýlalkön“.

4) Ákvæðum IV. viðauka er breytt sem hér segir:

- a) Í stað fyrirsagnarinnar kemur eftirfarandi:

„SKRÁ YFIR ÚRGANG SEM FELLUR UNDIR MÁLSMEÐFERÐ UM SKRIFLEGA FYRIRFRAMTILKYNNINGU OG SKRIFLEGT FYRIRFRAMSAMÞYKKI (ÚRGANGUR Í „GULRI“ SKRÁ)“

- b) Ákvæðum I. hluta er breytt sem hér segir:

- i. Í stað fyrsta og annars liðar kemur eftirfarandi:

„Eftirfarandi úrgangur fellur undir málsmeðferð um skriflega fyrirframtilkynningu og skriflegt fyrirframsamþykki:

Úrgangur sem tilgreindur er í II. og VIII. viðauka við Basel-samninginn (*).

(*) VIII. viðauka við Basel-samninginn má finna í skrá A í 1. hluta V. viðauka við þessa reglugerð. II. viðauka við Basel-samninginn má finna í skrá A í 3. hluta V. viðauka við þessa reglugerð.“

- ii. Í stað a-liðar kemur eftirfarandi:

„a) Skal líta á allar tilvísanir í skrá B í VIII. viðauka við Basel-samninginn sem tilvísun í III. viðauka við þessa reglugerð.“

- iii. Eftirfarandi e- og f-lið er bætt við:

„e) Færsla A3210 í Basel-samningnum gildir ekki og í stað hennar gildir færsla AC300 í II. hluta.

f) Að því er varðar úrgang sem er tilfluttur innan Sambandsins gildir færsla Y48 í Basel-samningnum ekki og í stað hennar gildir eftirfarandi færsla:

EU48: Plastúrgangur sem fellur ekki undir færslu AC300 í II. hluta eða færslu EU3011 í I. hluta III. viðauka sem og blöndur plastúrgangs sem fellur ekki undir 4. lið III. viðauka A.“

c) Í II. hluta er eftirfarandi færslu bætt við á eftir færslunni AC270:

„AC300 Plastúrgangur, þ.m.t. blöndur slíks úrgangs, sem inniheldur eða er mengaður efnisþáttum sem eru tilgreindir í I. viðauka í þeim mæli að hann hefur eiginleika sem eru tilgreindir í III. viðauka (sjá einnig skylda færslu EU3011 í I. hluta III. viðauka og skylda færslu EU48 í I. hluta)“

5) Ákvæðum V. viðauka er breytt sem hér segir:

a) Ákvæðum 1. hluta er breytt sem hér segir:

i. Eftirfarandi færslu er bætt við í lið A3 í skrá A:

„A3210 Plastúrgangur, þ.m.t. blöndur slíks úrgangs, sem inniheldur eða er mengaður efnisþáttum sem eru tilgreindir í I. viðauka í þeim mæli að hann hefur eiginleika sem eru tilgreindir í III. viðauka (sjá einnig skylda færslu B3011 í skrá B í þessum hluta og færslu Y48 í skrá A í 3. hluta)“

ii. Í skrá B er lið B3 breytt sem hér segir:

— Færsla B3010 fellur brott.

— Eftirfarandi færslu er bætt við á undan færslu B3020:

„B3011 Plastúrgangur (sjá einnig skylda færslu A3210 í skrá A í þessum hluta og færslu Y48 í skrá A í 3. hluta)

— Plastúrgangur sem er tilgreindur hér á eftir að því tilskildu að hann sé ætlaður til endurvinnslu (*) á umhverfisvænan hátt og sé svo til laus við mengun og aðrar tegundir úrgangs (**):

— Plastúrgangur sem samanstendur nær eingöngu (***) af einni óhalógenaðri fjölliðu ásamt eftirfarandi fjölliðum en ekki einskorðað við þær:

— Pólýetýlen (PE)

— Pólýprópýlen (PP)

— Pólýstýren (PS)

— Akrýlnítrílbútadíenstýren (ABS)

— Pólýetýlenterepalat (PET)

— Pólýkarbónöt (PC)

— Pólýeterar

— Plastúrgangur sem samanstendur nær eingöngu (***) af einu hertu resíni eða þéttingarafurð ásamt eftirfarandi resínum en ekki einskorðað við þau:

— Úreaformaldehýðresín

— Fenólformaldehýðresín

— Melamínformaldehýðresín

— Epoxýresín

— Alkýðresín

— Plastúrgangur sem samanstendur nær eingöngu (***) af einni af eftirfarandi flúoruðum fjölliðum: (****)

— Perflúoróetýlen/própýlen (FEP)

— Perflúoróalkoxýalkön:

— Tetraflúoróetýlen/perflúoróalkýlvínýleter (PFA)

— Tetraflúoróetýlen/perflúorómetýlvínýleter (MFA)

— Pólývínýlflúoríð (PVF)

— Pólývínýlidenflúoríð (PVDF)

- Blöndur plastúrgangs, sem samanstendur af pólýetýleni (PE), pólýprópýleni (PP) og/eða pólýetýlenterēpalati (PET), að því tilskildu að þær séu ætlaðar til aðskilinnar endurvinnslu (****) á hverjum efnivið og á umhverfisvænan hátt og séu svo til lausar við mengun og aðrar tegundir úrgangs (**).

- (*) Endurvinnsla/endurheimt lífrænna efna sem eru ekki notuð sem leysar (R3 í B-þætti IV. viðauka) eða, ef þörf krefur, bráðabirgðageymsla sem takmarkast við eitt skipti að því tilskildu að því sé fylgt eftir með aðgerð R3 og sýnt fram á það með samningi eða viðeigandi opinberum skjölum.
- (**) Í tengslum við „svo til laus við mengun og aðrar tegundir úrgangs“ geta alþjóðlegar og landsbundnar nákvæmar skilgreiningar haft að geyma viðmiðunarpunkt.
- (***) Í tengslum við „svo til laus við mengun og aðrar tegundir úrgangs“ geta alþjóðlegar og landsbundnar nákvæmar skilgreiningar haft að geyma viðmiðunarpunkt.
- (****) Úrgangur frá neytendum er undanskilinn.
- (*****) Endurvinnsla/endurheimt lífrænna efna sem eru ekki notuð sem leysar (R3 í B-þætti IV. viðauka) með undanfarandi flokkun og, ef þörf krefur, bráðabirgðageymsla sem takmarkast við eitt skipti að því tilskildu að því sé fylgt eftir með aðgerð R3 og sýnt fram á það með samningi eða viðeigandi opinberum skjölum.

b) Í stað skrár A í 3. hluta kemur eftirfarandi:

„Skrá A (II. viðauki við Basel-samninginn)

Y46 Úrgangur sem safnað er frá heimilum (*)

Y47 Leifar sem falla til við brennslu húsasorps

Y48 Plastúrgangur, þ.m.t. blöndur slíks úrgangs, að undanskildu eftirfarandi:

- Plastúrgangur sem er hættulegur úrgangur (sjá færslu A3210 í 1. hluta skrár A í V. viðauka)
- Plastúrgangur sem er tilgreindur hér á eftir að því tilskildu að hann sé ætlaður til endurvinnslu (**) á umhverfisvænan hátt og sé svo til laus við mengun og aðrar tegundir úrgangs: (***)
 - Pólýetýlen (PE)
 - Pólýprópýlen (PP)
 - Pólýstýren (PS)
 - Akrylnítrílbútadíenstýren (ABS)
 - Pólýetýlenterēpalat (PET)
 - Pólýkarbónöt (PC)
 - Pólýeterar
- Plastúrgangur sem samanstendur nær eingöngu (****) af einu hertu resíni eða þéttingarafurð ásamt eftirfarandi resínum en ekki einskorðað við þau:
 - Úreaformaldehýðresín
 - Fenólformaldehýðresín
 - Melamínformaldehýðresín
 - Epoxýresín
 - Alkýðresín
- Plastúrgangur sem samanstendur nær eingöngu (*****) af einni af eftirfarandi flúoruðum fjölliðum: (*****)
 - Perflúoróetýlen/própýlen (FEP)
 - Perflúoróalkoxýalkön:
 - Tetraflúoróetýlen/perflúoróalkýlvínýleter (PFA)
 - Tetraflúoróetýlen/perflúorómetýlvínýleter (MFA)

- Pólývínýlflúoríð (PVF)
- Pólývínýlidenflúoríð (PVDF)
- Blöndur plastúrgangs, sem samanstendur af pólýetýleni (PE), pólýprópýleni (PP) og/eða pólýetýlenteréþalati (PET), að því tilskildu að þær séu ætlaðar til aðskilinnar endurvinnslu (*****) á hverjum efnivið og á umhverfisvænan hátt og séu svo til lausar við mengun og aðrar tegundir úrgangs. (***)

- (*) Nema það falli á viðeigandi hátt undir eina færslu í III. viðauka.
- (**) Endurvinnsla/endurheimt lífrænna efna sem eru ekki notuð sem leysar (R3 í B-þætti IV. viðauka) eða, ef þörf krefur, bráðabirgðageymsla sem takmarkast við eitt skipti að því tilskildu að því sé fylgt eftir með aðgerð R3 og sýnt fram á það með samningi eða viðeigandi opinberum skjölum.
- (***) Í tengslum við „svo til laus við mengun og aðrar tegundir úrgangs“ geta alþjóðlegar og landsbundnar nákvæmar skilgreiningar haft að geyma viðmiðunarpunkt.
- (****) Í tengslum við „nær eingöngu“ geta alþjóðlegar og landsbundnar nákvæmar skilgreiningar haft að geyma viðmiðunarpunkt.
- (*****) Úrgangur frá neytendum er undanskilinn.
- (*****) Endurvinnsla/endurheimt lífrænna efna sem eru ekki notuð sem leysar (R3 í B-þætti IV. viðauka) með undanfarandi flokkun og, ef þörf krefur, bráðabirgðageymsla sem takmarkast við eitt skipti að því tilskildu að því sé fylgt eftir með aðgerð R3 og sýnt fram á það með samningi eða viðeigandi opinberum skjölum.“

c) Í stað fyrirsagnar skrár B í 3. hluta kemur eftirfarandi:

„Skrá B (Úrgangur úr 4. viðbæti í II. hluta ákvörðunar Efnahags- og framfarastofnunarinnar) (*)

- (*) Úrgangurinn, sem er merktur AB130, AC250, AC260 og AC270, hefur verið felldur brott þar eð talið er, í samræmi við málsmæðferðina sem mælt er fyrir um í 18. gr. tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2006/12/EB frá 5. apríl 2006 um úrgang (Stjtið. ESB L 114, 27.4.2006, bls. 9, sem felld var úr gildi með tilskipun 2008/98/EB), að hann sé hættulaus og því skal hann ekki lúta útflutningsbanninu í 36. gr. þessarar reglugerðar. Úrgangurinn, sem er merktur AC300, hefur verið felldur brott þar eð viðkomandi úrgangur fellur undir færslu A3210 í skrá A í 1. hluta.“

6) Ákvæðum VII. viðauka er breytt sem hér segir:

Eftirfarandi er bætt við í 10. reit:

„vii. Annað (tilgreinið):“

II. VIÐAUKI

„VIII. VIÐAUKI

LEIÐBEININGAR UM UMHVERFISVÆNA MEÐHÖNDLUN (49. gr.)

- I. Viðmiðunarreglur og leiðbeiningaskjöl sem samþykkt hafa verið samkvæmt Basel-samningnum:
1. Technical guidelines on the environmentally sound management of biomedical and health care wastes (Y1; Y3) ⁽¹⁾
 2. Technical guidelines on the environmentally sound management of waste lead acid batteries ⁽¹⁾
 3. Technical guidelines on the environmentally sound management of the full and partial dismantling of ships ⁽¹⁾
 4. Technical guidelines on the environmentally sound recycling/reclamation of metals and metal compounds (R4) ⁽²⁾
 5. General technical guidelines for the environmentally sound management of wastes consisting of, containing or contaminated with persistent organic pollutants ⁽³⁾
 6. Technical guidelines on the environmentally sound management of wastes consisting of, containing or contaminated with 1,1,1 trichloro 2,2 bis (4 chlorophenyl) ethane (DDT) ⁽⁴⁾
 7. Technical guidelines on the environmentally sound management of wastes consisting of, containing or contaminated with hexabromocyclododecane (HBCD) ⁽⁵⁾
 8. Technical guidelines on the environmentally sound management of wastes consisting of, containing or contaminated with perfluorooctane sulfonic acid (PFOS), its salts and perfluorooctane sulfonyl fluoride (PFOSF) ⁽⁵⁾
 9. Technical guidelines on the environmentally sound management of wastes consisting of, containing or contaminated with pentachlorophenol and its salts and esters (PCP) ⁽⁶⁾
 10. Technical guidelines on the environmentally sound management of wastes consisting of, containing or contaminated with the pesticides aldrin, alpha hexachlorocyclohexane, beta hexachlorocyclohexane, chlordane, chlordecone, dieldrin, endrin, heptachlor, hexachlorobenzene, hexachlorobutadiene, lindane, mirex, pentachlorobenzene, pentachlorophenol and its salts, perfluorooctane sulfonic acid, technical endosulfan and its related isomers or toxaphene or with hexachlorobenzene as an industrial chemical (POP Pesticides) ⁽⁶⁾
 11. Technical guidelines on the environmentally sound management of wastes consisting of, containing or contaminated with polychlorinated biphenyls, polychlorinated terphenyls, polychlorinated naphthalenes or polybrominated biphenyls including hexabromobiphenyl (PCBs, PCTs, PCNs or PBBs, including HBB) ⁽⁶⁾
 12. Technical guidelines on the environmentally sound management of wastes consisting of, containing or contaminated with hexabromodiphenyl ether and heptabromodiphenyl ether, or tetrabromodiphenyl ether and pentabromodiphenyl ether or decabromodiphenyl ether (POP-BDEs) ⁽³⁾
 13. Technical Guidelines for the Environmentally Sound Management of Wastes Containing or Contaminated with unintentionally produced polychlorinated dibenzo-p-dioxins, polychlorinated dibenzofurans, hexachlorobenzene, polychlorinated biphenyls, pentachlorobenzene, polychlorinated naphthalenes or hexachlorobutadiene ⁽³⁾

⁽¹⁾ Samþykkt á sjöttu ráðstefnu aðila Basel-samningsins um eftirlit með flutningi spilliefna milli landa og förgun þeirra, desember 2002.

⁽²⁾ Samþykkt á sjöundu ráðstefnu aðila Basel-samningsins um eftirlit með flutningi spilliefna milli landa og förgun þeirra, október 2004.

⁽³⁾ Samþykkt á fjórtándu ráðstefnu aðila Basel-samningsins um eftirlit með flutningi spilliefna milli landa og förgun þeirra, maí 2019.

⁽⁴⁾ Samþykkt á áttundu ráðstefnu aðila Basel-samningsins um eftirlit með flutningi spilliefna milli landa og förgun þeirra, desember 2006.

⁽⁵⁾ Samþykkt á tólfðu ráðstefnu aðila Basel-samningsins um eftirlit með flutningi spilliefna milli landa og förgun þeirra, maí 2015.

⁽⁶⁾ Samþykkt á þrettándu ráðstefnu aðila Basel-samningsins um eftirlit með flutningi spilliefna milli landa og förgun þeirra, maí 2017.

14. Technical guidelines on the environmentally sound management of wastes consisting of, containing or contaminated with hexachlorobutadiene ⁽³⁾
15. Technical guidelines on the environmentally sound management of wastes consisting of, containing or contaminated with short-chain chlorinated paraffins ⁽³⁾
16. Technical guidelines for the environmentally sound management of used and waste pneumatic tyres ⁽⁷⁾
17. Technical guidelines for the environmentally sound management of wastes consisting of, containing or contaminated with mercury or mercury compounds ⁽⁵⁾
18. Technical guidelines for the environmentally sound co-processing of hazardous wastes in cement kilns ⁽⁷⁾
19. Guidance document on the environmentally sound management of used and end-of-life computing equipment ⁽⁶⁾
20. Guidance document on environmentally sound management of used and end-of-life mobile phones ⁽⁷⁾
21. Framework for the environmentally sound management of hazardous wastes and other wastes ⁽⁸⁾
22. Practical manuals for the promotion of the environmentally sound management of wastes ⁽⁹⁾
- II. Leiðbeiningar sem Efnahags- og framfarastofnunin hefur samþykkt:
Technical guidance for the environmentally sound management of specific waste streams:
Used and scrap personal computers ⁽¹⁰⁾
- III. Leiðbeiningar sem Alþjóðasiglingamálastofnunin hefur samþykkt:
Guidelines on ship recycling ⁽¹¹⁾
- IV. Leiðbeiningar sem Alþjóðavinnuálastofnunin hefur samþykkt:
Safety and health in shipbreaking guidelines for Asian countries and Turkey ⁽¹²⁾

⁽⁷⁾ Samþykkt á tíundu ráðstefnu aðila Basel-samningsins um eftirlit með flutningi spilliefna milli landa og förgun þeirra, október 2013.

⁽⁸⁾ Samþykkt á elleftu ráðstefnu aðila Basel-samningsins um eftirlit með flutningi spilliefna milli landa og förgun þeirra, október 2013.

⁽⁹⁾ Samþykkt á þrettándu og fjórtándu ráðstefnu aðila Basel-samningsins um eftirlit með flutningi spilliefna milli landa og förgun þeirra, maí 2017 og maí 2019.

⁽¹⁰⁾ Samþykkt af hálfu umhverfismálanefndar Efnahags- og framfarastofnunarinnar í febrúar 2003 (skjal ENV/EPOC/WGWPR(2001)3/FINAL).

⁽¹¹⁾ Ályktun A 962 sem var samþykkt á þingi Alþjóðasiglingamálastofnunarinnar á 23. reglulega fundi hennar, 24. nóvember til 5. desember 2003.

⁽¹²⁾ Samþykkt til birtingar af hálfu stjórnar Alþjóðavinnuálastofnunarinnar á 289. fundi hennar, 11.–26. mars 2004.